

Nouvelles de LEVIS

Les officiers et directeurs du club de hockey G.-T. Davie & Sons

L'élection a été faite au cours de la première assemblée des officiers et membres de ce club qui a remporté le championnat l'hiver dernier. Cérémonie de vêtue et de profession religieuse — Le "Busy Bee" renfloué et rendu à Lauzon — Aux vétérans et anciens soldats de la rive sud — Séance de lutte demain soir à Lauzon — Ouverture et clôture de retraites scolaires.

Les officiers et membres du club de hockey "G. T. Davie & Sons" ont eu leur première assemblée de la saison dimanche dernier, sous la présidence de M. Xavier Bouchard. L'assistance était nombreuse et le plus grand enthousiasme régna pendant les sportsmen qui ont hâte de voir arriver l'hiver pour commencer leurs activités. On procéda à l'élection des nouveaux officiers comme suit :

Président, M. Charles-G. Davie; vice-président, M. Ludger-N. Aubut; secrétaire-trésorier, M. Albert Carrier; assistant-secrétaire-trésorier, M. Georges-A. Murphy; directeurs, MM. Lucien Pérusse, Adrien Guénard, Léonard Lemieux, Paul-Emile Demers, Rosaire Létourneau et Charles-H. Nolet; directeur-gérant, M. Charles-H. Nolet; coach, M. Lucien Blanchet; vice-présidents honoraires, MM. Peter Inglis, Maurice Paquet, Paul Boisjardin, Xavier Bouchard, Ernest Patton et Lucien Motte.

On a organisé une ligue de hockey Québec district et il faudrait quatre clubs de la rive sud. Il n'y en a présentement que deux et il en faudrait deux autres. On invite les sportsmen de St-Romuald et de Charly de former chacun un club, car si on ne trouve pas quatre clubs, les deux de Lauzon iront jouer à Québec l'hiver prochain.

Vêtue et profession religieuse
Mardi matin, le 16 septembre, Son Excellence Mgr Arthur Douville, auxiliaire de St-Hyacinthe, a présidé une cérémonie de vêtue et de profession religieuse à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Il était assisté de MM. les abbés Roland Ouellet, du collège de Ste-Anne-de-Bellefleur, et de Léopold Biais, du collège de Lévis. Son Excellence a donné elle-même le sermon.

Étaient présents au chœur: MM. les abbés Paul-Emile Pelchat, auxiliaire de la communauté, Joseph Maranda, assistant-aumônier, J.-Eugène Michaud, aumônier de l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, Charles-Henri Hébert, supérieur de l'École Apostolique, Paul Drolet, de l'École Apostolique, Gérard Dion, du séminaire de Québec, et le Révérend Frère Benjamin, des Frères du Sacré-Coeur de Rimouski.

Ont émis les vœux perpétuels: Soeur Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus, née Rose-Emma St-Pierre, de Ste-Hélène de Kamouraska; Soeur Marie-Céline, née Cécile Ouellet, de Ste-Hélène de Kamouraska.

A prononcé des vœux temporaires: Soeur Agnès de Jésus, née Antoinette Béchar, de Blenville, Lévis.

A revêtu le saint habit: Marie-Lydia Bisson, de Ste-Marguerite de Dorchester, en religion Soeur Ste-Marguerite.

Le "Busy Bee" est rendu à Lauzon
M. Jules Vallée, de Lauzon, qui avait le contrat pour renflouer le remorqueur "Busy Bee" de la Davie Shipbuilding, coulé le 10 août dernier alors qu'il aidait à un freteur d'entrer dans la rivière St-Charles, a réussi avec ses hommes avant-hier soir à soulever de nouveau le bateau au moyen des chalandes et à le rendre sur la grève. On a passé la journée d'hier à retirer l'eau qui s'était accumulée au moyen de pompes et on l'a mis en route pour le conduire aux chantiers maritimes de Lauzon dans

En Grande-Bretagne



Le soldat ERNEST GUILLEMETTE, de Québec, photographié avec son épouse, avant son départ pour l'Angleterre, en juillet dernier. Le soldat Guillemette fait partie d'un régiment canadien-français de Québec.

de ville de Lauzon. Les délégués de l'Union à la convention de Hamilton, soumettront leur rapport détaillé qui sera discuté et étudié. Les employés des chantiers maritimes de la Davie Shipbuilding et de la G. T. Davie & Sons sont particulièrement invités à cette réunion car de questions très importantes seront discutées.

Naissance de deux jumelles
M. et Mme Roland Guay, née Alice Dumont, de Lauzon, ont eu deux jumelles nées le 7 septembre et baptisées le même jour en l'église de Lauzon.

Une porte les prénoms de Marie-Lydia-Lise et a pour parrain, M. Noël Dumont, son oncle et pour marraine, Mme Yvonne Dumont, sa grand-mère. Porteuse, Mlle Madeleine Guay, sa tante.

L'autre porte les prénoms Marie-Alma-Denise et a pour parrain, M. Armand Guay, son oncle, pour marraine, Mme Yvonne Dumont, sa grand-mère. Porteuse, Mlle Jeanne d'Arc Dumont, sa tante.

Deux appels des pompiers
Les pompiers de Lévis ont été appelés, hier midi, pour un feu de cheminée sans dommages, côté du Passage.

Les pompiers de Lauzon ont été appelés, vers 4 heures, hier après-midi, pour un feu de cheminée sans dommages, chez M. Emilien Samson, rue St-Joseph.

Retraites scolaires à Lauzon
La retraite scolaire des élèves du couvent de Jésus-Marie, à Lauzon, est commencée ce matin pour se terminer dimanche matin prochain par la communion générale des retraitantes. Elle est préchée par le R. P. Parent, des Pères de Ste-Croix, de Montréal.

La retraite scolaire des élèves du collège St-Joseph, à Lauzon est commencée ce matin, en la chapelle du collège pour se terminer dimanche matin prochain par la communion générale des retraitantes. Elle est préchée par M. l'abbé Emile Lachance, aumônier au couvent de Lauzon.

Plongés dans le deuil
MM. les abbés Edmond et Lucien Dallaire, professeurs au collège de Lévis, viennent d'être plongés dans le deuil par la mort de leur père, M. Charles Dallaire, époux de dame Alice Marquis, survenue mardi dernier, à sa résidence, à Ste-Claire de Dorchester, à l'âge de 75 ans et 7 mois. Nos plus vives sympathies à MM. les abbés Dallaire ainsi qu'aux autres membres de la famille en deuil.

Exercices militaires
Les exercices militaires donnés sous les auspices de la Croix-rouge recommenceront ce soir, à 8 heures, en la salle des exercices militaires de Lévis. Nombreux sont ceux qui suivront ces cours cette année et seront partis du corps canadien de la Croix-rouge.

Note personnelle
M. Jacques de Billy, avocat, de Lévis, est de retour de Toronto, où il a assisté au congrès de l'Association du Barreau canadien.

Funérailles de Mlle W. Giguère
Ce matin, à 9 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, ont eu lieu les funérailles de Mlle Wilhelmine Giguère, présidente du Cercle des Fermières de Lévis, décédée subite-

Voici les membres d'une famille qui a le bonheur de compter quatre générations. Ce sont, M. ONSIME BOUTIN, quatre-vingt six ans et six mois, de Ste-Agnathe, P. Q.; son fils, M. ALFRED BOUTIN, cinquante-quatre ans; son petit-fils, M. ONSIME BOUTIN, vingt-cinq ans, et son arrière-petit-fils, RAYMOND BOUTIN, deux ans et demi, tous trois de Lincoln, New-Hampshire.

Un marin qui causait du tapage dans un navire en cale sèche à Lauzon a été arrêté mardi soir dernier et conduit au poste central de police de Lévis. Le capitaine du bateau est venu le chercher hier et l'a ramené à bord où il est cuisinier. Un résident de Lauzon a été arrêté avant-hier pour avoir volé de l'argent dans les poches d'un palefrenier d'un jeune homme. Il s'était saisi avec l'argent mais fut retracé peu après et comparu hier matin en cour de police de Québec. Il a été condamné à deux mois de prison.

Un jeune homme de Lévis a comparu hier matin en cour de police de Québec sous l'accusation d'avoir volé des cigarettes au restaurant de M. P. Maranda, rue Commerciale, à Lévis. Il a plaidé coupable et a été condamné par le juge Fortier à deux mois de prison.

Assemblée ouvrière à Lauzon
Une assemblée ouverte des officiers et membres de l'Union Canadienne des Chaudronniers et Constructeurs de navires en fer local No 3, de Lauzon, sera tenue demain soir, à 8 heures, en la salle de l'hôtel

BEURRE
Avion, 2ième qualité... **.35**
National, 1ère qualité... **.36**
avec achat de viande

AGNEAU FRAIS
du printemps, derrière... **.25**

ROAST BEEF
surlonge... **.25**

POULETS
du printemps, 5 lbs et plus... **.28**

STEAK
ronde à partir... **.18**

Croupe... **.10**

En autant qu'il est possible, nous demandons à notre clientèle toujours croissante de bien vouloir donner leur commande le vendredi pour un service plus rapide.

Carrier & Couët

475, rue Saint-Jean Tél. : 4-4681 118-120, Du Pont Tél. : 2-5291

Quatre générations

● Mme ERNEST LEMAY (Philomène Beaudet), de Ste-Emilie de Lotbinière, a le bonheur de connaître ses arrière-petits-enfants. On la voit ci-dessus entourée de sa fille, Mme Nap. Bernard (Marie-Blanche Lemay), de Québec, sa petite-fille, Mme Gabriel Elondeau (Florida Bernard), d'Halifax, et son arrière-petite-fille, Micheline Blondeau.

M. le député J.-G. Francoeur, M. le maire et MM. les échevins, MM. les marguilliers, les professionnels, hommes d'affaires, et un grand nombre de paroissiens. Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière des prêtres, au collège de Lévis où fut faite l'inhumation. Les funérailles étaient sous la direction de la maison J.-P. Thibault, de Lévis.

ST-VALLIER

Va-et-vient
Mme Charles-J. Brisson et Mlle Virginie Brisson ainsi que Mme Ludger Morrison et Mlle Thomas Murray, de Rhode-Island, en visite chez M. et Mme Roméo Roy ainsi que chez M. M. Morrison et Mme A. Heine. — M. Roméo Lévesque, de Montserrat, chez M. Alphonse Ladouceur, ainsi qu'à l'école et Ste-Anne-de-la-Pocatière.

Service et sépulture
Tous les écoles de la paroisse ont ouvert leurs portes mardi, après la clôture des saints exercices des Quarante-Heures.

En visite
M. Raymond Corriveau chez sa mère, Mme Joseph Corriveau, sa belle-mère, Mme Aug. Morin et M. Ernest Corriveau. — M. Edmond Corriveau en pèlerinage à Ste-Anne-de-Bellefleur. — Mlle Stéphanie Goulet, de St-Raphaël, chez Mlle Mary Bélanger.

Ouverture des classes
Tous les écoles de la paroisse ont ouvert leurs portes mardi, après la clôture des saints exercices des Quarante-Heures.

N. B. — Les enfants jouent dans les rues, car ils sont trop exposés aux pires tragédies.

FESSE DE JAMBON 25c lb
MOITIE OU ENTIERE, ENVIRON 8 à 15 lbs

BOEUF DE QUALITE

ROSBIF DE COTE 17c lb désossée et roulée
STEAK HACHE EXTRA MAIGRE 18c lb
ROSBIF DE CENTRE DE CROUPE 19c lb
STEAK OU ROSBIF DE FILET 27c lb
" " " " SURLONGE 30c lb
STEAK: BOSTON 28c lb CLUB 35c lb
SANS OS

SAINDOUX PUR 15c lb Sceau 20 lbs 2.90

OEUFs A les plus gros 45c doz.
les petits 37c doz.

VIANDE SALEE

BAS DE COTE ENTRELARDE 21c lb
BOEUF DESOSSÉ, PAS TROP GRAS 18c lb
GRAS DE LARD ROULE 18c lb

FESSE DE JEUNE PORC 24c lb
MOITIE OU ENTIERE

FESSE DE VEAU 25c lb ENTIERE

GALANTINE AU VEAU 27c lb PAR TRANCHE

ROGNON DE BOEUF 10c lb

436 St-Jean 142 de la Salle 995 St-Vallier

W. E. BEGIN

DOULEURS féminines

Les femmes qui souffrent de périodes douloureuses, irrégulières accompagnées de crises de nervosité capiteuse dues à la cause fonctionnelle devraient trouver le Composé Lydia-E. Pinkham très efficace pour soulager ces maux. Le Composé Pinkham est fait SPECIALEMENT pour aider ces femmes faibles, fatiguées pendant les jours difficiles. Des milliers de femmes ont obtenu de bons résultats remarquables. Fabrication canadienne. IL VAUT LA PEINE DE L'ESSAYER! Toutes les pharmacies.

Ce café FRAIS TORRÉFIÉ plus riche, donne de la vie, de l'entrain

Torréfié et mis en boîtes au Canada. En boîtes vacuum d'une demi et d'une livre. Moutures filtre ou Ordinaire.

CHASE & SANBORN VACUUM PACKED COFFEE

REGULAR GRIND

Ecoutez Edgar Bergen - Charlie McCarthy au programme Chase & Sanborn diffusé par le réseau C.B.C.

ST-VALLIER

● La jeune MARCELLE PELLETIER, fille de M. et Mme Adrien Pelletier, de Ste-Louis, comté L'Islet, photographiée avec son cousin, JEAN-MARC THIBAUT, fils de M. et Mme J. Thibault, de Québec, chez qui elle est en promenade.

En promenade

● La jeune MARCELLE PELLETIER, fille de M. et Mme Adrien Pelletier, de Ste-Louis, comté L'Islet, photographiée avec son cousin, JEAN-MARC THIBAUT, fils de M. et Mme J. Thibault, de Québec, chez qui elle est en promenade.

PAS DE CHEVEUX MATS ET TERNES

après l'usage de ce merveilleux rinçage à 4 fins

avec LOVALON, chose simple et rapide, vous obtenez des cheveux soyeux et brillants pour vos cheveux.

1. Il donne des reflets magnifiques
2. Rince l'excès de shampooing.
3. Nettoie et rince à la fois.
4. Aide à tenir les cheveux en place.

LOVALON ne teint et ne blanchit pas. C'est un rinçage capillaire par hydrotape, en 12 nuances différentes. Essayez le LOVALON.

Aux comptoirs d'articles de toilette: Ste pour 3 rinçages, Ste pour 2 rinçages, Ste pour 1 rinçage.

LOVALON

Quatre générations

● Voici les membres d'une famille qui a le bonheur de compter quatre générations. Ce sont, M. ONSIME BOUTIN, quatre-vingt six ans et six mois, de Ste-Agnathe, P. Q.; son fils, M. ALFRED BOUTIN, cinquante-quatre ans; son petit-fils, M. ONSIME BOUTIN, vingt-cinq ans, et son arrière-petit-fils, RAYMOND BOUTIN, deux ans et demi, tous trois de Lincoln, New-Hampshire.

BRICK BRADFORD Sur le Trône de Titanie

Hommes de la frontière, qui se chargera de conduire volontairement ces bêtes dans la plaine? Naturellement, celui qui le fera ne pourra prendre part à l'attaque contre les Lézards.

Voilà! Voilà! Parlez! Je sais que vous désirez tous prendre part à la bataille quel'un doit conduire les bêtes sans quoi notre plan échouera!

Je ne puis me battre, capitaine Kopal — mais puis-je conduire les bêtes?

Soyez bête, mon enfant. Ce n'est pas la place d'une jeune fille — cependant —

Mutt et JEFF

Mutt s'en est allé à la douche sans poser de questions

par Bud Fisher

ANNIE ROONEY, la petite orpheline

Captaine Martin, avez-vous déjà vu un éléphant sur les bras?

Plusieurs — le pire a été une baignoire morte — qui était venue s'échouer sur le face de ma cabane.

Une baignoire morte ne sent pas précisément la rose — tous les hommes étaient prêts à me faire un mauvais parti avant que je n'aie le temps de m'en débarrasser —

Mais tu n'as pas un éléphant blanc sur les bras — si je puis faire quelque chose —

Non — j'ai entendu quelqu'un dire qu'il avait un éléphant blanc sur les bras —

Et je voulais savoir exactement ce que c'était.

Je pense que c'est une chose qui arrive à tout le monde — c'est un peu comme les cauchemars — on est toujours content de les voir disparaître.

par Brandon Walsh

Le Plus Doux et le Plus Sûr, et le Plus Économique

750 SHEETS maintenant 3 ROULEAUX

WHITE SWAN EMBOSSED TISSUE

2250 feuilles 25c

Protégez les vôtres par l'usage de ce papier hygiénique et doux.

EDDY EDDY EDDY

MUTT et JEFF

J'ai vu Marcel Cantin des Pirates attraper une balle dans sa poche une fois et il avait crié toute une sensation! Je pratique!

Ah! C'est un sour de Jos! Je vais le laisser trapper afin d'attraper la balle dans ma poche!

Maintenant, regarde-moi faire lever les spectateurs de leurs sièges!

Whoooo! Oh! Oh! Mais!

par Brandon Walsh

ANNIE ROONEY, la petite orpheline

Mais tu n'as pas un éléphant blanc sur les bras — si je puis faire quelque chose —

Non — j'ai entendu quelqu'un dire qu'il avait un éléphant blanc sur les bras —

Et je voulais savoir exactement ce que c'était.

Je pense que c'est une chose qui arrive à tout le monde — c'est un peu comme les cauchemars — on est toujours content de les voir disparaître.

par Brandon Walsh

L'UNION DE TOUS LES PEUPLES LIBRES EST NECESSAIRE POUR VAINCRE LE NAZISME

Bénédictio de l'auditorium de Valcartier par S. E. Mgr Vachon

L'archevêque d'Ottawa bénit le magnifique auditorium que le comité des huttes des Chevaliers de Colomb a fait construire pour les militaires du camp de Valcartier — Grande soirée de gala.

Son Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, représentant de S. E. le cardinal Villeneuve, a présidé, hier après-midi, la bénédiction d'un magnifique auditorium que le comité des huttes des Chevaliers de Colomb, district de Québec, vient de construire pour les militaires du camp de Valcartier. Une grande soirée de gala, au manège militaire du camp, termina cette journée de manifestations qui a marqué l'inauguration de cette salle colombienne.

Inauguration d'une salle d'amusements à Valcartier



Le comité des huttes de guerre des Chevaliers de Colomb du district de Québec a inauguré, hier, par de belles manifestations l'auditorium qui vient de construire pour les militaires au camp de Valcartier. Sur la première photo, prise durant la cérémonie de bénédiction, nous remarquons S. E. Mgr Alexandre VACHON, archevêque d'Ottawa, assisté de MM. les abbés C.-H. FALARDEAU, Lucien BEAUDOIN, d'Ottawa, secrétaire de Mgr Vachon, Armand DUMONT, curé de Valcartier, et St-Georges BERGERON. Au centre : le commandant d'escadre Adélaïde RAYMOND, représentant de Son Exc. le lieutenant-gouverneur Sir Eugène FISET; le chef d'escadron J. DECOSSE; le commandant GAUREAU, de la Marine canadienne. S. Ex. Mgr Georges-Léon NELLIGAN, évêque de Pembroke, Ont., et chef-aumônier des troupes canadiennes; et le lt-col J.-N. TURGEON, du camp de Lauzon. En bas, photo prise durant les discours d'inauguration de la nouvelle salle. Debout, M. J.-H. LEVASSEUR, président du comité local des huttes des Chevaliers de Colomb, durant son allocution de bienvenue. (Photos du "Soleil")

Tel est le thème du discours prononcé, hier soir, par le T. H. Mackenzie King, premier ministre du Canada — Hommage au gouvernement et au peuple anglais — Eloge du peuple canadien — M. King insiste sur la nécessité de l'union de toutes les forces libres dans le monde — Pour sauver l'humanité d'une longue et cruelle agonie.

Ottawa, 18 (PC) — La menace de domination nazie sur le monde ne peut être écartée rapidement que par l'union de toutes les nations libres, a déclaré, hier soir, le T. H. Mackenzie King, premier ministre du Canada dans une causerie qui terminait les manifestations de la semaine de reconnaissance du Canada. A travers tout le discours de M. King, cette idée de toutes les nations unies pour vaincre le nazisme revenait sans cesse.

Le premier ministre retenu chez lui par une légère indisposition

L'hon. J.-A. Mathewson, trésorier, a présidé hier, en l'absence du premier ministre, une séance du cabinet — Tous les ministres se rendent chez M. Godbout, après la réunion, pour lui faire part de leurs décisions et lui souhaiter prompt rétablissement.

Une attaque de grippe a forcé le premier ministre, M. Godbout, à demeurer chez lui hier. Le chef du gouvernement exécute une tâche tellement harassante qu'il lui faut une santé extraordinaire pour résister aux responsabilités qui l'accablent. Il doit voyager constamment entre la capitale et la métropole où des problèmes multiples exigent sa présence. A son bureau de Québec l'antichambre est toujours pleine de gens désireux d'obtenir une entrevue. A part la présidence du conseil exécutif, M. Godbout détient aussi les portefeuilles de l'agriculture et de la colonisation. En somme ce sont trois départements à administrer. Le premier ministre fournit donc une somme de travail que peu d'autres hommes pourraient égaler.

Construction prochaine d'une école d'aviation à Bagotville

Les contrats pour la construction d'une école d'aviation à Bagotville et d'édifices pouvant loger 1,000 personnes seront bientôt accordés — A proximité des usines d'aluminium.

Chicoutimi, 18 (D.N.C.) — La réputation de la Canada et connaître son développement des développements considérables dans ce domaine d'ici peu. Le gouvernement fédéral va bientôt accorder des contrats très importants pour la construction d'une école d'aviation à Bagotville, près du rang St-Louis, sur les terrains de l'ancien champ de course de Bagotville. Cette école d'aviation nécessitera l'aménagement d'un village complet qui sera habité par plus de 1,000 personnes. Cette école sera située près des usines de l'Aluminium Company à Arvida et pourrait bien un jour être appelée à les défendre.

Anniversaire



L'hon. juge G.-F. GIBSON, de la Cour Supérieure, célèbre aujourd'hui son anniversaire de naissance.

Exigez en toute occasion les liqueurs FORTIER. Nous vous recommandons: une ORANGEADE ou une LIMONADE FORTIER. Breuvages qui désaltèrent et rafraichissent.

"Ma chère, je parie que tu as choisi ta bague de fiançailles CHEZ Birks... elle est vraiment superbe. Tu peux en être fière!" 16 de la Fabrique.

Escapade romantique de deux enfants qui rêvent de liberté et de voyages

Janet Every, 7 ans, et Armand Mascato, 10 ans, orphelins de mère et demeurant dans la même maison à New-York, partent secrètement pour Hollywood — Leur bagage sur des tricycles — Ils avaient franchi deux milles lorsqu'ils furent arrêtés.

New-York, 18 (I.N.) — Un garçonnet et une fillette, Armand Mascato et Janet Every, orphelins de mère, demeurent dans la même maison et s'ennuient. Peut-être n'étaient-ils pas heureux ou peut-être avaient-ils tout simplement une grande soif d'aventures et de liberté. Ils décidèrent de partir ensemble.



Armand avait 10 ans; Janet, 7 ans. Ils ignoraient où ils iraient, mais Hollywood leur souriait. Aussi la décision prise, ils procédèrent aux préparatifs avec une minutie digne d'adultes. Prenant un

Bicyclette démolie

Un jeune cycliste de 16 ans, Conrad Paradis, fils de M. Napoléon Paradis, 203 1/2, rue Prince-Edouard, a été frappé, hier midi, par un camion, dans la rue Du Pont, en face de l'imprimerie Tremblay, non loin de l'angle de la rue de la Salle. Le jeune homme n'a subi aucune blessure, mais sa bicyclette a été complètement démolie: le camion l'a complètement écrasé sous ses roues, tandis que le cycliste avait eu le temps de sauter de sa machine.

Chez les kiwaniens

A leur réunion de la semaine dernière, les membres du club Kiwanis ont étudié les suggestions du Bureau des Directeurs, concernant quelques organisations pour développer la fraternité entre les membres et les amener à se mieux connaître.

Hanson veut faire un don aux Anglais

Le chef conservateur veut que le Canada fasse cadeau de vivres aux Anglais — Une journée bien remplie à Londres.

Londres, 18 (PC) — Le chef conservateur canadien, l'hon. R.-B. Hanson, a offert hier aux Anglais de leur faire des cadeaux de vivres du Canada, à même les abondantes réserves du Dominion.

Maison incendiée

Shédiac, N.-B. (DNC) — La résidence de M. Louis Bourgeois, de Grandique, a été complètement rasée par les flammes dans la nuit. C'est avec peine si M. Bourgeois et sa famille ont pu s'échapper de la maison. C'est une perte totale sans assurance. Rien n'a été sauvé.

D'utiles suggestions faites au Conseil provincial du tourisme

La réunion du Conseil du tourisme a duré toute la journée d'hier — Elle a eu lieu au Parlement sous la présidence du lieutenant-colonel J.-L. Boulanger — Un film sur la province — La signalisation.

Le Conseil provincial du tourisme qui s'est réuni hier au Parlement, a fait de la bonne besogne. Les membres ont fait d'excellentes suggestions et tous se sont montrés anxieux de coopérer au succès de l'industrie touristique chez nous. A la fin de la séance quelques résolutions ont été adoptées.

LE SECRET!

Hommage à la mémoire de B. Sulte

La population des Trois-Rivières se prépare à célébrer le centenaire de naissance du grand historien. Trois-Rivières, 18 (DNC) — Les citoyens de notre ville et de la région se préparent à rendre hommage à la mémoire de l'historien triffuvien Benjamin Sulte, à l'occasion du centième anniversaire de naissance de ce fils illustre de la région. Une gerbe de fleurs a été déposée hier au monument Sulte, dans le parc Champlain par les élèves des écoles de la ville.

Actions pour excès de vitesse

Plusieurs actions ont été intentées ces jours derniers, à des automobilistes qui se sont rendus coupables d'excès de vitesse dans la Canardière. A la suite de nombreux accidents qui se sont produits dans cette artère, les policiers ont reçu des ordres très sévères, et ils s'efforcent de faire respecter ces ordres d'une manière dangereuse de quelque façon.

A l'honneur



M. G.-I. LACHANCE, industriel de Québec, a été élu membre du conseil d'administration de la Canadian Builders Supply Association au cours d'une assemblée tenue hier à Ottawa.

Au dernier repos. Dallaire, Dionne, Fortin, Gobeil, Paquet. Voir avis de décès en page 21.

LE SECRET! C'EST LE COEUR MEME DU PAIN! La Levure Fleischmann fraîche vous donne invariablement du pain à mie fine, nourrissant et savoureux! C'est ce qui fait qu'elle est la préférée des ménagères canadiennes depuis 4 générations. Si vous cuisez à la maison, ne risquez pas les non-réussites — employez la Levure Fleischmann fraîche — vous pouvez vous fier. Commandez-en, aujourd'hui, chez votre épicer!

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, président et directeur général

QUEBEC, 18 SEPTEMBRE 1941

Le discours du premier ministre

Sans douter de la victoire des forces du bien contre les forces du mal. M. Mackenzie King a mis ses administrés en garde contre deux illusions populaires. Il ne croit pas que la Russie puisse faire mieux dans la présente campagne que d'enrayer la marche des armées du Reich. Ce serait déjà un immense succès, car un tel échec empêcherait Hitler d'étendre immédiatement la guerre en Asie. Et même si l'armée rouge repoussait l'ennemi jusqu'en Allemagne, il ne faudrait pas s'imaginer encore que le péril boche soit conjuré. L'effort soutenu de tous les peuples libres n'en sera pas moins nécessaire pour réduire le prussianisme à l'impuissance.

Quant aux mesures que le gouvernement canadien proposera pour augmenter la contribution nationale à une oeuvre de rédemption, le premier ministre les formulera probablement à la rentrée des Chambres, la session parlementaire de 1941 n'étant pas encore terminée mais simplement ajournée. Pour l'instant, il invite ses administrés à remettre leur volonté de vaincre et leur esprit de sacrifice, car la lutte gigantesque qui se poursuit dans le monde doit apporter la libération de toute l'humanité, actuellement menacée de retomber dans le plus humiliant des esclavages. Cependant, on ne demandera rien au peuple qu'il ne soit capable de donner pour la plus juste des causes.

On peut dire de M. Mackenzie King qu'il a toujours évité d'entretenir l'opinion canadienne dans un sentiment de fausse sécurité que trop de propagandistes encouragent. Comme la foi, l'optimisme ne vaut qu'en autant qu'il est soutenu par les oeuvres. Il ne faut pas compter sur les autres pour obtenir la grâce du salut. Chacun doit donc se bien pénétrer de cette pensée que le sacrifice personnel est essentiel à la victoire commune.

On peut compter sur le peuple

S'il est vrai que le gouvernement reconnaît le droit à la grève même aux ouvriers engagés dans l'industrie de guerre, il est évident qu'il entend prendre toutes les précautions possibles pour prévenir tout retard dans la production des armes et des munitions essentielles à la victoire. Dorénavant, sous peine de sanctions sévères, cette classe de deux millions de travailleurs canadiens ne pourra exercer son droit ultime qu'après avoir épuisé toute une série de moyens de conciliation, qui ont évidemment pour objet de donner aux autorités le temps de prévenir un conflit désastreux.

Ces moyens dilatoires seraient absolument injustes s'ils avaient pour objet de favoriser les monopoles ou les patrons récalcitrants au détriment des ouvriers. Mais tel n'est pas le cas. L'industrie nationale étant actuellement au service à peu près exclusif de l'Etat, c'est au gouvernement qu'il appartient, en somme, d'assurer au travail des conditions équitables. Il faut avoir confiance en la sagesse d'un King, en la justice libérale d'un Lapointe, au sens politique de toute la députation, qui ne permettront pas que les sacrifices demandés au peuple profitent à une dictature économique. D'ailleurs, dans presque tous les litiges qui ont éclaté depuis deux ans, il n'en est pas un seul — sauf erreur — qui se soit terminé à la satisfaction complète des patrons. Dans certains cas, le gouvernement les a menacés de prendre la direction de leurs usines, ce qu'il a fait au moins une fois, dans une grande aciérie ontarienne.

Dans l'exposé commenté de ce nouveau décret et de l'esprit démocratique qui l'a inspiré, le ministre du Travail a expliqué brièvement qu'il ne s'agit pas de se départir de la règle de stricte impartialité qui doit toujours animer l'arbitrage suprême des conflits entre patrons et employés, mais de protéger l'intérêt supérieur de la patrie à l'heure la plus grave de la vie nationale. Déjà la gazette vouée d'avance aux intérêts de tous les monopoles accuse le gouvernement d'une bienveillance excessive à l'égard des classes ouvrières. Les dispositions bienveillantes sont là, certainement, mais sans excès ni faiblesse de la part des hommes politiques auxquels l'électorat a confié le soin de conduire sagement le pays pendant la dure et longue épreuve de la guerre. D'ailleurs c'est dans l'application du décret qu'on en éprouvera la valeur pratique. En attendant, les ouvriers peuvent compter sur l'ardente sympathie de l'opinion canadienne, comme elle compte sur le patriotisme du peuple.

"Pourquoi l'Allemagne se montrerait-elle confiante envers nous alors que nous faisons tout en notre pouvoir pour la faire douter — prenez les enfants qui écrivent sur les murs des insultes envers les Allemands, les petits bourgeois qui lèvent la tête pour admirer les avions britanniques, ceux qui prêtent une oreille attentive aux propos de la B.B.C. et enfin ceux qui font circuler toutes sortes d'histoires plus ou moins idiotes." — L'ŒUVRE, Paris, 3 avril 1941.

En feuilletant le "SOLEIL"

IL Y A VINGT-CINQ ANS

(De 18 septembre 1916)

Le maire Mitchell, de New-York, reçoit des chefs ouvriers l'ultimatum que si, jeudi soir, le 21 septembre, la grève du tramway n'est pas réglée, les quelque 300.000 membres de toutes les unions ouvrières affectant le transport de tout genre déclareront la grève.

On désigne sous le nom d'"enfesur des roues" le terrifiant char blindé des Anglais qui a été un facteur important dans les récents succès des britanniques sur la Somme.

Les Bulgares commencent l'évacuation de Monastir et transportent leurs archives en toute hâte à Uskub.

Le capitaine Franz von Papen, ancien attaché militaire à l'ambassade allemande aux Etats-Unis d'où il a été expulsé, est mobilisé et envoyé sur le front de la Somme à son retour en Allemagne.

M. l'abbé Léon Vieu est l'objet d'une belle manifestation de gratitude de la part de la population de Beauville à l'occasion de son prochain départ. M. l'abbé Vieu exerce son ministère à Beauville comme vicaire avec un grand dévouement.

Les boulangers de la rive sud emboîtent le pas derrière ceux de Québec et augmentent le prix du pain de deux cents.

Chronique ouvrière

LES GREVES
Toute grève dans les industries de guerre sera dorénavant illégale si une majorité des ouvriers affectés ne s'est prononcée en faveur de l'arrêt du travail par un scrutin conduit sous la surveillance du ministère du Travail.

Pour qu'un grève soit légale dans les industries de guerre, il faudra désormais :

1. Qu'une commission de conciliation ait fait une enquête sur la dispute et ait communiqué ses conclusions aux deux parties;
2. Que les employés aient notifié le ministre du Travail de leur intention de faire une grève;
3. Qu'un vote ait été pris sous la surveillance du ministère du Travail, avec observance des stipulations et des restrictions que le ministre pourra imposer;
4. Qu'une majorité des employés concernés ait voté en faveur d'une grève.

Tout le monde admet, et les organisations ouvrières abondent dans ce sens, qu'il ne devrait pas y avoir de grève dans les industries de guerre, mais cela ne veut pas dire que tous ceux qui travaillent reçoivent des salaires conformes à la besogne épuisante qu'ils exécutent, des salaires justes et raisonnables, des conditions de travail équitables, propres à prévenir un surmenage nuisible à leur santé.

Dans les meilleurs ouvriers on se plaint de la lenteur que l'on apporte à tenir une enquête, si ce n'est à nommer une commission, et à publier un rapport. Les ouvriers déplorent également le fait que sur ces Commissions, on nomme également des gens qui ne connaissent pas suffisamment ou pas du tout le travail exécuté par les employés et les obligations qu'un ouvrier, père de famille, a à remplir. Ils constatent que des commissions ont été nommées depuis plusieurs semaines, que rien ne marche mieux qu'apparaissant et qu'il leur faudra attendre encore aussi longtemps avant de connaître le rapport; que ces enquêtes se terminent généralement par un rapport majoritaire en faveur des patrons et un rapport minoritaire signé uniquement par le représentant des ouvriers.

Ils se demandent comment il se fait que lorsqu'une Commission décrète que les ouvriers ont droit à une augmentation de salaire ou à un boni de vie chère, ce boni n'a pas toujours un effet rétroactif pour correspondre au moment où le coût de la vie a monté? Ils croient encore que si le gouvernement peut nommer un homme qui pourra diriger froidement un vote de grève sans qu'il y ait trouble, il devrait pouvoir trouver une personne apte à écouter froidement leurs griefs, à leur donner tout ou raison dans un avenir rapproché, sinon immédiatement, ou découvrir un autre procédé pour leur rendre plus rapidement justice lorsque leurs demandes sont raisonnables.

- LES MANOEUVRES**
Une grande assemblée ouverte à tous les manoeuvres, (journaliers) aura lieu ce soir à 8 heures, à 110, rue du Pont. Des questions intéressantes seront discutées.
- CONVOCATIONS**
Edifice Hudson (110 du Pont)
DEMAIN: L'Association Internationale des machinistes, local, 604 La Fraternité des wagonniers d'Amérique, local 248.
Au Secrétaire (71 Caron)
CE SOIR: L'Union catholique des charpentiers de Québec. Le Syndicat catholique des briqueteurs maçons de Québec.
DEMAIN: L'Union catholique des ouvriers en confection de Québec. L'Union catholique des manoeuvres La Casse Populaire.

IL Y A CINQUANTE ANS

(Le 18 septembre 1891)

La situation est grave en Chine. Les missions catholiques et protestantes de même qu'un grand nombre de résidences occupées par des Européens ont été incendiées.

Les grévistes des aciéries d'Ottawa font le tour du Parlement en procession au nombre d'environ 1.500. Sans discuter ni tapage, ils descendent ensuite aux Chaudières.

L'usine de betteraves de Farnham traitera cette année 9.000 tonnes de betteraves. Cent vingt-cinq personnes y trouvent de l'emploi pendant la saison de la fabrication du sucre.

Un orage d'une particulière violence s'est abattu sur la région et a causé des dégâts considérables. La foudre incendie trois granges et tient la population dans l'angoisse pendant plus d'une heure.

Un train de voyageurs du Missouri, Kansas et Texas est arrêté et pillé près de Leliatilla par une bande de malfaiteurs portant des masques et armés jusqu'aux dents.

Des souscriptions pour plus de \$12000 ont été recueillies à date pour l'érection du monument Champlain.

Les dépenses pour l'alcool au Canada l'an dernier se chiffrent à \$37.885.258.

TRIBUNE LIBRE

Le Soleil ne prend pas la responsabilité des lettres ou communications qui paraissent sous cette rubrique. Nous ne publions que des lettres signées ou des communications accompagnées d'une lettre signée par une personne responsable et portant une adresse authentique.

SCIENCE INCOMPLETE

81, avenue Manncré, app. 6.
Monsieur le Rédacteur,
Je vous remercie d'avoir bien voulu publier la rectification que je vous ai adressée récemment concernant l'usage des jus de légumes crus.

Malheureusement, comme vous aurez pu vous en rendre compte, le chroniqueur médical de l'Action Catholique continue de publier, tous les deux jours, des chroniques contenant trop d'inexactitudes pour être utiles. Je ne prétends pas reprendre, mais il semble prudent que le public doit le croire ou bien se taire, car je ne comprends pas qu'il puisse négliger de faire les corrections qui suit parfaitement être de mise.

S'il ne s'agissait que d'un article banal paraissant tous les six mois, le public ne s'en soucierait guère et laisserait le chroniqueur médical bien tranquille avec sa science. Au contraire, il s'agit d'une chronique régulière qui fait mine de science exacte, alors qu'elle n'a pas du tout ce caractère d'exactitude.

Vous vous en convaincrez facilement en revoyant la chronique parue dans l'Action Catholique le samedi 13 septembre. "Une alimentation riche en protéine, en hydrocarbone, en graisse, en sels minéraux et en vitamines constitue un excellent régime pour les dents, si l'on se contente pour le reste de l'organisme", affirme le chroniqueur. Comme vous voyez, la formule est excessivement simple, tellement simple qu'elle résume en deux lignes le régime régulier de la plupart d'entre nous. Mais, dans sa simplicité, elle est inexacte. En effet, recommander les hydrates de carbone dans un régime alimentaire pour les dents, cela s'appelle proposer dans le vide, car c'est un fait connu que les hydrates de carbone absorbent le calcium. Ce sont précisément les hydrates de carbone qui causent tant de ravages à la dentition et à l'ossature d'une façon générale. Une expérience de laboratoire démontre en effet qu'un volume d'eau sucrée peut dissoudre plus de calcium que le même volume d'eau simplement pure. La conclusion est facile.

Une chronique médicale est toujours intéressante, mais à condition qu'elle soit exacte. Celle de l'Action Catholique manque d'exactitude scientifique, et le public a le droit de s'en plaindre. Ce serait le but unique de ma lettre si je n'avais à faire observer que la chronique est également incomplète.

Si le chroniqueur connaît sa science, il doit savoir que l'émail des dents se forme pas ou ne se conserve pas sans l'absorption, dans l'alimentation, d'un minéral qu'appelle le fluor. Le calcium et le phosphore des dents, si l'émail est inexistant ou détruit, se trouvent exposés à l'air et conséquemment sujets à l'oxydation et à ses suites logiques. Seriez-vous assez obligeant de publier la présente rectification, afin que le public ne soit pas de nouveau induit en erreur?
Votre tout dévoué,
Louis Turgeon,
Québec, 15 sept. 1941.

Au Cinéma Empire

Sur l'invitation de M. Charles Rioux, gérant de l'Empire, tous les membres de la troupe qui donne "Variétés 41" en ce moment au Palais Montcalm, ainsi que les musiciens de l'orchestre et, d'une façon générale, tous les membres du personnel du théâtre municipal ont assisté hier soir, à minuit, à une représentation spéciale du film "New Wine" au cinéma Empire.

Avrognos au violon

Saint-Joseph de Beauce, 18. — (D. N. C.) Trois citoyens de Beauce ont été condamnés, hier, à \$5 d'amende et aux frais ou à trois mois de prison sur les protonotaires de la Cour supérieure, MM. Vézina et Ferron, après avoir été arrêtés, mardi, sous une accusation d'ivresse. Un seul d'entre eux opta pour le violon. Mais les deux autres... Eh bien! on les arrêta quelques minutes après leur libération, sur l'ordre du département du procureur général, parce qu'ils avaient causé du trouble dans la prison locale pendant la nuit qui précéda l'enquête. Ils comparaitront le 22 septembre devant le juge Métafer, de la Cour du magistrat.

LA FETE NATIONALE DU CHILI

La république du Chili fut en outre la première à abolir l'esclavage en 1811, à proclamer les droits de l'homme et à rendre l'école gratuite et obligatoire.

Le Chili, un des plus petits pays de l'Amérique, se développe considérablement maintenant au point de vue économique et politique. Comme aux jours de la Guerre de l'Indépendance, sa politique est fortement anticoloniale et américaine, "chiriant", selon les mots de son président Pedro Aguirre Gorria, à concilier la trilogie Liberté, Egalité et Fraternité avec le travail, et le progrès et par la liberté de l'individu, développer l'idéal de la coopération humaine.

Résolutions adoptées par les Marchands-Détailants

La direction de l'Association des Marchands-Détailants de la province de Québec nous prie de publier le texte des résolutions qu'elle a adoptées lors de son congrès annuel tenu à St-Jérôme, sous la présidence de M. Henri Renaud, député de Beauce à Québec, la semaine dernière. En voici le résumé.

1. Que le conseil provincial continue de réclamer l'établissement progressif du corporatisme économique dans la province et le règlement des plaintes, en catégories de praticiens et de marchands actuellement pris à se former en corporations et à exiger de réglementation adéquate pour leur permettre de faire le commerce et d'instaurer un code et un tribunal provincial du commerce.
2. Que le conseil provincial prie son appui à la section des maîtres-plombiers en faveur de la requête qu'elle a faite à maintes reprises et sans succès auprès du gouvernement pour obtenir un code provincial de plomberie et chauffage tel qu'il existe dans les autres provinces du Canada et dans tous les pays civilisés. Et que le même concours soit accordé à ces sections provinciales de plombiers et de maîtres-tuyautiers soit mise en force dans toutes les municipalités de 5.000 ans ou plus.
3. Qu'il soit demandé au gouvernement provincial de favoriser la politique des conventions collectives de travail et de négocier la loi des salaires, au moyen des conseils collectifs, en faisant les démarches nécessaires pour obtenir la sanction des autorités pour en obtenir la sanction.
4. Que le conseil provincial de l'Association des Marchands-Détailants prie le gouvernement provincial qu'il institue immédiatement des cours gratuits d'initiation et de perfectionnement en matière industrielle et commerciale.
5. Que le gouvernement provincial décrite l'éclairage obligatoire de tous les véhicules.
6. Que le gouvernement provincial décrète l'assurance obligatoire des véhicules automobiles.
7. Que l'exécutif provincial renouvelle ses félicitations à l'égard de Québec, le conseil provincial, M. Mathewson, afin qu'il donne suite aux amendements qui ont été soumis par les membres de l'Association des Marchands-Détailants.
8. Attendu que le gouvernement fédéral semble avoir adopté le principe de la réglementation restrictive en ce qui concerne la consommation, dans le but d'éviter au double péricule de l'inflation monétaire et de la concurrence déloyale, par le fait que le système de réglementation des ventes à tempérament susceptible de séduire l'opinion publique est une pratique abusive de ce système de crédit à donne lieu au détriment des classes pauvres et des marchands honnêtes.
9. Considérant les détails fâcheux de la taxe de vente provinciale au double point de vue matériel et moral, l'urgence qu'il y a de mettre un tel ordre réglementaire, l'exécutif provincial est pris de prendre les mesures nécessaires pour la faire disparaître.
10. Considérant que la taxe de vente imposée par la province crée une concurrence déloyale et ruineuse de la part des marchands des autres provinces à l'encontre des marchands du Québec qui sont établis dans les mêmes limites, l'exécutif provincial est pris de faire les démarches nécessaires auprès du gouvernement fédéral pour faire cesser l'imposition de cette taxe dans leur cas.
11. Pour toutes les raisons déjà énoncées, l'Association des Marchands-Détailants s'oppose à la pratique des ventes de détail et préconise son interdiction absolue par le gouvernement fédéral.
12. Que ce congrès recommande à l'exécutif provincial la tâche de faire incessamment l'étude du problème de la vente par commission, en tenant compte des moyens d'éviter les désastreux effets de ce fléau sur le commerce local.
13. Que l'exécutif provincial étudie instamment l'opportunité d'une législation pour interdire aux marchands de vendre à un prix inférieur au prix courant de gros plus 1 p.c.
14. Que le gouvernement provincial soit au courant des abus causés par l'exemption accordée aux marchands pour leur permettre de vendre leur bois sans payer la taxe de vente. Et qu'il soit pris de faire l'examen de l'exemption sur les bois, afin qu'elle ne serve pas de prétexte à toutes sortes de fraude et de concurrence déloyale ruineuse aux marchands de combustible.
15. Que le gouvernement provincial fasse amender le code civil pour que les détaillants aient le droit de revendiquer les produits alimentaires bénéficiant du privilège des créances privilégiées au même titre que les salaires.
16. Que l'Association intervienne auprès des manufacturiers de l'industrie pour les inciter à plus faire de commerce avec les détaillants, en établissant des magasins de détail.
17. Que l'exécutif provincial entreprenne des démarches auprès du département de l'Industrie.

Les décisions fédérales

Ottawa, 18. — (PC) Le gouvernement fédéral, depuis la déclaration de la guerre, a adopté 500 ordres en conseil, comme mesures de guerre. Le premier, en date du 26 août 1939, autorisa le ministre de la Défense Nationale, à appeler l'armée active, et le dernier concerne la prohibition aux services publics d'employer des personnes d'âge militaire.

Enorme cuirassé

Washington, 18. — (PA) Un nouveau cuirassé, le "Massachusetts", coûtant \$75.000.000 sera lancé le 23 septembre, annonce la marine américaine. On croit que cette unité sera mise en service comme 19e navire de ligne de la flotte américaine sept mois avant la date prévue. Ce navire de 35.000 tonnes, mesurant 704 pieds de long, est en construction aux chantiers de Quincy, Mass.

Skis pour l'armée

Berlin, 18. — (P. A.) — Les fabricants de skis et raquettes ainsi que les détaillants ont reçu l'ordre de offrir leurs stocks à l'armée. La vente privée de skis, raquettes, bâtons de skis et autres accessoires est interdite sauf aux officiers de l'intendance et aux quartiers généraux du service des stocks militaires.

Refuge dans les tombes

Oasis Shwa, désert de l'ouest, Égypte, 18. — (PA) Les anciennes tombes égyptiennes d'ou des momies ont été retirées servant d'abris contre les raids aériens. Lorsque la guerre a frappé le désert, les habitants quittèrent leurs huttes pour se rendre dans "la montagne de la mort" et se faire de nouvelles demeures dans les chambres mortuaires creusées dans le roc solide il y a des milliers d'années. Des milliers de personnes vivent dans ces catacombes. Des chèvres et des poules se "promènent" librement dans les couloirs obscurs d'où se dégagent encore des suaves parfums.

Dépistage des espions au moyen du film

Un film produit secrètement par le Bureau fédéral d'investigation montré devant la Cour fédérale fait voir 17 accusés d'espionnage.

Message de MacKinnon

Ottawa, 18. — (P.C.) Le ministre du Commerce, M. MacKinnon, actuellement à la tête d'une mission commerciale en Amérique du Sud, partira à la radio des Buenos-Aires vendredi soir de 7.30 à 7.45 p.m., heure avancée de l'Est, à-t-on annoncé hier soir. Le réseau national de Radio Canada sera utilisé.

Yougoslaves massacrés

Budapest, Hongrie, 18. — (PA) Le journal Nemzeti Ujsag a annoncé hier que 50 communistes bien connus avaient été fusillés à Belgrade, ancienne Yougoslavie, pour le meurtre d'un soldat allemand.

Au front soviétique

New-York, 18. (PA) — La BBC a annoncé hier soir que l'escadre de la Royal Air Force dans le secteur nord du front soviétique "a déjà pris contact avec l'ennemi".

Refuge dans les tombes

Oasis Shwa, désert de l'ouest, Égypte, 18. — (PA) Les anciennes tombes égyptiennes d'ou des momies ont été retirées servant d'abris contre les raids aériens. Lorsque la guerre a frappé le désert, les habitants quittèrent leurs huttes pour se rendre dans "la montagne de la mort" et se faire de nouvelles demeures dans les chambres mortuaires creusées dans le roc solide il y a des milliers d'années. Des milliers de personnes vivent dans ces catacombes. Des chèvres et des poules se "promènent" librement dans les couloirs obscurs d'où se dégagent encore des suaves parfums.

Dépistage des espions au moyen du film

Un film produit secrètement par le Bureau fédéral d'investigation montré devant la Cour fédérale fait voir 17 accusés d'espionnage.

Message de MacKinnon

Ottawa, 18. — (P.C.) Le ministre du Commerce, M. MacKinnon, actuellement à la tête d'une mission commerciale en Amérique du Sud, partira à la radio des Buenos-Aires vendredi soir de 7.30 à 7.45 p.m., heure avancée de l'Est, à-t-on annoncé hier soir. Le réseau national de Radio Canada sera utilisé.

Yougoslaves massacrés

Budapest, Hongrie, 18. — (PA) Le journal Nemzeti Ujsag a annoncé hier que 50 communistes bien connus avaient été fusillés à Belgrade, ancienne Yougoslavie, pour le meurtre d'un soldat allemand.

Au front soviétique

New-York, 18. (PA) — La BBC a annoncé hier soir que l'escadre de la Royal Air Force dans le secteur nord du front soviétique "a déjà pris contact avec l'ennemi".

LORETTEVILLE

Heure sainte
À l'occasion du premier vendredi du mois, il y eut heure sainte de 11 h à minuit, le 4 septembre. Cette heure sainte fut prêchée par M. l'abbé Paradis du Séminaire de Québec.

LE CANADA FRANÇAIS

Publication mensuelle, 100 pages par mois. Organe de l'Université Laval, de la Société du Patrimoine Français, de l'Association des Anciens Éléves de Laval. Belle variété de sujets. Idée dominante: CULTURE DE L'ESPRIT. Adresse: Université Laval, Québec. Tél.: 2-2370. \$3.00

2ième Anniversaire

La grande vente de deuxième anniversaire se continue chez J. B. VILLENEUVE, 312 rue St-Joseph, Les aubaines illustrées ci-dessous ne sont offertes qu'une fois l'an. Hâtez-vous d'en profiter.

Matelas en laine schiffée recouvert d'un coulis fleuri d'excellente qualité. Un matelas qui vous donnera satisfaction. Grandeur 83" seulement. \$395

Sommier en lames d'acier galvanisé, avec quatre rangées de petites ressorts. Prix régulier \$10.95 pour... \$795

Le DIVAN STUDIO tel qu'illustré ci-dessus

est ce qu'il y a de plus parfait dans le genre. Qu'il serve de canapé ou de lit, ce divan vous assure d'un confort sans égal. Construit avec soin de matières premières de haute qualité, ce divan vous durera indéfiniment. Prix spécial à \$49.50

J.B. VILLENEUVE
312 RUE ST-JOSEPH

Funérailles de M. François Lessard à Saint-Joseph

Un émouvant hommage a été rendu à la mémoire de M. François Lessard en l'église Saint-Joseph de Québec — Nombreuse assistance.

Dimanches obscurs ont été faites, lundi le 8 septembre, à 9 heures, en l'église de St-Joseph, à M. François Lessard, ex-maître boulangier, époux de dame Floride Guérard, décédé le 4 courant à l'âge de 59 ans.

A l'honneur



Mlle MARIE-REINE BOUFFARD, quatorze ans, fille de M. et Mme Elou Bouffard, de St-Isidore village, comté Dorchester, qui est l'heureuse gagnante de la médaille d'or après avoir brillamment terminé son année scolaire à l'École no 1, du village de St-Nazaire, dirigée par Mlle Jeanne Laliberté.

Funérailles du Capt. pompier Honoré Owen

En l'église Saint-Coeur de Marie. — Une foule nombreuse assiste aux funérailles. — Le R. P. M. Lamontagne, cure, a fait la levée du corps.

Un émouvant hommage a été rendu, mercredi, 10 septembre, à la mémoire du capitaine-pompier Honoré (Harry) Owen, du poste no 6, époux de dame Aline Gagnon, décédé à l'âge de 66 ans. Ses funérailles ont eu lieu à neuf heures en l'église du Saint-Coeur de Marie. La cérémonie religieuse fut solennelle. Le R. P. Maurice Lamontagne, C. J. M. le cure de la paroisse a fait la levée du corps. Le R. P. Frs Couvreur a chanté le service. Il était assisté des RR. PP. Gérard Forest et Louis LeBaron, comme diacre et sous-diacre.

La messe de Requiem et les motets de circonstance furent exécutés par des membres de la chorale paroissiale. L'orgue: M. Georges Chouinard.

À la suite d'un landau de fleurs qui ouvrait le défilé, venait un détachement des membres de la police municipale et les membres de la brigade des incendies, avec drapeau et corps de clairons.

À la suite d'un landau de fleurs qui ouvrait le défilé, venait un détachement des membres de la police municipale et les membres de la brigade des incendies, avec drapeau et corps de clairons.

Un détachement de la police et des pompiers municipaux précédaient le cortège, de même qu'une voiture de fleurs. La société de Bienfaisance des pompiers de Québec était représentée par MM. Georges Plamondon, président; Adolphe Bussière, vice-président; Lucien Lavertière, secrétaire; A. Talbot, trésorier; F. Prémont et A. Morissette, assistant-secrétaire et assistant-trésorier.

Un pompier de Montréal, M. L. Lancelot, accompagnant la sous-chef de la brigade du feu, M. Drouin et les chefs de district Martin Reddy et Edgar Wagner.

Les capitaines Philippe Bourret, Georges Paré, Philippe Paré, M. McAllister, E. Satchagrin et A. Béard, portaient le cercueil et escortèrent le corbillard jusqu'à l'église.

La maison Germain Lépine, limitée, 283, rue St-Vallier, avait la direction des funérailles.

Impôt albertain cédé au pouvoir central

Edmonton, 18. (P. C.) — Le gouvernement albertain a approuvé en principe l'abandon de son impôt sur le revenu et de ses taxes commerciales au gouvernement fédéral pour la durée de la guerre. Une source généralement sûre a communiqué cette information hier. Le trésorier et le secrétaire de la province, MM. Low et Manning, se rendront à Ottawa ces jours-ci pour discuter la proposition d'Ottawa. En retour de cette concession, le pouvoir central a offert à l'Alberta de lui remettre le montant des taxes perçues au cours de l'année finissant le 31 décembre 1940, soit environ \$4,000,000, ou de prendre sur lui de payer les frais de service de la dette provinciale, soit environ \$3,200,000 par année.

Funérailles du R. P. W. A. Stanton

Bathurst, N.-B. (D. N. C.) — Une grande foule assistait aux funérailles du R. P. W. A. Stanton, supérieur du Séminaire du Sacré-Coeur, de Halifax, qui est mort jeudi. Une messe pontificale de requiem a été célébrée dans la chapelle de l'Université du pouvoir central par le R. P. E. P. A. D'Amours, évêque du Golfe St-Laurent. L'abbé Edmond Leblanc et l'abbé M. Bourque étaient diacre et sous-diacre. On remarquait dans le sanctuaire, Son Excellence Mgr P. A. Bray, évêque de St-Jean, Mgr Alred Trudel, de Bathurst-ouest, Mgr A. Lemenager, de Moncton, l'abbé William Burns, de Halifax, Mgr Comeau et l'abbé Donahue, de la Nouvelle-Écosse, et l'abbé N. Robichaud, de Bathurst. Le sermon a été prononcé par le R. P. R. A. Deville, eudiste, qui a succédé au Père Stanton comme supérieur du Séminaire du Sacré-Coeur à Halifax. Les porteurs furent le juge Jos. L. Ryan, J. B. Haché, le Dr L. L. Frenette, Mire A. M. Robichaud, S. A. McKendry et John B. Powers. L'absoute a été donnée par le R. P. A. D'Amours, provincial de l'Ordre des Eudistes. Le R. P. James Brown représentait l'Université Saint-Joseph aux funérailles.

Un dur!

Bath, Angleterre. (P.C.) — Enrôlé à deux reprises, deux fois détaché et ayant comparu deux fois devant la cour martiale, Rodney Powell 18 ans, a comparu cette fois devant un tribunal civil sous l'accusation d'avoir voulu frauder en se donnant comme Henri, vicomte de Wellington. Il a été condamné à 18 mois de travaux forcés.

ST-RAPHAEL

L'amour n'a pas d'âge puisque M. Demasse Guillemette, âgé de 85 ans a épousé Dame Vve P. Gagné, de Ste-Éthélie et quelle est âgée de 75 ans.

À la même messe le 30 août M. l'abbé J. Desrosiers bénissait l'union de M. Georges-Henri Garant, de Ste-Françoise à Mlle Emyrte Fleury, de cette paroisse. M. Théophile Garant et M. Fleury, accompagnés leurs enfants et M. Eugène Fleury épousait Mlle Gertrude Lepierre. M. Armand Fleury et Wilfrid Lepierre, accompagnés leurs enfants et leur sœur M. Eug. et Emyrte Fleury, sont frère et sœur. M. Marius Paré, épousait Mlle Diane Lepierre. MM. Albert Paré et A. Lepierre accompagnés leurs fils et fille Mlle Gertrude et Diane Lepierre sont les deux sœurs.

Le 30 août M. Maurice Corriveau de St-Vallier unissant sa destinée à Mlle Irène Mercier. MM. Joseph Corriveau et Arthur Mercier accompagnés leurs enfants.

À ces nouveaux époux nos vœux de bonheur. Accident. M. Camille Roy s'est fracturé le collier du cou lorsque étant en bicyclette et voulant éviter une auto il fit une fautive manoeuvre qui le projeta dans le fossé. Il se releva blessé et il en aura pour plusieurs jours sans pouvoir vaquer à ses occupations.

Mme Vve Edgar Bolduc et son fils Claude sont revenus d'une promenade à Rimouski.

M. Paul-Emile Arbour a obtenu son certificat de Témoin. Nos félicitations à l'élève et sa dévouée maîtresse, Mlle Irène Lacroix.

Mlle Alice Bolduc institutrice, est à l'Hotel-Dieu pour une opération chirurgicale.

M. Jean-Louis Brown, fils de Mme Vve Ulric Brown est de retour chez lui pour compléter sa convalescence.

À ces malades nos vœux de rétablissement.

Mariages. Le 3 septembre, M. Lucien Godbout épousait Mlle Raphaëlle Guillemette, M. Adolphe Godbout accompagnait son fils et M. Raphaëlle Guillemette (fille) accompagnait sa sœur.

Le 6 septembre M. Robert Clavette épousait Mlle Noëlla Arbour. La mariée était accompagnée de M. Cléophas Arbour, son oncle, et le marié était accompagné de son père M. O. Clavette de Berthier. Nos vœux de bonheur à ces nouveaux époux.

Mutation. M. Louis Goupil s'est porté acquéreur de la propriété de feu Mlle Albertine Boutin.

Pèlerinage au Lac Bouchette. Un groupe de fermières de notre paroisse est allé faire un pèlerinage au Lac Bouchette. Elles sont revenues enchantées de leur voyage.

Mariages. Le 2 août a été béni le mariage de M. Alphonse Doré, fils de M. et Mme Nazaire Doré, à Mlle Julie-Anne Trudel, institutrice, fille de M. et Mme Édouard Trudel. M. Nazaire Doré, servait de témoin à son fils et la mariée était accompagnée de son père. Après la messe, les nouveaux époux sont partis pour Montréal.

Le 12 août, a été béni le mariage de M. Wenceslas Larouche, fils de M. et Mme Charles Larouche, à Mlle Jeannette Villeneuve, fille de M. et Mme Alvida Villeneuve.

Le 12 août, M. Charles-Emile Larouche, fils de M. et Mme Charles Larouche, unissant sa destinée à Mlle Thérèse Hébert, fille de M. et Mme Évariste Hébert. Nos vœux de bonheur.

Le 12 août, a été béni le mariage de M. Adrien Jacques, fils de M. et Mme Louis Jacques, à Mlle Juliette Girard, fille de M. et Mme Osmar Girard. Vœux de bonheur.

Mariage. Lundi, le 1er septembre, M. Armand Lord, conduisant à l'autel, Mlle Imelda Pelletier, institutrice, fille de M. Louis Pelletier, de Saint-Roch des Aulnaies.

M. Pelletier, accompagnait sa fille et M. Paul Lord servait de témoin. Son frère. Pendant la messe qui eut lieu à huit heures, un beau programme de chants fut exécuté par MM. les choristes; un Paris Angellous fut bien rendu par M. Roger Morin.

Après la messe du mariage, les mariés se rendirent chez les parents de la mariée à St-Roch des Aulnaies.

À cet heureux couple, nous souhaitons beaucoup de bonheur.

Divers. Le 5 et 6 septembre la Révérende Soeur Clara du Couvent des Franciscaines de Ste-Anne-de-Bellisle, était en visite chez M. Phyllis Lapointe, son frère, elle visita aussi tous ses neveux et nièces.

La lumière rouge, et la jaune, nous indiquent que nous devons attendre et ne pas traverser immédiatement la rue.

POLLACK POUR LES ACCESSOIRES D'AUTOMNE DE QUALITE

CHAPEAUX de MODELES EXCLUSIFS

INDISPENSABLES A VOTRE GARDE-ROBES D'ELEGANTES POUR L'AUTOMNE ET L'HIVER !

Chapeaux que vous porterez avec grand chic... parce qu'ils sont les célébrités de l'automne. Reproduction Georgette et Le Monier de Paris, dans des modèles exclusifs chez Pollack à Québec... en fait nous en avons seulement un de chaque forme. Avec voile, fleurs, plumes etc... seulement trois modèles illustrés.

A—Des ailes pour la beauté, reproduction Georgette de Paris, en feutre fourrure avec voilette et garniture de plumes, noir... 11.95
B—Petite forme en feutre fourrés bleu-marine avec voilette et garniture de plumes. Reproduction Georgette de Paris... 13.95
C—Elegante petite cloche noire garnie de longues plumes et voilette. Reproduction Le Monier, seulement... 7.85

Troisième plancher



METTEZ VOTRE ARGENT DANS UN SAC A MAIN DE QUALITE

Un conseil avisé direz-vous lorsque vous verrez notre choix varié de modèles, de teintes, et de qualité de cuir... ils sont tous des sacs à main de réelle distinction pour ajouter de l'éclat à vos nouvelles toilettes d'automne. Vous trouverez dans cette annonce seulement quelques modèles de notre assortiment, vous en trouverez des centaines d'autres à notre magasin.

CUIRS: maroquin, veau, crocodile, suède, chevreau froissé, cuir à gant.

GANTS POUR ACCOMPAGNER VOS SACS A MAIN DANS CES MODELES

Gants nouveaux avec détails très attrayants pour appareiller vos sacs à main d'automne. Faits de chamouïette, suède, cuir canadien, cuir importé, ainsi que combinaisons de suède et de chevreau. Pointures 5 3/4 à 8. Voyez les sept modèles illustrés.

Rez-de-chaussée

Accessoires d'automne PLUS ELEGANTS DE POLLACK

RECHERCHER L'ELEGANCE DANS VOS SOULIERS

... vous la trouverez dans l'immense assortiment de modèles d'automne de Pollack... le choix est si complet dans chaque prix que pas une dame sera déçue. Nous avons des souliers pour la toilette comme pour la marche dans les modèles pour jeunes filles comme pour dames plus âgées. Cinq modèles seulement illustrés.



- A Souliers avec talon "Scoop", en suède noir, garni de reptile blanc et noir... 2.99
- B Souliers de suède noir, genre gore avec élastique en avant, talon haut... 2.49
- C Souliers de cuir verni noir, genre escarpin, avec talon haut... 3.50
- D Souliers de chevreau froissé noir, avec dessous ajours, genre escarpin... 5.00
- E Souliers de suède noir, garni de chevreau, marque J. & T. Bell... 7.00

Troisième plancher

MAGASINEZ CETTE SEMAINE CHEZ POLLACK

car nos magasins seront fermés lundi et mardi, les 22 et 23 septembre, à l'occasion des fêtes de la nouvelle année hébraïque.

La SILHOUETTE à TAILLE LONGUE par GRENIER

Une ligne élancée et moulée. Une taille longue et fine placée normalement. Jolies courbes toutes féminines. Voilà votre silhouette dans un "Grenier"

Illustration du modèle 1130 de Grenier... C'est le contrôle parfait des courbes, l'élegance, l'aisance de mouvement que vous désirez tant. Ce corsage avec lacage à l'avant est fait de coutil solide, bien baleiné, taille très haute, fermeture-éclair sur le côté. Bra style 663 — Fine batiste, supports avec bande en "Laster" facilitant la respiration.

Laissez-nous vous ajuster correctement et vous donner cette silhouette longue et élancée.

POLLACK

C. J. GRENIER & CIE. MONTREAL

Echos Mondains

LE MONDE OFFICIEL

M. C. C. Eberts, vice-consul du Canada aux îles Saint-Pierre et Miquelon, et madame Eberts sont rendus à Saint-Pierre.

DEBUTANTES

Mademoiselle Renée Bienvenu, fille de M. et madame Paul Bienvenu, de Westmount; mademoiselle Jacqueline Handfield, fille de M. et de madame Oswald Handfield; mademoiselle Lucille Larivière, fille de M. et de madame Robert Larivière, d'Outremont; mademoiselle Gisèle Brunet, fille de M. et de madame Armand Brunet, de Notre-Dame de Grâce, sont au nombre des débutantes de la prochaine saison, à Montréal.

RECEPTIONS

Mademoiselle Lucette Létourneau reçoit aujourd'hui, à la résidence de ses parents, M. et madame Elzéar Létourneau, à un shower d'intensité de cuisine, en l'honneur de mademoiselle Françoise Mathieu, à l'occasion de son prochain mariage. Serviront le thé, madame Jules Livernois et madame L.-J. Mathieu, aidées de madame Roger Létourneau, madame René Dupuis, madame Octave Lamontagne, mademoiselle Alice Frenette, mademoiselle Louise Mathieu et mademoiselle Livernois.

Mademoiselle Monique Paquet recevra à déjeuner, aujourd'hui, à la résidence de ses parents, en l'honneur de mademoiselle Madeleine des Rivières, à l'occasion de son prochain mariage.

Mesdemoiselles Marie-Paule et Françoise Livernois reçoivent à déjeuner, à midi, chez Kerhulu, en l'honneur de mesdemoiselles Gilberte Lortie, Fernande Boivin et Madeleine Cantin, à l'occasion de leur prochain mariage.

Les membres de l'Association des Etudiantes de l'université Laval reçoivent à déjeuner, aujourd'hui, chez Kerhulu, en l'honneur de mademoiselle Jeanne Ménard, à l'occasion de son prochain mariage.

Madame Adrien Girard et mademoiselle Simonne Pouliot recevront de cinq à sept, aujourd'hui, en l'honneur de mademoiselle Fernande Boivin, à l'occasion de son prochain mariage. Serviront le thé et les glaces, madame Emile Boivin, madame J.-E. Pouliot, madame M.-A.-C. Nadeau et mademoiselle Antoinette Pouliot, aidées de mesdemoiselles Gilberte Canac-Marquis, Laurette LeValleé, Patsy LeValleé et Cecil.

Madame Pierre Préfontaine de Montréal, a reçu à l'heure du thé mardi après-midi en l'honneur de mademoiselle Jacqueline Tétrault, à l'occasion de son prochain mariage.

M. et Mme Jean Rinfret, de Montréal, ont reçu, ce soir, pour Mlle Jacqueline Tétrault et son fiancé, M. Marcel Guilmet, avant la revue des modes présentée à la Terrasse Normande, au profit des "Wings for Britain".

Mademoiselle Raymonde Marchand, de Montréal, a reçu à l'heure du thé, hier, en l'honneur de mademoiselle Jacqueline Tétrault, à l'occasion de son prochain mariage.

Madame Roger DePocas, de Montréal, a reçu de quatre à six, hier après-midi, en l'honneur de mademoiselle Jacqueline Brassard à l'occasion de son prochain mariage.

Ce matin, en l'église de St-Malo, le R. P. Samuel Côté, O.M.I., a béni le mariage de son frère, Paul-Henri, fils de M. et madame Célestin Côté, avec mademoiselle Hélène Martin, fille du Chevalier et de madame Téléphone Martin.

Le bridge suivi du thé organisé sous les auspices du chapitre Baden Powell, de l'O.D.E., aura lieu le jeudi, 25 septembre, à la résidence de madame F. W. Ross, "Holland House", chemin Sainte-Foy. Madame H. C. G. Mariotti est en charge de l'organisation. Madame H. B. Thomas s'occupe du thé, mademoi-

Nouvelle épousée



Madame ROLAND McKINNON, née Irène Pichette, dont le mariage fut célébré le 18 août en l'église de St-Roch. (Studio Michel)

A Baie Comeau



M. et Mme GEORGES MORENCY (Estelle McMullen), de Baie-Comeau, mariés dernièrement. (Photo Moderne Enrg.)

Mariage Giard-Vézina



M. LOUIS GIARD et Mme Giard, née Lucille Vézina, photographiés après leur mariage célébré, récemment, en l'église St-Sacrement. (Studio Michel)

A St-Roch



M. et Mme ROBERT DUBOIS (Laura Brennan), dont le mariage fut béni en l'église de St-Roch. (Studio Michel)

A St-Nicolas



M. et Mme CHARLES DEMERS (Olivette Demers), mariés récemment, en l'église de St-Nicolas.

A St-Ubald



M. PAUL GIGUÈRE, de Québec, et Mme GIGUÈRE, née Françoise Auger, de St-Ubald, dont le mariage fut célébré récemment.

A St-Roch



M. LAURENT GAUMOND, de Montmagny, et Mme Gaumont, née Lucienne Dion, de Québec, dont le mariage fut célébré le 6 septembre en l'église de St-Roch.

A St-Ephrem



M. et Mme FERNANDO VEILLEUX (Marguerite Lemieux), dont le mariage a été béni, en août dernier, en l'église de St-Ephrem.

A Mont-Brun



M. GEORGES LAPLANTE et madame LAPLANTE, née Jeanne Hudon, dont le mariage fut célébré le 26 juillet en l'église de Mont-Brûn

A Lévis



M. JEAN-PAUL MECTEAU et Mme MECTEAU (Cécile Dechéne), dont le mariage fut célébré à Notre-Dame de Lévis.

selle Hope Glass, du bridge et mademoiselle Florence Oliver, de la vente des billets.

Le chapitre Courcellette, de l'O.D.E., reprendra ses activités pour l'automne, le vendredi, 19 septembre, au Morrin College.

La présidence et les membres du club Chelsea, d'Ottawa, ont reçu à déjeuner, mardi, en l'honneur de mademoiselle Sheila MacDonald, Madame Owen Toller, présidente du club, a présenté mademoiselle MacDonald, qui a donné une causerie sur le travail accompli par les services auxiliaires féminins de guerre, en Grande-Bretagne. Madame E. H. Cleman a remercié l'invitée d'honneur.

BIENFAISANCE
Mademoiselle Gaby Dery recevra cet après-midi, son cercle de tricôt pour la Croix-rouge.

DEPLACEMENTS
Le major et madame C. A. Young sont revenus de Toronto, où ils étaient les invités de M. et de madame Donald Stuart.

M. et madame Guy Simpson et mademoiselle Eleanor Simpson sont revenus de Lac Beauport, où ils ont passé la saison estivale.

Mademoiselle Norah Morton est revenue de la métropole, où elle était l'invitée de son beau-frère et de sa sœur, le lieutenant Eugène Noël, R.C.N.V.R., et madame Noël.

Madame J.-A. Mousseau est revenue de Toronto, où elle a passé quelque temps.

M. et madame J.-A. Trudel, accompagnés de leur fille, Gisèle sont partis pour Cochrane, Ontario, où ils résideront désormais.

Mademoiselle Jacqueline Massicotte et mademoiselle Marie-Berthe Massicotte étaient de passage à Roberval et à Chicoutimi, ces jours derniers.

Madame F. D. Lafferty est rentrée en ville, après avoir fait un séjour à Ottawa.

M. et madame J. Martin et leurs enfants sont de retour de Kamouraska, où ils ont passé les mois d'été.

Madame Ernest Lafferty, d'Ottawa, passe quelque temps en ville l'invitée de son père, M. Septimus Barrow.

Mesdemoiselles Hélène et Françoise Talbot, de Québec, ont passé la fin de semaine à St-Michel de Bellechasse, les invitées de mesdemoiselles Marguerite et Thérèse Gagnon, à leur maison d'été "Villa mon souvenir".

Le lieutenant et madame Owen Carter sont partis pour le Camp Borden, après avoir fait un séjour en ville, les invités du docteur et de madame W. Le M. Carter.

Madame Leslie Gourley, de Baie-Comeau, passe quelque temps en ville, chez ses parents, M. et madame F. M. Gibaut.

Mademoiselle Georgette Paquet fera un séjour d'études d'une couple de mois à Providence, R.I. où elle sera l'invitée de sa sœur, madame Irène Lapointe.

Le lieutenant Jimmy Hayden, R.C.N.V.R., part aujourd'hui pour Halifax, après avoir passé une semaine en notre ville.

Madame Peter McDougall est retournée dans la métropole, après avoir passé quelque temps en ville l'invitée de madame John Price.

Le major et madame Dollard Ménard et leur jeune fils, Jacques, sont retournés à Kingston, après avoir passé quelques jours en ville l'invitée de M. et de madame J.-P. Ménard.

L. BALLER & SON

REG'D
304 SAINT-JEAN
TEL. : 2-4745

- POULETES A ROTIR 29
5 à 6 lbs
 - BOEUF DE QUALITE
HAUT DE COTE, 14
1 lb
 - PETIT OS, EPAULE, 16
1 lb
 - COTE ROULEE, 25
1 lb
 - FESSE DE VEAU, 25
complète, 1 lb
 - AGNEAU DU PRINTEMPS, 30
1 lb
 - DEVANTS, 19
1 lb
 - CHOPS, 32
1 lb
 - POISSONS FRAIS
 - MAQUEREAU, 10
1 lb
 - FILETS FRAIS, 18
1 lb
 - SAUMON de GASPE, 35
1 lb
 - PERLANS, 18
1 lb
- UN SEUL MAGASIN

Nouveau Dessert à la Mode



Crème Glacée à la Vanille
Fraises ou Ananas

Pour Servir 8 Personnes .50

Si votre fournisseur n'en a pas
APPELEZ 6165

Laiterie Brookside Inc.

TOUS RADIOS vite réparés



Quelle que soit la déféctuosité de n'importe quel radio, nous pouvons y remédier. Nous sommes fiers de notre réputation pour ce qui est de l'ouvrage rapide, efficace et fait à bon marché.

TELEPHONE : 2-6458
LINDSAY
201 Rue Saint-Jean

Une campagne de la légion canadienne

Le président J.-H. Boyd, de la Légion Canadienne dans la province de Québec lance une campagne de recrutement de nouveaux membres.

James H. Boyd, Jr., président provincial de la Division de Québec, Légion Canadienne, B.E.S.L., a annoncé une campagne de recrutement pour toute la Province et a invité tous les soldats canadiens revenus de la guerre, d'aider la Légion Canadienne dans son effort de guerre. Ce mouvement commencera le 16 septembre et continuera jusqu'au 1er décembre.

Monsieur Boyd dit que l'effort de guerre de la Légion Canadienne au Canada et outre-mer a atteint de telles proportions que l'aide de chaque vétéran, ancien et nouveau, était nécessaire.

Le devoir le plus important et immédiat de venir en aide aux forces combattantes, quoique étant approuvé par la Légion Canadienne de Guerre, Inc., était une responsabilité fondamentale de tous les membres de la Légion, dit-il et le support de tous ceux qui servent dans le vieux Corps Canadien, ainsi que leurs Camarades Impériaux, est d'un besoin urgent.

L'autre grand objectif de la Légion est une adéquate réhabilitation du programme, Monsieur Boyd dit que le désir de la Légion était d'anticiper les problèmes de réhabilitation et d'être préparé à rencontrer ces problèmes, lorsque la démobilitation commencera. Déjà plusieurs milliers de ces hommes ont été renvoyés, ajouta-t-il.

Départ de journalistes

New-York, 18 — (FA) Six journalistes canadiens sont partis mardi à bord du Dixie Clipper en destination de Lisbonne. Ils se rendent en Angleterre où ils séjourneront trois semaines, à l'invitation du Conseil anglais.

Les journalistes déjà en route sont: l'évêque R.-J. Renison, de Toronto; B.-K. Sandwell, de Toronto; Gratian O'Leary, d'Ottawa; Hugh C. Templin, de Fergus, Ont.; Oswald Maynard, de Montréal, et Lionel Shapiro, de Montréal. Sept autres représentants de journaux canadiens partiront aujourd'hui à bord d'un autre Clipper.

Double noyade

Campbellton, N.-B., 18 — (P.C.) Deux citoyens de Campbellton, Walter McNeill et Ephraim Stokes, se sont noyés, hier après-midi, lorsque leur canot-moteur a chaviré dans la rivière Restigouche. Hier soir, on n'avait pas encore retrouvé les cadavres.

Fatal accident

Rouyn, 18. (DNC) — Un jeune homme de 16 ans, Alphonse Aubin, fils d'un colon de Rimény, est décédé mardi à l'hôpital après avoir reçu dans l'estomac la décharge d'un fusil de chasse. Le jeune Aubin causait avec un ami, à leur retour d'une excursion de chasse, lorsque son arme tomba. Il fut atteint par la décharge alors qu'il voulait retenir le fusil avec son pied, sans se pencher.

Elles sont arrivées:

LES MODES REITMAN POUR L'AUTOMNE 1941

Ce sont des succès typiques de l'idéal Reitman en fait de

QUALITE VALEUR et STYLE

GANTS
POUR AJOUTER LE VRAI CACHET DE BELLE TOILETTE A VOS LES COSTUMES D'AUTOMNE...
Tous les tissus modernes, doublures aussi simples régulières et extra fins, tissus souples, chevreux et la moultié chevreux, moitié tissés, peaux de daim et peaux de chèvre. Dans les styles imaginables et présélectionnés dans les couleurs voulues pour l'automne.
.85 à 3.50

SACS A MAIN
LE GENRE QUE LES FEMMES DIFFICILES CHOISISSENT... Nouveaux cadres, nouveaux styles, une multitude de cuir et de traitements nouveaux parfaitement séduisants. Quel que soit ce dont vous ou votre costume avez besoin... vous avez chez nous un rassemblement brillante collection à choisir.
1.59 à 7.95

BLOUSES
PARFAITES DE TON ET DE MODE POUR LES JUPES ET LES COSTUMES... Styles taillés et chemisier en sheers, crepes, satins et jersey et votre choix de nuances unies ou rayures. Manche courtes ou manches longues avec ou sans poignets français.
1.95 à 2.95

BAS
ATTENDENT VOTRE CHOIX DES COULEURS COORDONNEES PAR LA MODE POUR L'AUTOMNE ET L'HIVER. Jours de luxe des marques régulières de bas Reitman. La longue durée de qualité inhérente à ce fait la renommée des marques BAILET et JEWEL. Nous avons aussi les bas HOLEPROFF et PHANTOM.
74 à 1.95

JUPES
MAGNIFIQUE MENT TAILLEES POUR PORTER AVEC LES CHANDAILS ET JAQUETTES... Jupes de laine dans les plus nouveaux tissus quadrillés et chevronnés, draps à volants, les couleurs automnales les plus demandées. Tous les styles y compris Swing, pointes et plis.
1.95 à 3.95

JAQUETTES
TRES CHIC POUR TOUTES OCCASIONS ET POUR CE QUI EST DU STYLE DE LA COULEUR DU TISSU... Nouvelles jupes prononcées, aussi bien que modèles courtes et encolures rondes ou en V. Sans dire, toutes les nouvelles couleurs d'automne.
4.95 à 8.95

CHANDAILS
PARFAITES REPONSES A TOUT VOS BESOINS EN FAIT DE CHANDAILS... Classics, tricoté épais, jersey, nouveaux styles à long, forcé, aussi pull-overs à manches longues et encolures rondes ou en V. Colleurs d'automne.
.98 à 4.95

REITMAN'S (QUEBEC LIMITED)
195 rue Saint-Joseph Téléphone : 3-2653

Une joyeuse réunion de parents et amis



Photographie prise à la résidence de M. et Mme Thophile Lavigne, de Notre-Dame de Ham, comté Wolfe, à l'occasion de leurs récentes noces. On voit au centre les jubilaires entourés de leurs enfants et d'un groupe de parents et d'amis.

Bénédictio de l'auditorium de Valcartier par S. E. Mgr Vachon

(Suite de la page 3) du comité; enfin M. Philip Phelan, d'Ottawa, secrétaire général.

PAX HUIC DOMUI

Revêtu de la mitre et portant la croix épiscopale, Son Excellence Mgr A. Vachon a fait le tour de la salle que viennent de terminer les Chevaliers. Il était assisté des aumôniers québécois des Chevaliers, MM. les abbés G.-H. Falardeau et St-Georges Bergeron, de son secrétaire particulier, M. l'abbé Lucien Beaudoin, et de M. Dumont, curé de Valcartier. "Pax huic domui", a prononcé l'archevêque en ouvrant les cérémonies rituelles.

De passage



M. D'ASSISE TREMBLAY et M. J. MARQUIS, de Chicoutimi, qui étaient, récemment, de passage en notre ville.

pli par l'oeuvre des Chevaliers de Colomb au moyen de ces huttes érigées sur tout le territoire canadien et même outre-mer. Aux soldats qui fréquentent ces huttes, Mgr Vachon rappelle leur devoir d'être avant tout de vrais chrétiens; c'est à leur meilleur moteur de courage, ajoutait l'archevêque.

Les autres orateurs, MM. Fauteux, Levasseur, Faguy et Phelan ont énuméré les efforts accomplis par les chevaliers pour l'assistance morale, et physique aux soldats, particulièrement en vue de reconstituer l'atmosphère familiale. On a donné des chiffres impressionnants sur les envois faits par le comité central aux soldats outre-mer: soit des millions de cigarettes, du café, des livres, des lames de rasoir, etc., etc.

SUCES INEDIT

Avec la participation de la fanfare du R. 22 R, les manifestations se sont ouvertes à 2 heures et 30. Une vingtaine d'automobiles ont défilé depuis l'entrée du camp jusqu'à la hutte.

Après la bénédiction, fut servi le goûter par M. Boyte et les membres du comité.

La soirée de gala qui a réuni une quarantaine d'artistes québécois et une salle d'environ 4,000 invités, officiers et soldats, a remporté un succès monstrueux, grâce au talent de M. Genest. Les artistes ont fait courir dans la salle un enthousiasme qui n'a pas ralenti un moment. On avait prévu des décors spéciaux pour la soirée. Voici le nom des artistes: Miles Suzanne Bégin, Berthe Cantin, Madeo Clavel, Giséle Bolduc, Kathleen McCabe, Diana Kenyon, les sœurs Adams, les sœurs Kelly, le trio Patry, le quatuor écossais Sarravard, l'orchestre de Geo. Amyot, Mlle Marielle Fournier, Michelle Sylva; MM. Phil Jobin, Geo. Martin, M. l'abbé St-Georges Bergeron a été invité spécialement à participer.

Des chansons, des pièces de musique instrumentale, des acrobaties de piano, du patin et de la chorégraphie, etc., ont amusé l'assistance jusqu'au délire presque.

Et tout cela prouve que les Chevaliers de Colomb réussissent à merveille à garder au bon niveau le moral des soldats de nos armées.

Ce soir les soldats seront invités à leur inauguration de la nouvelle salle. On y donnera de la musique et des films sonores. Le lieutenant Edwin Bélanger dirigera l'orchestre du R. 22 R.

Le Col. Gaboury en charge des postes de premiers secours

Le lt-col. Arthur Gaboury est chargé par les directeurs du Comité de protection civile de surveiller les postes de premiers secours.

On adopta au cours de cette même réunion un plan de service de premiers secours déjà approuvé par le ministère des Pensions et de la Santé, ainsi que par les quartiers généraux de l'Association et de la Brigade ambulancière St-Jean. Le personnel attaché au service de premiers secours sera soumis à la juridiction de la Brigade ou, lorsque celle-ci ne sera pas représentée dans une région, de l'Association ambulancière St-Jean.

Bénédictio de l'École normale de Ste-Rose du Dégelé

Son Exc. Mgr Courchesne a présidé la bénédiction de la nouvelle école, dimanche dernier — Bénédiction du cimetière.

Ste-Rose du Dégelé, 18. (D.N.C.) Son Excellence Mgr Courchesne a béni dimanche, la nouvelle école Normale des Soeurs du St-Rosaire, et le nouveau cimetière de Ste-Rose.

Son Excellence fut reçue à l'École après les vèpres par M. l'abbé Léon Beaulieu, principal de l'Institution qui lui souhaita la bienvenue. Disons que cette nouvelle école compte cette année 66 élèves. Le lendemain, soit lundi, Mgr l'Evêque a chanté une messe pontificale à l'église paroissiale. Il a ensuite béni l'École Normale de même qu'une statue érigée dans le jardin, en face de l'école. Un grand dîner a clôturé ces belles fêtes.

Y assistaient en plus de Son Excellence, M. l'abbé Beaulieu, principal de l'École, M. le Chanoine Ernest Gagnon, curé de N.-D. du Lac, M. l'abbé Philippe Cyr, curé de Cabano, M. J.-P. Labarre, inspecteur des Ecoles Normales, M. Alphonse Beauvais, député de Temiscouata à l'Assemblée Législative, M. Georges Dubé, entrepreneur en constructions et plusieurs autres.

Nos jeunes



GISELE et RICHARD, enfants de M. et Mme Amélie Carrier (C. de Ste-Fulgence), demeurant 278, rue St-Laurent, à Hadlow, comté Lévis.

Feu M. R.-S.-M. Bouchette

Nous avons le regret d'annoncer la mort, survenue à Montréal, de M. Robert Shore M.L.N.S Bouchette, autrefois de Québec. Il était le fils de R.-S.-M. Bouchette, un des patriotes exilés de 1837-38, et le petit-fils du colonel Joseph Bouchette, dont la Commission des Sites et Monuments historiques a récemment honoré la

mémoire à Québec, par une plaque commémorative

Outre son épouse, née Evelyn Dillon, M. Bouchette, laisse une fille, Claire (Mme Napier Smith); une soeur, Mme Taschereau Fortier, de Québec, plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, dont Mlle Geneviève de Léry, de Québec. Nous prions Mme Bouchette, Mme

Taschereau-Fortier et les membres de la famille en deuil, d'agréer l'expression de nos sincères condoléances.

Des condoléances. Les administrateurs de la compagnie A. Bélanger, Limitée, au cours d'une assemblée spéciale, ont adopté unanimentement une résolution de

sympathie à l'égard de Mme D.-O. L'Espérance, à l'occasion de la mort de son époux, le sénateur L'Espérance.

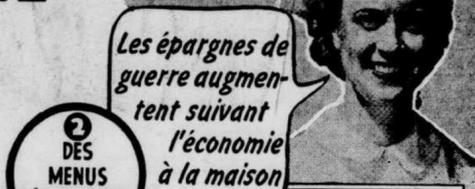
Les administrateurs déplorent profondément la mort de l'honorable sénateur D.-O. L'Espérance, le président de leur conseil d'administration, après avoir été président

actif de la compagnie pendant plus de 25 ans. Ils lui rendent le témoignage d'avoir toujours aidé très efficacement la compagnie par ses sages directives et ses précieux conseils. Ils expriment respectueusement à madame D.-O. L'Espérance et à sa famille, leurs plus sincères sympathies.

"Qu'une copie de la présente résolution soit envoyée à madame L'Espérance, ainsi qu'aux journaux".

LA "DOUBLE" ÉCONOMIE

DOMINION



Les épargnes de guerre augmentent suivant l'économie à la maison



ACHETEZ au "DOMINION" COMPAREZ nos PRIX

VENTE DES FAMEUX PRODUITS ALIMENTAIRES CLARK

BOUTS d'ASPERGES Clark 3	boîtes de 10 onces	.29	FEVES CUITES CLARK , en sauce aux tomates	2 boîtes de 21 onces	.17
SOUPE CLARK excepté asperges	3 boîtes de 10 onces	.20	IRISH STEW CLARK	2 boîtes de 16 onces	.25
JUS de TOMATE 6	boîtes de 10 onces	.29	SPAGHETTI CUIT CLARK	3 boîtes de 16 onces	.25
Clark nouvelle saison	2 boîtes de 20 onces	.15	MACARONI, SPAGHETTI, VERMICELLE, NOUILLES le paquet		.09
			JUS DE TOMATES CLARK	2 boîtes de 16 onces	.35

NE MANQUEZ PAS DE PROFITER DE CES AUBAINES

APPRET A SALADE Ritz de Raymond, pot de 32 onces	.39	FARINE à pâtisserie , sac de 24 livres	.83	PAPIER HYGIENIQUE EDDY , 4 rouleaux	.25
SHORTENING DOMESTIC , paq. de 1 liv.	.19	POUDRE A PATE "DOMINO" , la boîte de 16 onces	.19	SAINDOUX PUR FEUILLE D'ÉRABLE , paquet de 1 livre	.18
CHIPSO boîte géante	.53	MARINADES méliées sucrées de Raymond, pot de 28 onces	.31	VINAIGRE de luxe, marque Lion, cruche de 1 gallon	.69
VIANDE EPICEE KLIK et Prem. la boîte de 12 onces	.33	LAIT EVAPORE , toutes sortes, la boîte de 16 onces	.09	CATSUP aux tomates HEINZ, 2 bouteilles de 14 onces	.37
GINGER ALE "DOMINO" , le contenu de 2 bouteilles de 30 onces	.23	PAIN DOMINION , 16 onces, blanc, de blé entier ou de blé cassé, 2 pour	.13	CAFE RICHHELLO , frais moulu, sac de 1 livre	.41

FRUITS ET LEGUMES LES PRIX COTES SONT POUR NOTRE MEILLEURE QUALITE

BANANES 3 livres	.21	MURES ET SUCCULENTES	
POIS frais de Gaspé	2 livres .25	LAITUE ICEBERG , de Californie	2 pommes .17
RAISIN TOKAY	2 livres .23	CELERI de nos environs	2 pieds .19
CELERI de nos environs	2 pieds .19	OIGNON rouge , 5 liv.	.23
PATATES de nos environs	10 liv.		.19

ENCORE DES BAS PRIX

SOUPE aux tomates Campbell, boîte de 10 onces	.09
LEGUMES méliés La Ferlandière, boîte de 20 onces	.10
TOMATES IDEAL , 2 boîtes de rég.	.21
POIS qualité choix Aylmer No 4	2 boîtes de 16 onces .21
ALL-BRAN KELLOGG , grande boîte	.21
GRUAU Rapide Robin Hood, boîte de 48 onces	.18
SHREDDED WHEAT tout-blé, la boîte	.11
JUS DE POMMES Allen, la boîte de 20 onces	.09
CERTO pectine de fruits, boîte de 8 onces	.24
PAROWAX IMPERIAL, 4 barres, paquet de 1 livre	.14

VIANDES de qualité supérieure DOMINION

BOEUF MARQUE BLEUE ROTI ou STEAK porterhouse ou WING, la livre	.37
Véritable jeune frais AGNEAU tendre, saison nouvelle	
FESSES , la livre	.28
DEVANTS , la livre	.18
FESSES DE VEAU dessossé et roulé, qualité engraisse au lait, viande ferme, pesanteur désirée, la livre	.27
BOEUF DE MARQUE BLEUE ROTI COTELETTE DE CHOIX genre wagon-restaurant lb.	.28
POULES A BOUILLIR , choix, fraîches tuées, jeunes et tendres, la livre	.25
VRAI SAUMON d GASPÉ, morceaux pour bouillir, la livre	.28
FILETS DE MORUE frais, la livre	.19

SERVEZ EN EPARGNANT — ACHETEZ DES CERTIF-CATS D'EPARGNE DE GUERRE PRIX EN VIGUEUR JEUDI, VENDREDI, SAMEDI 18, 19, 20 SEPTEMBRE A NOS MAGASINS 65 RUE SAINT-JEAN ET 75 AVENUE CARTIER, QUEBEC

MASTER MARKET DOMINION SELF SERVE

L'ILE AU TRESOR



Beau succès



Mlle MARIE-TERESE PAPILLON, fille de M. J. Théophile Papillon, de St-Basile de Portneuf, et Son épouse Philomène Montebelland, de Ste-Justine, ont obtenu brillamment son certificat de promotion bilingue de 10e année. Mlle Papillon était l'élève des RR. SS. du Bon-Pasteur à Charlebourg. L'an dernier, elle recevait la médaille d'Or du bon langage présentée par la division de Québec, de l'Imperial Tobacco Co. Ltd. Nos félicitations.



"PLUS JAMAIS DE FROTTAGE POUR MOI... J'AI ADOPTÉ LE NOUVEAU NETTOYEUR OLD DUTCH AMÉLIORÉ!" FABRICATION CANADIENNE

"Il nettoie tellement plus vite que je n'en crois à peine mes yeux..." "Il dissout la graisse si vite qu'elle se détache immédiatement." C'est ce que toutes les ménagères disent la première fois qu'elles essaient le Nettoyeur Old Dutch 50% Plus Vite. Donc, pour être juste envers vous-mêmes, essayez le Nettoyeur Old Dutch Amélioré aujourd'hui. Voyez les poêles, éviers, baignoirs et fenêtres reluire de propreté en un rien de temps! Et ce qu'il y a de mieux, vous épargnez aussi de l'argent — parce qu'il en fait peu!

La famille de M. et Mme J. Fleury



On voit ci-dessus M. et Mme JOSEPH FLEURY, d'Arthabaska, entourés de leurs cinq enfants. (Studio Dubuc, Victoriaville)

M. A. Charpentier réélu président de la C. T. C. C.

La Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada a réélu comme président M. Alfred Charpentier, de Montréal — La politique fédérale approuvée.

Hull, Québec, 18 (P. C.) — Après avoir approuvé la politique fédérale concernant les salaires en temps de guerre, l'effort de guerre du pays et le principe des mesures pour l'accroître et suggéré des amendements à la loi de l'assurance-chômage, les délégués qui ont participé à la convention annuelle de la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada ont procédé au choix de leurs officiers. Tous les anciens officiers ont été réélus, dont le président, M. Alfred Charpentier, de Montréal.

Si le dos fait mal soignez vos reins

Vous sentez-vous plus vieux que votre âge ou souffrez-vous de lèvements la nuit, courbatures, nervosité, mal de jambes, douleurs rhumatismales, mièges brillantes, taches, ou trop fréquentes? Rappelez-vous alors que vos reins sont d'importance vitale à votre santé et que des symptômes peuvent provenir de affections rénales ou vésicales — dans ces cas le CYSLEX donne généralement un prompt et heureux soulagement en aidant les reins à chasser les excès d'acides et les déchets toxiques. Vous avez tout à gagner et rien à perdre en essayant le Cyslex. Une grande écriture encadrée autour de chaque paquet assure le remboursement de votre argent au retour de la bouteille vide si vous n'êtes pas entièrement satisfait. Ne retardez pas! Procurez-vous du Cyslex (siss-tex) aujourd'hui à la pharmacie. Seulement 35c.

Cystex aide à nettoyer les reins

Jeune musicien



M. GERARD LAJOIE, fils de M. Nap. Lajoie, 98, 4e Rue, un jeune accordéoniste bien connu.

résolutions qui avaient été soumises à la Confédération par les unions qui lui sont affiliées. Les délégués se sont déclarés satisfaits de l'inauguration du plan de l'assurance-chômage, ont adopté des résolutions d'amendements au plan, amendements ayant trait aux taux de contributions des ouvriers et aux montants des indemnités aux assurés, et ils ont recommandé que le plan d'assurance soit généralisé à tous les ouvriers salariés.

La Bibliothèque Juvenile de la Ligue Catholique

Les abonnés de la bibliothèque juvenile sont priés de remettre leurs volumes, samedi après-midi, de 2 hrs à 4 1/2 hrs, à la bibliothèque, au Palais Montcalm. Les enfants bénéficieront de leur abonnement, quand la révision et la classification des volumes seront terminées. Nous publions, sous peu, dans le journal, la date de la réouverture de la bibliothèque juvenile.

Mme A. Vallée décédée à St-Ephrem

Une excellente famille de St-Ephrem de Beauce vient d'être plongée dans le deuil par la mort de Mme Alexis Vallée (née Clotilde Drolet), épouse de feu Alexis Vallée. La défunte était âgée de 88 ans. Elle laisse dans le deuil ses filles, Mme Léo Caron (Emérilda), Mme Louis Morin (Aurore), et Mmes Anna et Diana Vallée, toutes de St-Ephrem; ses fils, MM. Alfred Vallée, de St-Isidore, Ernest Vallée, de St-Ephrem, et Albéric Vallée, de Tring Junction; ses belles-filles, Mmes Alfred et Albert Vallée; ses gendres, MM. Léo Caron et Louis Morin. Elle laisse aussi une sœur, Mme Paul Goulet, de Theford-Mines ainsi que de nombreux petits-enfants. Les funérailles auront lieu à St-Ephrem de Beauce, vendredi matin, le 19 septembre, à 9 heures (heure solaire). Nos sympathies à la famille éplorée.

Les manoeuvres

Une grande assemblée de tous les manoeuvres (journaliers) de la ville et du district de Québec, aura lieu ce soir, à 8 heures, à 110, rue du Pont, aux quartiers généraux des Unions internationales. Tous les journaliers sont priés d'y assister sans faute.

Adieu au monde



Mlle IRENE PLANTE, fille de M. Joseph Plante de Lévis, qui est décédée récemment dans une communauté religieuse.

Le Bridge Contrat

Solution du problème d'hier avec la Dame et le Mort prenant la levée avec l'As. Sud fit ensuite venir le 2 de Carreau vers le Roi d'Est. Celui-ci retourna le 6 de Coeur, que Sud coupa. Le déclarant encaissa 10-9 de Carreau, puis joua le 6 de Pique, Ouest jouant l'As et facilitant ainsi la tâche pour Sud, qui n'avait plus maintenant aucune carte perdante. Sud aurait pu procéder beaucoup mieux. Après avoir encaissé l'As de Coeur et As-Roi de Trèfle, il aurait dû entreprendre d'affranchir la suite de Pique du Mort. Les enchères ayant indiqué qu'Ouest avait probablement les honneurs hostiles de cette couleur, il aurait pu faire l'impasse à la Dame de Pique et filer ses Carreau perdants sur les Pique affranchis du Mort.

PROBLEME DE DEMAIN

• R V 10 8 2 • V 5 • A 6 2 • D 7 2

• A D 9 • 7 5 3 • R 10 7 3 • D 9 8 6 4 • D 8 7 4 • 2 • 5 4 • R 5 • 8 3

La collection de reliques de guerre du gouvernement anglais

Image frappante de la Grande-Bretagne en guerre — Présentée par le Fonds canadien de la reine en coopération avec le ministère de la Défense nationale — On la montrera à Québec.

Les officiers des quartiers généraux du Fonds canadien de la reine ont annoncé hier, à Montréal, que les reliques du gouvernement anglais, qui ont constitué une des principales attractions à l'Exposition nationale de Toronto, seraient montrées dans toutes les principales villes du Canada. Ainsi, les Québécois auront peut-être l'avantage de voir bientôt cette collection de souvenirs de guerre. Bien que rien de défini n'ait été annoncé en ce qui regarde la date de son arrivée ici, et que l'on ne sache pas même si la ville de Québec a été incluse dans l'itinéraire, on croit que la collection suivra le même parcours que la cantine mobile "Iron Duke", qui est venue ici il y a quelques mois. Elle sera présentée en coopération avec le ministère de la Défense nationale. Le revenu du coût d'admission sera transmis au Fonds canadien de la reine, tandis que l'armée utilisera les exhibits pour sa campagne de recrutement.

Une belle famille d'Arthabaska



La famille de M. OVIDE LEMIEUX, d'Arthabaska, qui se compose de neuf enfants. (Studio Dubuc)

Les funérailles auront lieu vendredi matin, à 9 heures, à l'église Saint-Charles de Limoëlle. Le dé-

A raison de notre VICTROLA RCA Nous restons à la maison... et nous aimons bien ça!



Modèle VR-61. La radio et les disques procurent un plaisir double. Il n'y a rien de tel qu'un Victrola RCA pour augmenter les plaisirs du chez soi! Outre tout ce qu'il y a de mieux en fait d'émissions sur ondes longues et courtes, un Victrola RCA procure les plaisirs supplémentaires que seuls les disques peuvent fournir... la satisfaction continue d'entendre votre musique préférée — romance, swing, classique — au moment où vous la désirez! Permettez-vous le plaisir d'une démonstration chez votre marchand RCA Victor!

NOUVEAU PERFECTIONNEMENT EN FAIT DE TONALITÉ GRÂCE À UNE INVENTION "VICTROLA RCA" Filtre de Tonalité

Notre fille est toujours recherchée — et nous participons à ses plaisirs, nous aussi, quand ses amis viennent danser aux accords de notre nouveau Victrola RCA. Les orchestres de renom nous jouent toutes les compositions populaires sur les disques Victor les plus récents!

JE CAPTE LONDRES DIRECTEMENT, APRÈS LE DINER — et me mets au courant des nouvelles du jour! Comme il est donc étonnant qu'un seul instrument puisse vous procurer tous les délices du divertissement radiophonique sur ondes longues et courtes, ainsi que le plaisir des disques.

Victrola RCA CONJUGUE LE PLAISIR DES DISQUES ET CELUI DE LA RADIO. RCA VICTOR COMPANY, LIMITED - Halifax - Montréal - Toronto - Winnipeg - Calgary - Vancouver

LINDSAY 201-203 rue St-Jean Tél: 2-6458 C.W. LINDSAY & CIE LIMITÉE Fondée 1877 E.-H. DROLET, gérant PIANOS—RADIOS—ORGUES

Toute la série des radios RCA VICTOR à notre magasin 81-85 rue Saint-Jean Lavigueur & Hutchison Tél: 2-2123 (Chs.-E. Lavigueur, gérant)

Que signifie l'ÉCONOMIE en Café? Plus de SAVEUR—plus de RICHESSE par livre! ESSAYEZ LE MAXWELL HOUSE EN LE COMPARANT AU CAFÉ QUE VOUS EMPLOYEZ ACTUELLEMENT—VOYEZ SI VOUS N'OBTENEZ PAS, PLUS DE SAVEUR RICHE ET VELOUTÉE PAR LIVRE. Par Economie, buvez du MAXWELL HOUSE COFFEE

KING de la Gendarmerie Royale par Zane Grey. Tandis que la jeune fille mystérieuse supplie lui de ne pas conduire en esquif... Paul, il que vous vous serviez d'autant de dynamite pour sonder avec votre sismomètre, M. Nielo... Oui, King! Cette terre est gelée, et nous serons forcés de faire exploser plusieurs charges avant d'atteindre les formations d'huile... Ouf! Il n'en faudra pas plusieurs comme cela pour faire fuir les bandes de bouffes maigrées... Et la fuite de ces bêtes déclassées, certainement une ataque des esquimaux!... À la première explosion, répercutée par les murs des glaciers, un immense troupeau de bêtes affolées passe en coup de vent sur la terre gelée!



LA FEMME A SON Foyer



Propos du jeudi

Autour de six jeunes musiciennes

Il y a quelques semaines, avait lieu dans notre ville, un concert peu banal, puisqu'il réunissait autour d'un piano six délicieuses fillettes de 6 à 13 ans, toutes enfants du docteur et de Madame Wilfrid LeBlond; Marie-Josée, 8 ans, Louise, 8 ans, Jean, 9 ans, Elisabeth, 10 ans, Marielle, 12 ans, Denyse, 13 ans. C'est un événement qui mérite d'être noté surtout en ces années où l'étude de la musique accuse une forte diminution.

Nombreux sont ceux qui oublient qu'une éducation n'est pas complète si elle ne comprend la connaissance au moins élémentaire de l'art musical. Il est certain que tous les jeunes ne pourront devenir pianistes considérablement au contact des grands maîtres dont ils tiront l'histoire et dont ils étudieront les œuvres; plus tard, ils jouiront doublement à l'audition d'un opéra, d'une symphonie, d'un quatuor. C'est pour cela que nous ne saurions trop encourager les parents à faire quelques sacrifices pour procurer ce bonheur à leurs fils et à leurs filles.

Mais comme nous l'avons maintes fois répété, la musique, ce n'est pas seulement le piano. Il semble que dans la province, il y ait pléthore de chanteurs et de pianistes. Que l'on dirige donc les jeunes vers le violoncelle, la flûte, le hautbois, le saxophone, le cor, la clarinette; tous les ensembles orchestraux en ont besoin et un bel avenir est réservé, tant au concert qu'à la radio, à ceux qui préféreront les cordes, les bois ou les cuivres.

Nous souhaitons également que les six petites sœurs qui nous ont inspiré ce billet adoptent chacune un instrument de leur choix, tout en ne négligeant pas le piano, et formeront dans quelques années un intéressant orchestre de famille dont la réputation pourra s'étendre, grâce aux ondes sonores, au delà de notre province.

○○○○○

Une Canadienne compositeur

Tous récemment, nous avions le plaisir d'être informée que deux des œuvres musicales de Madame Nelson, née Christine Perron, autrefois de Jonquières et de Kénogami, avaient été acceptées par un syndicat d'éditeurs de Hollywood. Sa chanson "Wanderer's Chant" (Chant du Vagabond), est déjà en vente dans tous les États-Unis et sera bientôt harmonisée pour orchestre et enregistrée sur disques. Une autre plus récente intitulée "The Juke Box Song" a également été acceptée et sera publiée très prochainement. Madame Nelson a passé un contrat avec un éditeur de musique de la grande capitale du film, et elle retirera des droits d'auteur. Elle réside maintenant à Denver, Colorado. Remarquablement douée, elle est à la fois inventeur, écrivain amateur et compositeur.

Nous sommes très fiers de cette ex-compatriote et nous lui adressons de loin nos félicitations les plus vives tout en l'assurant de notre sincère admiration. Nous ne doutons pas que l'avenir lui réserve encore de nombreux et appréciables succès.

R. L.

Simplicité



Se faisant fi de toute l'excitation qui règne en cette saison de l'année autour des fourrures, l'actrice Mona Maris pennitelle ici la belle simplicité en portant cette petite robe de laine tissée bleu marin. Le collet et les revers sont en grosse faille rayée rouge, blanc, vert et brun.

Beauté durable — Protection durable —

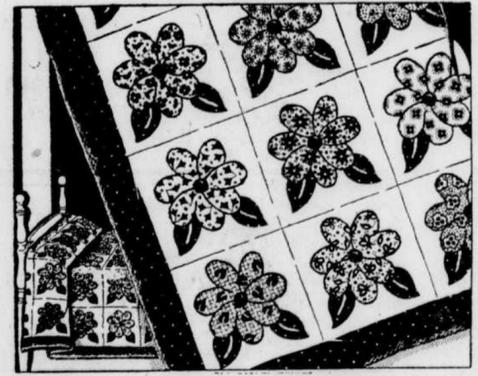
POLISSEZ PARQUETS • BOISERIES • MEUBLES AVEC L'AUTHENTIQUE...

Cire Johnson

VOUS ÉPARGNE DU TRAVAIL TOUTE L'ANNÉE

JOHNSON & SONS, LTD. — FRANKFORD, CANADA

Fleurs de jardin sur une courtépointe



Faites un bon emploi de vos retailles en mettant ces fleurs de jardin aux couleurs vives et assorties sur une courtépointe. Cet appliqué est aussi facile que rapide à faire. Le patron contient les morceaux exacts; diagramme du petit carré; instructions de couture; diagramme de la courtépointe; couleurs requises.

Adressez votre commande comme suit: SERVICE DES PATRONS "LE SOLEIL", coin de la Couronne et St-Vallier, P. Q.

Ecrivez lisiblement votre nom et votre adresse et mentionnez correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix du patron est de 25c. Ne pas inclure de monnaie car "LE SOLEIL" ne se tient pas responsable des lettres non reçues. Ces patrons ne sont pas envoyés par la poste, mais en main propre à nos bureaux. Ils sont livrés dans un intervalle de 7 à 10 jours.

RECEVEZ

les instructions en tout langage (français ou anglais).

26 AOUT 1976

BIBLIOTHÈQUE NATIONALE DU QUÉBEC

Chapeau de velours



● Tout à fait "dramatique" ce chapeau de velours noir dont le bord relevé dégage entièrement le profil et qui est recouvert d'un nuage de tulle. Une épingle dorée ajoutée à sa distinction.

LE COURRIER de PASCALE FRANCE

D.—J'ai un manteau de drap noir avec petit collet pour l'hiver. Quels accessoires conseilleriez-vous de porter? Je désirerais porter des accessoires de couleur.

R.—Quel genre de robe de crêpe sera le plus à la mode pour cet hiver et quelle couleur?—GASPESIE.

R.—Pour l'hiver ce sont encore les accessoires noirs qui font le plus chic, mais si vous tenez absolument à éclairer votre toilette, choisissez du rouge clair, puisqu'on voit beaucoup de rouge et noir, cette saison.

2.—On voit beaucoup de draps, de robes à double-jupe, d'autres à long corsage et que sais-je encore. Les couleurs dominantes sont le noir, divers tons de brun, le vert et le rouge bordeaux.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire qui a remplacé M. Bonnafous comme consul de France et quelle est son adresse?

R.—Vous serait-il possible de faire paraître dans l'une de vos pages, le poème: "Le vase brisé" de Sully Prud'homme? — SILVA.

R.—Il y a plusieurs mois qu'un Français du nom de Ricard a été nommé pour succéder comme consul de France à Québec à M. Henri Bonnafous, mais ce dernier attend encore l'arrivée de son successeur avant de quitter notre ville.

2.—Si quelque lecteur ou lectrice aimable veut bien me faire parvenir le poème en question que je ne possède pas par ailleurs, moi, je le publierais avec plaisir pour vous.

D.—Avec une robe longue en velours bleu et des souliers de même teinte, quelle sorte de gants aurais-je?

R.—J'aurais un bolero de fourrure et j'ai l'intention de n'avoir qu'un bouquet d'épaules. Donnez-moi votre idée? — BIBI.

R.—Des gants courts en chevreau blanc.

2.—Avec une toilette longue, avez-vous une idée de ce que serait un look colonial, ou tout simplement un look d'heures.

PASCALE FRANCE.

QUI VOUDRAIT SAVOIR.

Avec un manteau rouge bordeaux garni de gris, je ne saurais vous conseiller un chapeau bleu royal ni autres accessoires bleus. Essayez plutôt d'avoir un petit feutre gris, ou bordeaux ou noir.

PINSON. — Pour votre nappe qui est tachée de rouille, voyez plus haut le traitement que j'ai indiqué à l'Anxiense de savoir. Des taches de pommes disparaissent généralement en l'épongeant à l'eau claire suivie d'une faible solution d'ammoniaque.

2.—Pour vendre vos ouvrages, il serait préférable que vous vous adressiez vous-même aux magasins des grandes villes où que vous vous présentiez chez les vendeuses de spécialités et trousses pour enfants. Vous pourriez apporter quelques-uns de vos ouvrages et demander quels prix on consentirait à vous les payer.

JE L'AIME TANT. — Il n'est pas dans l'ordre qu'une jeune fille offre des cadeaux à ses cousins ou ses amis, à moins d'être fiancée à l'un d'eux.

2.—Il n'y a pas de traitement spécial au "porter" pour faire engraisser, mais on conseille généralement pour tenir lieu de tonique, de prendre deux ou trois fois par jour un jaune d'oeuf dans un verre de porter.

SUSPENDEZ MOI

Presto PACK

LE TISSU CIRÉ ECONOMISE!

Protégez la viande avec le tissu ciré. Lui conserve la saveur.

Exigez-le du marchand du voisinage.

DEMANDEZ Presto PACK TISSU CIRÉ Appleford PAPER PRODUCTS MONTREAL

LE SURHOMME



Chanson

Le cigale vient d'arrêter son rouet. La feuille s'effrite sur la fatigue de l'après-midi. La brise craint de balaier. Le jour penche, telle une fleur Et les fleurs sont des bouches closes. C'est l'heure où s'affaissent les choses Dans une intensive langueur.

Mon cœur, si vous voulez dormir, Taisez le bruit de votre course. Vous qui courez comme une souris. Comme une eau pleine de souples.

Alors mon âme, votre sœur, Dans sa besogne de tendresse Prendrait aussi quelque passage. Si vous dormiez un peu, mon cœur, Mon cœur, n'êtes-vous donc point las Du bruit midi des lumières? Avec les choses courtoises Pourquoi ne vous reposez pas?

Pourtant si vous voulez dormir, Assourdez le chant de vos vaines. Et cet espoir comme une peine Qui s'obstine à ne pas mourir...

Madjé VEZINA

Petites nouvelles

Londres, (C. F.) — Un soldat de Sudbury, Ontario, qui avait quitté l'Angleterre il y a 20 ans, alors qu'il n'était âgé que de 8 ans, a retrouvé sa sœur et sa mère dans son pays natal. Sa mère travaillait dans un hôpital et sa sœur était à Londres.

Londres, (C. F.) — Les servantes de taverne, les coiffeuses et les femmes de peine s'enrôlent dans l'armée et leurs services sont grandement appréciés.

Boston (C. F.) — Une danseuse qui avait fait sensation en Amérique et en Europe il y a 30 ans, revient encore sur la scène à 62 ans, dans les mêmes danses orientales qui lui avaient valu la gloire. Ruth St. Denis apparaitra au festival de danse de Lee, Mass. et au Lac-Champlain. Pour la danse Radha, qu'elle exécutait avant l'ère du jazz, elle portait un costume étincelant de joyaux.

Southport, Angleterre (C. F.) — Il y a plus de 30 ans, miss Eliza Hall, alors une jeune fille d'environ 18 ans, entra au service du révérend et de Mme William Baker pour soigner Madame Baker, gravement malade. Elle servit la famille avec fidélité et dévouement depuis tout ce temps. Monsieur Baker vient de mourir et lui a laissé \$45,000 en reconnaissance de ses bons offices.

Rocky Mount, N.-B. (C. F.) — Mme William Pitt était tellement occupée avant son récent mariage, qu'elle était obligée d'avoir un carnet de notes pour lui rafraîchir la mémoire. Et on pouvait lire sur une feuille: 5.30 a. m. Etre à l'église. Elle craignait d'oublier la date de son mariage.

Eugène, Oregon (C. F.) — Buck Buchwach sera le mari idéal, si l'on juge par ce qu'il a déjà accompli. Il a terminé un cours d'enseignement ménager et un cours pour le soin des enfants, à l'université d'Oregon, remportant dans les deux cas la mention "Supérieure". Il désire se marier à 23 ans et connaîtra tous les problèmes de ses futurs enfants ainsi que ceux de la tenue d'une maison. Pour le premier cours, il était le seul homme avec 51 étudiants et dans le second, il était également seul avec 38 compagnes. Buck Buchwach doit étudier encore un an afin de se lancer dans la carrière de rédacteur sportif.

Londres (C. F.) — Les statues du général et de Mme Booth, fondateurs de la Salvation Army (Armée du Salut) ont été démolies dans la campagne, à l'abri des bombes.

Cleveland (C. F.) — Lois de Fée, mesurant 6 pieds 2 pouces,Free, mesure peut se caser tout en étant "un peu grande", puisqu'elle est à son huitième mariage. Elle est née dans le Missouri et a été élevée dans le Texas.

Belfast (C. F.) — Jean Lamour, 28 ans, fils d'un fournisseur de l'armée, a été condamné à six mois de prison et à \$22.50 d'amende pour avoir tenté d'influencer les officiers, afin qu'ils favorisèrent les affaires de son père.

Londres (C. F.) — On permet aux femmes travaillant au bureau de poste de se rendre à l'ouvrage sans bus; elles peuvent aussi porter des slacks, pourvu qu'elles ne servent pas à un comptoir public.

Knoxville, Tenn. (C. F.) — Une femme d'âge moyen alla trouver le surveillant d'un magasin à rayons et lui demanda pour échanger un objet. Elle développa son paquet et il en sortit un couvre-pieds. Le surveillant s'exclama: "Madame, nous n'avons jamais eu de semblable marchandise en magasin". Et la dame de répondre en rougissant: "Je vais m'expliquer. Il y a 25 ans, je pensais de me marier et j'achetai ce couvre-pieds ici. La chose traîna jusqu'à aujourd'hui. Nous sommes mariés maintenant, mais j'ai pensé que je pourrais peut-être l'échanger pour en avoir un plus à la mode".

LES VIEUX METS FAVORIS SE MODERNISENT

Des Corn Flakes et des bananes! Vous avez mangé cela au déjeuner maintes et maintes fois. Mais les avez-vous jamais essayés dans la cuisine? Quand se pose le problème d'un dessert différent, les bananes et les Corn Flakes viennent à la rescousse. Ils semblent tous deux être les ingrédients essentiels d'une Tarte à la Crème au Citron et Bananes. Une croûte de tarte en Corn Flakes émietées est la base de cet excellent dessert. La garniture est une crème au citron qui se prépare vite et facilement; tandis qu'une meringue moussasse, saupoudrée du reste de chapelure de Corn Flakes recouvre un lit de bananes coupées en tranches fines.

Les bananes gratinées préparées avec des Corn Flakes sont un régal qui devient le "favori" de toute la maison; et la recette en est si simple que la cuisinière y a souvent recours. Les morceaux de bananes croquants et dorés, recouverts de chapelure de Corn Flakes grillée, rapidement frite et servis bien chauds, ont autant de succès lorsqu'ils sont servis comme entrée au lunch que lorsqu'ils accompagnent la viande.

Voici une suggestion pour varier les breuvages lactés de l'après-midi. Les "Banana milk shakes" préparés en combinant une banane bien mûre avec une tasse de lait froid, font le régal des enfants et des adultes. Ils auront encore un plus bel attrait et une meilleure saveur si, juste au moment de les servir, vous mettez sur le dessus une cuillerée à thé de miettes de Corn Flakes.

TARTE A LA CREME AU CITRON ET BANANES

1 croûte de tarte aux miettes de Corn Flakes.

1 1/2 tasse de lait condensé sucré.

2 cul. à thé de zeste de citron râpé.

1/2 tasse de jus de citron.

2 bananes.

2 blancs d'œufs.

1-8 cul. à thé de sel.

6 cul. à soupe de sucre.

1-4 cul. à thé d'extrait de vanille.

Préparez la croûte de tarte aux miettes de Corn Flakes, en gardant deux cuillerées à soupe de miettes. Faites refroidir la croûte.

Mélangez le lait condensé, le jus et le reste de citron bien à fond, en remuant jusqu'à ce que le mélange épaississe. Versez dans la croûte.

aux Corn Flakes préparée. Recouvrez la garniture de bananes coupées en tranches minces.

Battez les blancs d'œufs jusqu'à ce qu'ils soient écumeux. Ajoutez le sel et le sucre petit à petit; continuez de battre jusqu'à consistance ferme, mais pas sèche. Ajoutez la vanille. Egalez sur le dessus de la garniture et saupoudrez-y le reste des miettes. Faites refroidir avant de couper.

CRÔUTE DE TARTE AUX MIETTES

1-3 tasse de beurre.

1-4 tasse de sucre.

*1 tasse de chapelure de Corn Flakes fine.

Faites fondre le beurre; mélangez-le bien avec le sucre et la chapelure; pressez le mélange fermement et uniformément tout autour et au fond du moule à tarte. Faites refroidir avant d'y mettre la garniture.

Recette pour une croûte de tarte de 8, 9 ou 10 pouces.

*Ecrasez au rouleau ou au hachoir mé-canna 4 tasses de Corn Flakes ou 3 tasses de céréale de riz pour faire 1 tasse de chapelure fine.

GRATIS

NOUVELLES PHOTOS EN COULEURS!

D'Avions de combat et de Navires de guerre Britanniques.

29 PHOTOS A VOTRE DISPOSITION

"Portez-vous Valente" Bristol "Barracuda" B.M.S. "King George V" et plusieurs autres. Envoyez une étiquette complète de "Crown Brand" pour chaque photo désirée; si vous n'avez pas de photo désirée; adressez et le nom de la photo que vous désirez. Adressez le tout au département K.A. Canada Star Company Limited, caisses postal 129, Montréal.

Le Célaire Aliment Producteur d'Énergie

LE SIROP CROWN BRAND

GARE AUX IMITATIONS!

La gravure ici reproduite est la représentation d'une boîte de PILEULES ROUGES. Lorsque vous en achetez, voyez à ce que la boîte de pilules qu'on vous vend soit une copie exacte de cette gravure; l'étiquette qui entoure la boîte est imprimée en rouge sur papier blanc et porte le nom de la Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée.

Les bonnes PILEULES ROUGES ne sont jamais vendues de porte en porte, ni au cent; méfiez-vous donc des colporteurs qui vous vendent ainsi des "pilules rouges".

La formule des bonnes PILEULES ROUGES est aussi moderne que la science le permet pour le traitement des maux dus à la pauvreté de sang, soit: faiblesse, pâleur, manque d'appétit, fatigue, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE). Cinquante années de succès ont assuré à ce bon tonique la confiance de milliers de femmes et de jeunes filles.

Pensez qu'il s'agit de votre santé et de votre argent lorsque vous achetez ce remède... voyez sur vos gardes!

Refusez énergiquement toute substitution

EXIGEZ LES VERITABLES PILEULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

GARE AUX IMITATIONS!

Pensez qu'il s'agit de votre santé et de votre argent lorsque vous achetez ce remède... voyez sur vos gardes!

Refusez énergiquement toute substitution

EXIGEZ LES VERITABLES PILEULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

Roland disparaît!

Bras de Fer est mort... Roland s'est enfui... Il faut que je l'attrape contre cette machine à vapeur... et que j'agisse un contre-un!

Monté jusqu'à la froide stratosphère, il reprend le plein contrôle de ses idées...

Mais quand il redescend pour continuer à poursuivre Roland...

Je ne le vois nulle part! Il m'a échappé!

26 AOUT 1976 BIBLIOTHÈQUE NATIONALE DU QUÉBEC

Augmentation substantielle du volume touristique chez nous

M. Herménégilde Lavoie de l'Office du tourisme annonce qu'un recensement des automobiles entrant dans notre province révèle une augmentation substantielle du volume touristique chez nous.

Au cours de la séance du Conseil du tourisme de la province qui a eu lieu hier au Parlement, M. Herménégilde Lavoie, assistant-directeur conjoint de l'Office du tourisme, a donné lecture d'un intéressant travail sur le recensement touristique qui a été effectué dans la province au cours du mois d'août dernier.

L'Office du Tourisme a effectué, au cours du mois d'août, pour la dixième année consécutive, dit M. Lavoie, un recensement des automobiles de tourisme entrant dans la province de Québec par les points d'entrée interprovinciaux situés sur les frontières Québec-Ontario et Québec-Nouveau-Brunswick.

Ces statistiques complètent les chiffres fournis par l'Office fédéral de la Statistique sur le nombre des automobiles entrées par les postes de douanes de la province de Québec. C'est d'ailleurs une partie très im-

portante de notre tourisme, celle qui nous arrive après être entrée au Canada par les postes de douanes de l'Ontario et du Nouveau-Brunswick.

Le pourcentage des voitures entrées par les points interprovinciaux varie chaque année entre 45 et 53 p.c. du nombre total d'automobiles étrangères qui nous visitent.

"Les statistiques les plus récentes que nous ayons pu obtenir du gouvernement fédéral, en ce qui concerne le trafic par les postes de douanes, ne couvrent que la période s'étendant du 1er janvier au 31 juillet 1941. Cependant elles sont suffisamment éloquentes pour prouver une augmentation substantielle du volume touristique chez nous.

STATISTIQUES DES POSTES DE DOUANES

1940	1941	Différence	
Automobiles étrangères entrées pour une période de 48 heures ou moins	102,554	27,439	19.6%
Automobiles étrangères entrées pour un séjour de 2 jours à 6 mois	90,586	115,010	26.8%
Automobiles étrangères entrées non pour fins de tourisme	8,161	11,014	34.6%

"Nous avons reçu des rapports pour le mois d'août, que de trois postes de douanes seulement, sur treize et un mois, il est facile de constater que l'augmentation, en général, a été plus marquée en août qu'au cours des sept premiers mois de 1941.

Quant à notre recensement aux frontières interprovinciales, il démontre que les touristes des autres provinces ont été moins nombreux, mais, par contre, ceux des Etats-Unis nous ont visités en plus grand nombre que les années passées.

Voici les chiffres :

GRAND TOURISME

1940	1941	Différence	
Automobiles des autres provinces	44,245	46,334	8.2%
Automobiles des Etats-Unis	19,424	24,194	24.5%

TOURISME DE COURTE DUREE

1940	1941	Différence	
Automobiles des autres provinces	281,431	347,106	13.7%

"L'Office du Tourisme pratique aussi un comptage des automobiles de tourisme à certains endroits stratégiques des grandes régions touristiques de la province.

L'Office du Tourisme a reçu par la poste, 37,822 demandes de renseignements, du 1er janvier au 13 septembre 1941. L'an dernier, du 1er janvier au 31 août, il en avait reçu 31,028.

"Voici maintenant des chiffres sur le nombre de visiteurs passés à nos différents bureaux de renseignements :

Québec	51,149
Montréal	34,927
New-York	3,373
St-Luc	4,367
Niagara-les-chutes	8,008
Port-Erie	4,700

Les automobilistes se sont aussi fait connaître à la radio dans une série de cinq causeries transmises par les soins du poste CKY, de Winnipeg. Ces causeries étaient sous les auspices de l'Université du Manitoba. M. le Professeur Osborne, directeur de l'enseignement du français dans cette Université, est en prononcé une en français. Trois autres causeries ont été prononcées par MM. Donatien Frémont, Marius Benoist ainsi que par le Révérend Père Martial Caron, S.J., recteur du Collège de Saint-Basile. La dernière a été donnée en anglais par le Professeur A.-R.-M. Lower, de Winnipeg. Ces causeries ont été réunies en une élégante brochure de 24 pages.

Les employés d'une industrie de guerre doivent voter avant de faire une grève

Président



Le Dr J.-O. DuSault, rue St-Jean, a été élu à l'unanimité président de la Société Médicale du faubourg St-Jean-Baptiste.

Le scrutin devra être sous la surveillance du ministère du Travail — Le ministre du Travail, l'hon. Norman McLarty, fait une déclaration à Ottawa.

Ottawa, 17. (P.C.) — Le ministre du Travail McLarty a annoncé au cours d'une conférence de presse aujourd'hui que toute grève dans les industries de guerre serait dorénavant illégale si une majorité des ouvriers affectés ne s'étaient prononcés en faveur de l'arrêt du travail par un scrutin conduit sous la surveillance du ministère du Travail.

Le ministre a révélé les détails d'un arrêté ministériel à cet effet qui fut adopté hier au cours d'un conseil de cabinet.

Ce décret, a dit M. McLarty, ne s'applique pas à la grève actuelle des employés de McKinnon Industries à St-Catharines, en Ontario, qui a été déclarée avant la publication de l'arrêté, mais il s'appliquera à toutes les grèves semblables à l'avenir.

Pour qu'une grève soit légale dans les industries de guerre, il faudra désormais :

1. Qu'une commission de conciliation ait fait une enquête sur la dispute et ait communiqué ses conclusions aux deux parties.

2. Que les employés aient notifié le ministre du Travail de leur intention de faire une grève.

3. Qu'un vote ait été pris sous la surveillance du ministère du Travail, avec observance des stipulations et des restrictions que le ministre pourra imposer.

4. Qu'une majorité des employés concernés ait voté en faveur d'une grève.

En commentant le nouveau décret, M. McLarty a dit que souvent une grève était décidée par un vote douteux pris dans la chaleur de la discussion sans que ceux qui sont

A l'honneur



Le Dr Joseph Vaillancourt, de Québec, présidera le congrès de la Société d'hôtellerie de notre ville le vendredi et samedi. Le Dr Vaillancourt est le premier canadien-français à présider les assises annuelles de cette société médicale.

opposés à la grève aient eu l'occasion de s'objecter.

"Tout employé qui entrera maintenant en grève contrairement aux nouvelles réglementations, ou qui conçoit en encourageant ou en incitant d'autres à entrer en grève sera passible d'une amende de \$500 ou d'un emprisonnement de pas plus de 12 mois."

M. McLarty a dit que le décret laissait l'assurance aux travailleurs qu'ils peuvent décider ou non de faire la grève par des méthodes démocratiques.

Les votes de grève seront pris sous les auspices du ministère du Travail et tous les intéressés auront le droit d'exprimer leurs vues.

Parlant de la grève de St-Catharines, le ministre a dit que la question était de savoir si la politique adoptée par le gouvernement pour les salaires pendant la guerre serait maintenue. Les employés de cette compagnie ont reçu les salaires auxquels ils avaient droit suivant cette politique.

Le ministre a ajouté que l'arrêté ministériel no 7440, qui contient l'énoncé de cette politique, avait certainement sauvé des millions de dollars.

PROPOSITIONS A McLARTY

Ottawa, 17. (P.C.) — L'hon. M. McLarty ministre du Travail, communiquera avec R. S. Stacey, représentant des ouvriers actuellement en grève à la McKinnon Industries Ltd., à St-Catharines, Ont. Stacey a fait savoir que les ouvriers étaient prêts à soumettre au ministre des propositions concrètes afin de mettre fin à la grève.

Témoignages à l'enquête de Ad. Chalifour

Quatre témoins ont été entendus hier, à la première séance de l'enquête préliminaire qui doit se tenir à la Cour des sessions de la paix sur une accusation de manslaughter, M. Adalbert Chalifour, tenu criminellement responsable par un jury du coroner de la mort de Mlle Yvonne Gambahe.

Celle-ci fut tuée instantanément sur le chemin de la Canardière par une automobile qui la frappa à la descente d'un autobus de la Québec Power à l'intersection de la route de Charlebourg. Descendue par la porte d'en avant de l'autobus, elle s'appuyait à traverser le chemin lorsqu'elle aperçut l'automobile de l'accusé qui venait vers elle. Elle eut un geste de recul, dont profita M. Chalifour pour diriger sa voiture dans le sens opposé, puis crut avoir le temps de traverser et partit de nouveau en avant. L'accusé n'eut pas le temps de changer la direction qu'il venait de donner à son automobile à la suite du mouvement de recul de la jeune fille et la frappa directement.

Le premier témoin entendu aujourd'hui fut le docteur appelé sur les lieux, M. le docteur Bellemare. Il n'arriva que pour constater la mort de la victime, qui était étendue au milieu du chemin dans une mare de sang. Le choc lui avait ouvert le crâne et elle semble être morte sur le coup.

Le Couronne, qui représente Me Jean Lesage, appela ensuite dans la boîte un on-je de Mlle Gambahe, M. Fradet, qui identifia subsequment la victime à la morgue. Il raconta comment on l'avait appelé pour cette identification à se rendre à la morgue où la jeune fille avait été transportée.

Le chauffeur de l'autobus, qui venait de quitter Mlle Gambahe, vit ensuite rendre témoignage des faits qui précéderont immédiatement l'accident. Il stoppa à cet arrêt pour permettre à la jeune fille de descendre. C'est ce témoin qui révéla que la jeune fille était descendue par en avant. Celle-ci s'appuya ensuite à traverser la rue et fut alors immédiatement renversée par la voiture de M. Chalifour.

Les données techniques de l'accident furent fournies par le sergent E. Blodreau, qui fut dépeché sur les lieux après l'accident pour faire enquête. M. le sergent Blodreau expliqua à la Cour, à laquelle présidait M. le juge Thomas Tremblay, comment il trouva les lieux de l'accident à son arrivée. Il constata que la route a 44 pds de largeur et que du côté nord Mlle Gambahe était étendue, baignant dans son sang. M. Chalifour, à qui il posa quelques questions préliminaires, lui déclara qu'il allait à une vitesse moyenne, la vitesse ordinaire sur la Canardière.

A une question que lui posa le procureur de la Couronne, M. le sergent Blodreau précisa que la vitesse ordinaire sur la Canardière était de 35 à 40 miles à l'heure.

M. Chalifour a confié à Me Antoine Rivard, C.R. le soin de sa défense. L'enquête fut ajournée après le témoignage du sergent Blodreau.

UN SAUVETAGE EMOUVANT A STE-ANNE-DES-MONTS

Nous recevons de Ste-Anne-des-Monts, Gaspé-Nord, un article qui rappelle un sauvetage accompli, en juillet dernier, par une jeune fille de l'Ontario et exprime le souhait de voir cette jeune fille récompensée pour son acte de courage. Nous avons relaté, en juillet, les détails du sauvetage.

Voici ce que l'on nous écrit à ce sujet :

"Le 19 juillet dernier, un accident s'est produit dont l'issue eût pu être



plus précises et la jeune fille disparaît de nouveau sous les flots pour revenir bientôt à la surface, tenant d'une étreinte énergique l'enfant raidi et inconscient qu'elle ramena au Dr Arthur Dondigny qui se met aussitôt à pratiquer la respiration artificielle.

"Sur les entrefaites arrive le père de l'enfant, le Dr J.-Emile Rioux qui emporte la petite victime à l'hôpital Sainte-Anne, où il continue à prodiguer les meilleurs soins à ce qui semble être un petit cadavre. Enfin, après une heure et demie de traitement, l'enfant ouvre les yeux à la lumière, il est rendu à l'amour de ses parents.

"Il convient certes de féliciter chaudement tous les artisans de ce courageux sauvetage. L'héroïne principale, nul n'en saurait découvrir est mademoiselle Mary Cronym, âgée de 18 ans et fille de monsieur L.-G. Cronym, demeurant au No 202, avenue Glenora, Toronto. Mlle Cronym est étudiante au North Toronto Collegiate. Elle a trouvé venue, dans un âge si tendre, d'atteindre, avec une admirable simplicité, à l'héroïsme le plus authentique. Venue à Sainte-Anne-des-Monts pour apprendre le français, elle peut se glorifier non seulement de bien parler notre langue, mais aussi d'être un modèle d'intrépidité braveur.

"Il est à souhaiter qu'on s'emploie à faire décorer, de la façon, cette jeune canadienne dont 'la valeur n'a pas attendu le nombre des années.

tragique. Le racontar met en un singulier relief la bravoure d'une jeune fille et l'utilité de la science médicale.

"Paul et Jacques Rioux s'amusaient au bord du fleuve, sur un radeau primitif. Tout à coup le vent s'éleva. Jacques s'empressa de sauter et d'atteindre la rive pendant que Paul est entraîné au loin. Il s'aperçut du danger et se jeta dans douze pieds d'eau pour gagner le bord. Mais il ne sait pas nager. Il revient à la surface deux fois, pendant que madame Charles Lever, témoin de la scène, appelle au secours. Une demoiselle de Toronto entend les cris d'alarme, elle n'écoute que son courage et plonge dans les flots. Elle reparait bientôt sans avoir réussi à rejoindre le petit noyé âgé de 9 ans et qui est au fond de l'eau depuis dix minutes. Madame Lever donne des indica-

M. Fadden dit que l'Australie est plus en péril que jamais

Le premier ministre australien fait une revue de la guerre devant les membres du Parlement — L'Australie doit activer la défense de ses propres côtes.

Melbourne, 17. (P.A.) — Le premier ministre de l'Australie, l'hon. Arthur Fadden, faisant une revue de l'éventualité et les incités à activer la défense des côtes. Il a dit que la sécurité de l'Australie était plus en péril que jamais.

D'importants aspects de la politique du gouvernement en Extrême-Orient font actuellement l'objet de discussions directes entre les gouvernements britannique et australien, ajouta-t-il.

Faisant allusion à la coopération croissante entre l'Empire britannique et les Etats-Unis, M. Fadden a déclaré que depuis la rencontre de M. Churchill et de M. Roosevelt, il n'y a aucun doute que l'Amérique s'est engagée à appuyer les Alliés moralement et matériellement jusqu'à la destruction complète de l'Allemagne nazie.

"Cette collaboration nous permettra en temps et lieu de porter des coups décisifs. La dernière déclaration de M. Roosevelt aura une influence incalculable sur la poursuite de la guerre. Le terme 'eaux de défense américaines' est délibérément obscur. Je déclare franchement que, à cause de la période critique en Extrême-Orient, l'Australie considère qu'il est très important que la politique impériale dans cette partie du monde soit coordonnée avec la politique américaine en plus d'être complètement sur la consultation anglo-australienne."

M. Fadden déclara que la position des Russes est grave même avec la venue de l'hiver qui empêchera pas nécessairement les Allemands d'attaquer. Il a dit que les Soviets ont besoin de tout l'aide matérielle que l'Empire britannique et l'Amérique peuvent leur apporter et que l'Australie répondra, en autant que la chose sera possible, à toutes les demandes qui lui seront adressées.

Les rideaux non attachés, draperies et matériaux de même genre, près des poêles, lampes, bacs à gaz, etc. peuvent aisément prendre feu et propager un incendie.

M. Hébert ajouta que l'Office reçoit de partout des témoignages d'appréciation. On critique beaucoup moins l'état des routes et en général les touristes manifestent avec joie leur satisfaction.

La séance se continue au moment où nous allons sous presse.

Célébration d'un jubilé au Manitoba

L'Association d'Education des Canadiens français du Manitoba fêtera cette année son jubilé d'argent. Elle marquera cet anniversaire par un banquet au Collège de Saint-Basile, le 12 octobre. Le Comité de la Survivance française a été invité à se faire représenter à cette célébration. Il a délégué un de ses membres les plus marquants : M. le juge J.-A.-S. Plouffe, de North Bay, Ontario.

Nos compatriotes du Manitoba ont préparé cet anniversaire par la publication de trois brochures sur le groupe franco-manitobain. L'une de ces publications contient le texte du mémoire que présentait au Congrès de la langue française, en 1937, Son Excellence Monseigneur Yelle sur la situation des nôtres au Manitoba. On a dit de ce mémoire qu'il constituait un texte désormais classique sur la question.

Une autre brochure est due à la plume du Révérend Père Richard Arès, S.J., professeur au Collège de Saint-Basile. Cette publication de 90 pages constitue une véritable mine de renseignements sur la position numérique, géographique, linguistique, familiale, économique des nôtres en cette Province.

Nos compatriotes se sont aussi fait connaître à la radio dans une série de cinq causeries transmises par les soins du poste CKY, de Winnipeg. Ces causeries étaient sous les auspices de l'Université du Manitoba. M. le Professeur Osborne, directeur de l'enseignement du français dans cette Université, est en prononcé une en français. Trois autres causeries ont été prononcées par MM. Donatien Frémont, Marius Benoist ainsi que par le Révérend Père Martial Caron, S.J., recteur du Collège de Saint-Basile. La dernière a été donnée en anglais par le Professeur A.-R.-M. Lower, de Winnipeg. Ces causeries ont été réunies en une élégante brochure de 24 pages.

SAVIEZ-VOUS que les liqueurs WHISTLE

sont fabriquées avec de l'eau ARFAITEMENT FILTRÉE pour assurer plus de satisfaction et plus grande protection. EMBOUTEILLAGE DE QUEBEC 1103, St-Vallier - Tél. : 5358

Aventure à un camionneur

St-Joseph de Beauce, 17. (D. N. C.) — Une aventure peu banale est arrivée à M. Adélard Roy, de St-Joseph de Beauce. M. Roy roula hier soir vers 9 heures dans son camion sur la route entre St-Frédéric et St-Joseph, rendu à la côte des Fermes, deux chevreuils attirés par la lumière des projecteurs du camion, se jetèrent sur le devant du véhicule. Les deux bêtes furent tuées par le choc. M. Roy en fut quitte pour un bon peur, il croyait avoir frappé des animaux d'une ferme voisine. Son camion n'a subi aucun dommage.

Les évêques au conseil de l'instruction publique

On a remis à aujourd'hui la séance du comité catholique qui devait avoir lieu hier, au Parlement, sous la présidence de M. Victor Doré. Demain, le cardinal Villeneuve et la plupart des archevêques et évêques seront présents. Cet après-midi des sous-comités du conseil de l'instruction publique se réuniront au Parlement.

La route des Laurentides

Les pluies fréquentes qui sont tombées sur la province depuis quelques semaines ont forcé les autorités à fermer pour une période indéterminée la route du parc des Laurentides. Des éboulements considérables se sont produits près du lac Jacques-Cartier et du lac des Roches, obstruant la voie publique. Des équipes d'ouvriers ont été mises à l'ouvrage immédiatement mais on ne croit pas que la route puisse être de nouveau ouverte à la circulation avant quatre ou cinq jours.

Gagnant d'un poêle

M. Armand Laliberté, de St-Henri de Lévis, est le gagnant du poêle mis en tirage par la fonderie de l'Ile-à l'occasion de l'Exposition provinciale de Québec. Ce magnifique poêle représente une valeur de \$100.00. Nos félicitations à M. Laliberté.

LA BIÈRE Select ça c'est d'la bière



Cette bière SELECT, mon vieux, vaut son pesant d'or. Depuis que j'y ai goûté, je ne bois pas autre chose. C'est ton premier verre, mais pas ton dernier...

Les marchés mobiliers se sont ralliés en fin de séance, hier, sous la conduite de New-York

Abitibi Paper a poursuivi son avance à Montréal — Le marché minier se raffermi.

Revue des marchés mobiliers. Il est intéressant de suivre les réactions des spéculateurs aux nouvelles internationales selon qu'ils habitent l'Amérique du Nord, la Grande Bretagne ou l'Australie.

Le marché minier de Toronto s'est raffermi à la fin de la séance d'hier, suivant en cela l'exemple de Wall Street.

Dryden Paper Co. Les départements de Dryden Paper Company pour la fabrication du papier kraft et pour la fabrication de la pâte à bullefin produisent à plein rendement.

Valuers canadiennes à N.-Y. La fermeté des valeurs canadiennes sur la place de New-York, depuis quelques jours, doit être attribuée au fait que les entreprises dans les deux pays ne différencient guère maintenant que les Etats-Unis viennent de relever l'assiette des impositions.

Montreal, 18. — Brown Company 5 1-2 pour cent 1946 a haussé le 3-4 de point, hier, sur le marché de Montréal.

COMPTABLES DEMANDES. Compagnie de ministères, classe B, bilingue, Montréal, pour le personnel du Trésor de la Commission d'Assurance.

BOURSE DE MONTREAL

Table with columns: Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-1521. 29 juillet 1941. Séance du 17 septembre 1941.

CURB DE MONTREAL

Table with columns: Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-1521. 29 juillet 1941.

BOURSE DE TORONTO

Table with columns: Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-7006. 29 juillet 1941.

BOURSE DE NEW-YORK

Table with columns: Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-7006. 29 juillet 1941.

Chez les Prévoyants



M. L.-A. DUMAS, qui vient d'entrer au service de la société Les Prévoyants du Canada en qualité de surintendant.

CURB DE NEW-YORK

Table with columns: Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-7006. 29 juillet 1941.

VALEURS ETRANGERES A NEW-YORK

Table with columns: Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-7006. 29 juillet 1941.

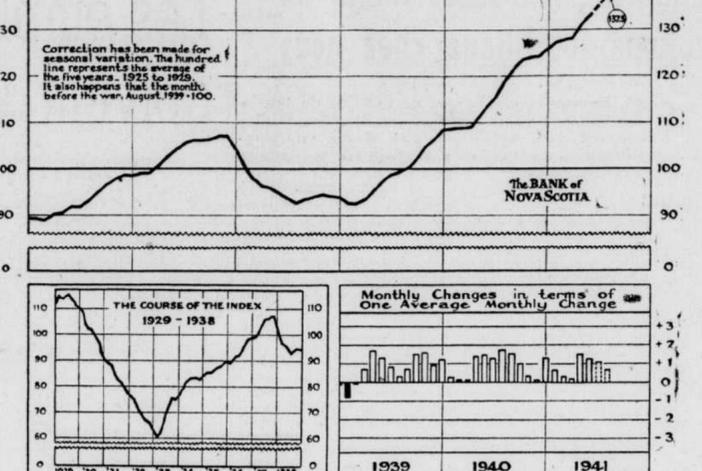
SINGER MFG CO.

New-York 18. — (P.A.) Sir Douglas Alexander, président de Singer Manufacturing Company, a dit à l'assemblée annuelle des actionnaires que les ventes de machines à coudre ont augmenté fortement aux Etats-Unis.

BOURSES DES CEREALES

Table with columns: BLES, AVOINES, ORGE, SEIGLE, MAÏS, SOYA.

Indice de l'activité industrielle au Canada



L'indice de l'activité industrielle au Canada, compilé par la Bank of Nova Scotia, se tenait à 137.5 en juillet dernier, comparativement à 136.0 le mois précédent et à 119.0 durant le mois de juillet 1940.

LE DOLLAR CANADIEN

Ottawa, Ont., 18. — (P.C.) La Commission de contrôle du change étranger avait fixé, hier, les taux suivants pour les fonds américains.

Les exportations du Canada ont augmenté

Ottawa, 18. — La valeur des exportations canadiennes augmentée en août, le total étant de \$147,939,000 contre \$110,548,000 en août 1940.

ONTARIO BUILDING

Toronto, 18. — L'Ontario Building Limited a gagné durant l'année finissant le 30 avril 1941, des revenus bruts de \$81,749.

Perception plus forte de l'impôt

L'impôt sur le revenu a donné \$591,567.25 dans le district de Québec en août 1941.

Le prix du beurre est plus élevé

Le beurre du Québec au comptant, marque 92, cotait 35 sous, hier.

OR IMPORTE AUX E.-U.

Washington, 18. — (P.A.) Les importations d'or sont tombées à \$3,999,664 pendant la semaine se terminant le 10 septembre.

RECETTES DU P. C.

Table with columns: 1941, 1940, 1939. Recettes du P.C. for various months.

RECETTES DU P. C.

Table with columns: 1941, 1940, 1939. Recettes du P.C. for various months.

TEINTURE DES TEXTILES

Ottawa, 18. — La valeur brute des travaux accomplis par les firmes occupées de la teinture et du finissage des textiles s'éleva à \$4,885,030 en 1940.

RAPATRIEMENT DES VALEURS DU GRAND TRUNK

Ottawa, 18. — (P.C.) Le rapatriement des valeurs émises par l'ancienne société Grand Trunk Railway est à peu près terminé.

MINES HORS-LISTE

Table with columns: Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec, Tél. 2-7006. 29 juillet 1941.

L'INDUSTRIE TEXTILE

Montreal, 18. — Les opérations des filatures ont diminué assez fortement durant le mois d'août 1941.

Bayonne Consolidated

Bayonne Consolidated Mines, dans le district Nelson, Colombie britannique, a annoncé qu'elle a produit en août 1941 une quantité de 327,730 tonnes d'or.

PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE MONTREAL

Table with columns: COUR SUPERIEURE EN LIQUIDATION, D.-L. ROSS, LIQUIDATEUR.

DERNIER VOYAGE CETTE SAISON DIMANCHE

Service d'autobus sur grand-tour de Québec et retour dimanche 21 septembre. DEPART St-Georges à 8.10 a. m. DEPART Québec à 7.00 p. m.

Un dîner en honneur de M. Macklin

A l'occasion de l'assemblée des directeurs de la Presse Canadienne, on rend hommage à M. E.-H. Macklin, un des fondateurs de la Canadian Press.

Winnipeg, 17 (P. C.) — Tout un chapitre de l'histoire du journalisme canadien a été rappelé hier soir au cours d'un dîner en l'honneur de E.-H. Macklin, un directeur du "Winnipeg Free Press". On a rappelé le souvenir de la fondation de la "Old Western Associated Press", la première agence de nouvelles du Canada.

Des journalistes de plusieurs parties du Dominion, réunis pour l'assemblée du bureau des directeurs de la Presse Canadienne et de l'Association des quotidiens canadiens, ont entendu raconter de la bouche de M. E. Nichols du "Vancouver Province" et l'hon. W. F. Kerr, de Regina, un éditeur-pionnier de l'ouest, l'histoire des premiers jours des agences de distribution de nouvelles au Canada.

La Presse Associée de l'ouest a été l'avant-garde de la Presse Canadienne, qui aujourd'hui distribue les nouvelles mondiales à 90 quotidiens canadiens.

M. Nichols a été le premier président de la Presse Associée de l'ouest et M. Macklin, le dernier, lorsqu'elle cessa d'exister en 1917 pour être remplacée par la Presse Canadienne. M. Kerr, maintenant ministre des Ressources naturelles dans le gouvernement de la Saskatchewan, a rendu hommage aux fondateurs de la Presse Canadienne. Il s'est déclaré heureux d'avoir été associé avec M. Macklin, M. Nichols et M. John W. Dufau, président du "Winnipeg Free Press".

J. F. B. Livesay, plus tard général-général de la Presse Canadienne, secrétaire au début, soit en 1907. Il est maintenant à sa retraite et a envoyé une lettre exprimant ses regrets de ne pouvoir assister au dîner.

L'aviation du Canada

London, Ont., 17 (P. C.) — Dans un discours prononcé devant le Club Canadien de London, le capitaine de groupe J.-A. Sully, du C.A.R.C., a déclaré que les appareils de la défense intérieure du Corps d'Aviation Royal Canadien se sont rendus jusqu'au milieu de l'Atlantique.

"Comme vous le savez peut-être, dit-il, nous opérons une section de la force aérienne qui est complètement distincte du plan d'entraînement aérien de l'empire britannique. Son but est de défendre nos côtes et des plans élaborés ont été tracés pour la défense des côtes occidentales et orientales canadiennes. Des escadrilles d'aviateurs bien entraînés patrouillent continuellement nos côtes et se tiennent prêts à repousser l'ennemi, s'il venait". Le capitaine Sully a demandé aux jeunes étudiants du pays de se préparer à entrer dans le C.A.R.C. Il a rappelé la déclaration faite récemment par l'hon. C.-G. Power, ministre de l'Air, à l'effet que le Canada peut être appelé à fournir la moitié des aviateurs devant servir dans les forces aériennes impériales.

L'enquête des espions nazis à New-York

New-York, 17 (P.A.) — La police fédérale a intercepté de forts montants d'argent que l'Allemagne envoyait à ses agents aux Etats-Unis et ceux-ci se plaignaient de ne pas être assez payés. Ces faits furent révélés à l'enquête sur l'espionnage par W. S. Sebald qui devait diriger l'espionnage de la Gestapo à New-York. D'une somme de \$22,000, reçue d'Allemagne par Sebald, \$13,000 sont encore en dépôt à la banque. On sait que Sebald était un membre du service de contre-espionnage aux Etats-Unis.

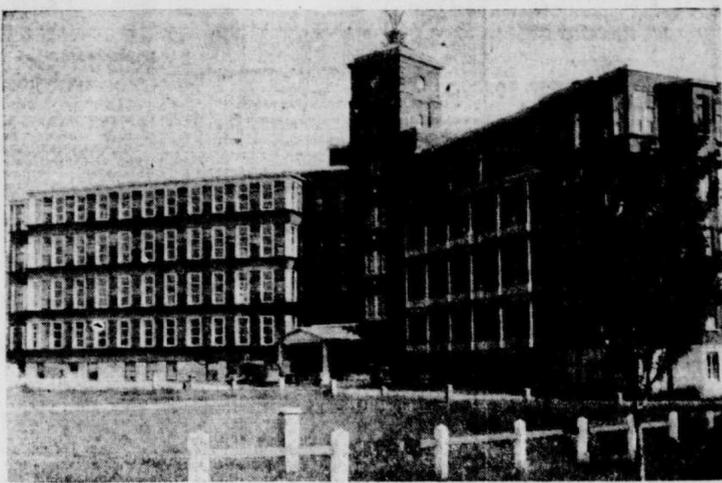
Résultat du raid au Spitzberg

London, 17 (P. C.) — Hugh Dalton, ministre du Bien-Etre économique, a déclaré au cours d'une allocution que le raid sur Spitzberg conduit par des Canadiens forcera les Allemands à fournir aux fabricants norvégiens du charbon, extraits des mines de la Ruhr. Il a ajouté que le transport de ce charbon se fera par des routes maritimes extrêmement dangereuses.

La Semaine Sociale

La séance d'ouverture de la 18e session annuelle des Semaines Sociales du Canada aura lieu à 8 heures ce soir, en la Salle des Promotions de l'Université Laval. On sait que la séance sera marquée par la déclaration d'ouverture par le R. Père Archambault, S.J., des allocutions de Son Honneur le maire Lucien-H. Borne et l'hon. M. Adélaïde Godbout, premier ministre de la province, et un discours de S. Em. le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec. Le public est invité et l'entrée est libre.

Bénédiction d'une aile nouvelle à l'hôpital de Gaspé



● Vendredi dernier, par une température magnifique, Son Excellence Mgr F.-X. Ross, a béni l'aile nouvelle de l'Hôtel-Dieu de Gaspé. Un nombreux clergé assistait à la cérémonie. — Soulignons particulièrement la présence de Mgr E. Matte, du Rev. Père Joseph Lalour, de M. l'abbé J.-A. Miville, procureur du diocèse, du chanoine Godet, aumônier militaire, le fanfare du Séminaire rehaussait l'éclat de cette belle cérémonie. — La nouvelle construction, terminée tout récemment, contient 50 lits; deux salles sont destinées aux tuberculeux. En plus de l'aile nouvelle, on a ajouté un étage à l'ancienne construction. On a aussi construit un couloir de cinq étages pour relier le nouveau et le vieux hôpital, qui sont tous deux sous la direction des révérendes Soeurs Hospitalières.

Le concours des affiches de guerre

Un grand nombre d'artistes et d'étudiants du Canada répondent avec enthousiasme à l'appel du Art Gallery of Toronto, pour le dessin d'affiches de guerre.

Ce concours a été déclaré ouvert le 5 septembre et, l'intérêt éveillé par cet événement a été si grand, que la première semaine seulement, des écoles et des particuliers ont envoyé 800 demandes de formulés d'admission. Les artistes canadiens-français sont très nombreux.

Tous ont jusqu'au 4 novembre à minuit, pour faire leur travail. Que personne ne se prive de participer au concours par timidité ou par manque d'expérience. Les dessinateurs contribuent eux aussi, par l'originalité de leurs idées, à la défense nationale.

A l'Exposition des Arts Domestiques

M. O.-A. Bériau, directeur de l'École des Arts Domestiques, a reçu, hier, dans la salle du restaurant où se tient l'Exposition des Arts Domestiques, M. l'abbé Antoine D'Eschambault, D.S.T., D.J.C., chancelier, de Saint-Boniface, membre de la Commission des Sites et Monuments Historiques du Canada. M. l'abbé D'Eschambault s'occupe beaucoup des développements des arts domestiques dans la province du Manitoba et naturellement il s'est fort intéressé aux travaux de l'École provinciale de Québec. Il organise lui-même une exposition de ce genre à Saint-Boniface et qui aura lieu le mois prochain. Il a invité M. Bériau à s'y rendre et effectivement le directeur de notre École des Arts Domestiques partira dans quelques jours pour Saint-Boniface.

Appréciation du duc de Kent

London, 17 (câble de la P. C.) — Le duc de Kent, arrivant d'une tournée au Canada au cours de laquelle il a passé en revue les progrès du plan d'entraînement aérien du Commonwealth, a déclaré dans une émission radiophonique que le Dominion peut être particulièrement fier de ses succès extraordinaires. Il s'est déclaré étonné de l'ampleur du plan, le peuple de la Grande-Bretagne, a-t-il dit, n'a aucune idée de son étendue.

Controverse entre l'Indo-Chine et les E.-U.

Saigon, Indo-Chine française, 17 (P. A.) — Des sources informées ont rapporté aujourd'hui que l'arrêté à Manille d'un grand nombre de cargos destinés à l'Indo-Chine avait soulevé une sérieuse controverse entre la colonie française et les Etats-Unis.

Trafic illégal des denrées alimentaires en Angleterre

London, 17 (P. C.) — On rapporte aujourd'hui que les autorités britanniques ont découvert que certaines personnes se livraient sur une haute échelle au trafic illégal de denrées soustraites à la réserve nationale et avariées notamment mis la main sur des stocks de sirop d'érable destinés aux troupes canadiennes.

Des fonctionnaires du ministère des Vivres ont admis que cette nouvelle, parue d'abord dans l'"Evening Standard", journal de lord Beaverbrook, était vraie, mais ils n'ont pu, cependant, confirmer ou démentir la rumeur concernant le sirop d'érable parce qu'ils ignoraient encore la nature des denrées détournées. Le "Standard" a dit que les trafiquants de vivres avaient "obtenu des quantités considérables de sirop d'érable qui avaient été envoyés dans ce pays pour les troupes canadiennes seulement". Un informateur renseigné a dit que les poursuites devaient commencer demain.

114 NAVIRES A NEW-YORK

New-York, 17. — Au cours des 42 heures qui se terminaient hier, à 6 heures du soir, 114 navires dont la plupart étaient des vapeurs étrangers étaient entrés dans le port de New-York. C'est la période d'activité la plus intense que l'on ait vue depuis le début de la guerre.

Les Boches fusilleront des gens de toutes les classes

En représailles pour les attentats contre les Allemands, les autorités nazies proclament que les otages exécutés seront dorénavant choisis parmi toutes les classes de la population de Paris.

Paris, 17 (P.A.) — Les autorités allemandes ont annoncé aujourd'hui que les otages exécutés en représailles pour les attentats contre les Allemands seraient dorénavant choisis, non seulement parmi les communistes, mais dans "toutes les classes de la population de Paris". Cette décision a été proclamée au moment où un sous-officier allemand venait de succomber à des blessures infligées par les balles d'un inconnu qui tira sur lui lundi malgré l'exécution précédente de plusieurs otages pour des attaques semblables.

La nouvelle proclamation, parue dans tous les journaux de Paris et affichée sur les murs dans toute la ville, dit : "Si les attaques continuent, les autorités d'occupation fusilleront des nombres croissants d'otages, et ces otages ne seront plus pris exclusivement parmi les communistes, mais dans toutes les classes de la population de Paris". Dans la zone non-occupée, un prêtre catholique anglais, l'abbé Price, a été arrêté à Tarbes et envoyé dans un camp de concentration pour "activité antinationale et manque de respect pour le chef de l'Etat".

Le préfet du département des Hautes-Pyrenées a personnellement ordonné son internement. L'abbé Price avait été suspendu par son évêque le mois dernier. Un certain nombre de membres du clergé ont été internés récemment à Vals-les-Bains.

Ceci rappelle qu'un prétendu document communiste rendu public récemment assurait qu'une partie du clergé travaillait pour renverser le régime Pétain. Les autorités françaises et allemandes font des recherches dans toute la ville pour retracer les personnes responsables des attaques et les ravisseurs d'un fils du colonel Herteaux, vice-président de la Légion des anciens combattants, qui est maintenant le parti politique officiel du gouvernement de Vichy.

Sous-marin coulé

Toronto, 27 (P. C.) — Le troupier J.-A. Robinson, du régiment de chars d'assaut de l'Ontario, qui est arrivé ici aujourd'hui du Rouvroum, Uni avec 28 autres invalides a dit qu'un destroyer avait coulé un sous-marin qui suivait le convoi qui les a transportés au Canada.

Bonis applicables à tous les salariés

Les travailleurs catholiques demandent au gouvernement d'étendre la portée de l'arrêté ministériel prévoyant la distribution des bonis de vie chère à toutes les industries sans distinction — Un Office provincial du coût de la vie.

Hull, Québec, 17 (P. C.) — Les délégués de la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada ont adopté une résolution demandant au gouvernement fédéral d'étendre la portée de l'arrêté ministériel prévoyant l'établissement de bonis au lieu d'augmentation de salaires en le faisant appliquer à toutes les industries et non pas seulement aux industries de guerre. Ils ont approuvé en principe les bonis du coût de la vie contenus dans la politique des salaires du gouvernement en temps de guerre. Ce principe devrait être appliqué à toutes les industries, dit la résolution.

Une résolution présentée par la Fédération du textile et demandant au gouvernement de Québec d'établir une école technique du textile à Granby, comme étant le centre le plus important des industries textiles.

Dans une autre résolution on demande plus d'inspecteurs d'échafaudages dans la construction afin de diminuer le nombre d'accidents dans ce domaine.

On demandera également au gouvernement de Québec d'établir un Office provincial de la statistique sur le coût de la vie dans cette province en conformité avec l'Office fédéral de la statistique. Les délégués ont adopté une résolution demandant au gouvernement d'établir sans délai des tribunaux de Travail.

Pompiers canadiens en Grande-Bretagne

Vancouver, 17 (P. C.) — Le chef des pompiers O.-L. Lister a exprimé hier soir l'espoir de voir enfin se réaliser son rêve d'envoyer des pompiers canadiens assister les pompiers de la Grande-Bretagne, si l'Angleterre est soumise de nouveau aux bombardements nazis. Lister a aussi déclaré que la question d'envoyer des pompiers en Grande-Bretagne sera discutée.

Navires équatoriens, attaqués par des avions

Guayaquil, Equateur, 17 (P. A.) — Des informateurs équatoriens ont dit aujourd'hui que des avions péruviens avaient mitraillé trois navires chargés de personnes évacuées de Balao, Tendales et Bagou et que 12 femmes et sept enfants avaient été tués. Ces bateaux sont arrivés ici aujourd'hui. On rapporte que plusieurs des réfugiés étaient blessés.

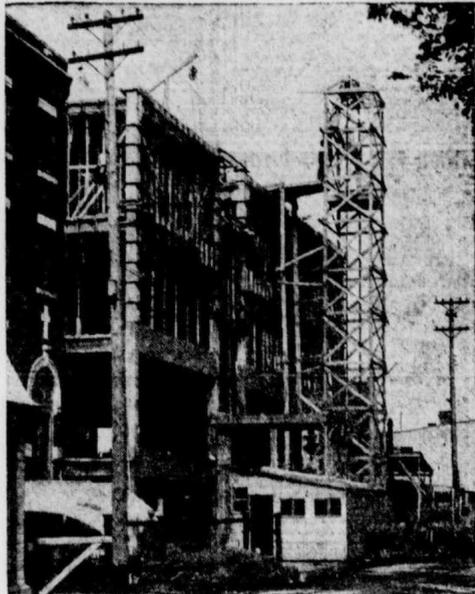
Le moral des soldats américains

Baltimore, 17 (P. A.) — Deux journalistes qui ont passé des semaines avec les troupes américaines pour se rendre compte du moral de l'armée, ont rapporté aujourd'hui que les Etats-Unis "n'ont aucune raison de douter du bon moral de la nouvelle armée en construction pour la défense nationale".

GREVE DANS UNE ECOLE

New-Waterford, N.-E., 17 (P. C.) — Vingt étudiants seulement ont répondu à l'appel aujourd'hui à l'Ecole Centrale où 571 élèves sont enregistrés. Les étudiants n'ont donné aucune raison de leur absence mais ce mouvement coïncide avec la suspension du principal de l'école Victor-A. Fisher qui a été remplacé par M. Ambrose-B. Currie.

Le Couvent de Stadacona



● Cette photographie donne une idée de l'état des travaux de construction de la nouvelle école pour fillettes à Stadacona.

Les progrès de la production aéronautique dans notre pays

M. R.-P. Bell, directeur général de la production aéronautique au Canada, révèle les progrès accomplis dans ce domaine par l'industrie canadienne.

Toronto, 17 (P. C.) — Alors que le Canada ne produisait pas un avion par semaine au cours des quatre années qui ont précédé la guerre, il fabrique maintenant 40 appareils par semaine. Le nombre des ouvriers de l'avionnerie est passé de 1,000 à 30,000.

Tels sont des chiffres cités aujourd'hui par M. R. P. Bell, directeur général de la production aéronautique au Canada, à un déjeuner à Toronto. Il avoua que la production fut retardée au début de la période d'organisation, mais elle fait maintenant des progrès constants. Le Canada produit douze différents types d'appareils dont le Hurricane et le Blenheim.

On s'efforce cependant de diminuer à six le nombre des divers appareils afin de hâter la production.

Le Canada a reçu des commandes pour plus de 7,000 avions et environ 30 pour cent des appareils ont été livrés. Notre pays dépend de la Grande-Bretagne et des Etats-Unis pour les moteurs, les hélices et les instruments de précision. Dans un an d'ici cependant, nous pourrions produire des hélices en quantités suffisantes pour pouvoir en exporter.

Le Canada produira aussi une certaine quantité d'instruments de précision. M. Bell, tenant compte des conditions qui prévalent au début de l'organisation de la production aéronautique, se déclare fort satisfait des progrès réalisés dans ce domaine par l'industrie canadienne.

Demandez

LA BIÈRE RED CAP

AROME DISTINCTIF

DOUBLEMENT SAVOREUSE

Elle est **DOUBLEMENT AGRÉABLE** parce qu'elle est

DOUBLEMENT HOUBLONNÉE!

Le sens commun—oui, le sens commun de l'odorat et celui du goût, suffit à faire de vous un expert pour juger des qualités de la bière. L'arôme est l'indice, et le goût est l'épreuve concluante qui justifie la sagesse de votre choix.

Dés que vous versez un verre de bière Red Cap, l'arôme distinctif vous dit que vous allez déguster une bière supérieure. La première gorgée de Red Cap répond à votre attente, car cette bière mûrement maltée possède une saveur doublement délicate, doublement veloutée et doublement agréable.

L'arôme distinctif de la Red Cap n'est pas l'effet du hasard, pas plus que sa saveur délectable. La bière Red Cap est doublement houblonnée! Au cours des opérations du brassage exclusif à la Red Cap, on introduit, non pas une seule fois, mais à deux reprises dans le brassin, un mélange spécial de houblons sélectionnés, avec soin. Essayez donc une Red Cap, la prochaine fois que vous aurez soif d'un bon verre de bière.

CARLING'S

RED CAP ALE

AROME DISTINCTIF
Doublement Savoreuse

D'abord dans la cuve de préparation et une seconde fois dans le brassin, les maîtres brasseurs de la Red Cap ajoutent un mélange spécial de houblons choisis. Cette addition répétée de houblons sélectionnés confère à la Red Cap son bouquet particulier, sa saveur doublement délicate et rend la Red Cap, doublement délectable!

CHANGEMENTS
dans
l'horaire des trains de voyageurs
à partir du
28 septembre
Pour autres renseignements s'adresser aux agents.
QUEBEC - CENTRAL

N.-D. D'HEBERTVILLE

Mariages
Le 16 août, M. Lionel Fortin unissant sa...

Tremblay, Servant de témoin: M. Iré-
né Vermet et Thomas Tremblay.

CHRONIQUE RADIO

Ecoutez, aujourd'hui
JEUDI, 18 SEPTEMBRE

- 4.15 CBF-CBV—Les chefs-d'oeuvre de la
musique
4.30 CBF-CBV—Arthur Fiedler et les
Boston Pops

Ecoutez, demain

VENDEDI, 19 SEPTEMBRE

- 8.15 CBF—Prière du matin
8.30 CBF-CBV—Madame est servie
9.15 CBF—Quinze minutes avec...

ECOUTEZ
LE REPORTER
— du —
"SOLEIL"
tous les jours
(à l'exception de dimanche)

DANS NOS THEATRES

Horaires des Cinémas

CAPITOL — Représentations complètes
7.20, 9.25 et 11.15 hrs. "Dames 1830"
(7 m.) à 2.05 et 8.15 hrs. Actualités

"Les Deux Gamines" au Cinéma de Paris



Maurice Escande et Jacqueline Dais dans une scène du film "Les Deux Gamines" qui prendra l'affiche samedi au Cinéma de Paris, en programme double.

"Le Révolté" au Victoria



René Dary et Katia Lovs dans une scène du film "Le Révolté" qui prend l'affiche samedi au Victoria, en programme double.

Bonne circulation favorise cicatrisation naturelle



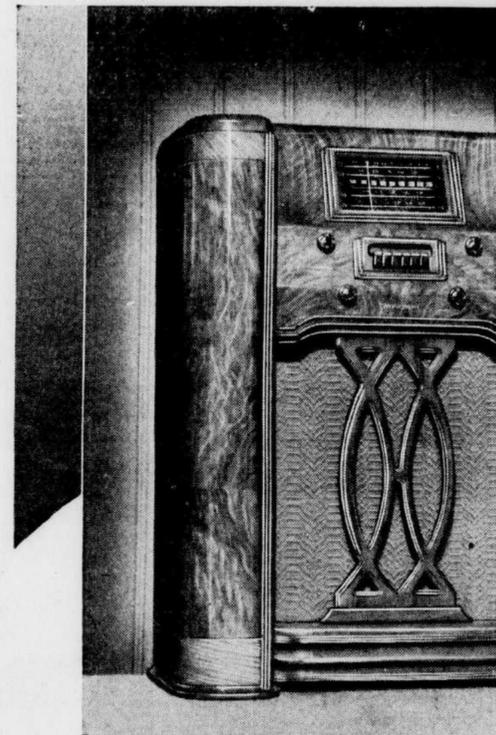
Prompt soulagement à ceux
qui souffrent des jambes

MAUX DE JAMBES et douleurs sont promptement soulagés quand on prend
"Elasto". Le douleur lancinante et l'engourdissement des veines enflées, con-

Vous vous demandez naturellement—qu'est-ce qu'Elasto?
Vous trouverez une réponse complète à cette question dans un intéressant bro-

Faites venir échantillon GRATUIT et témoignages
Ecrivez pour ceux-ci sans retard, aujourd'hui même. Renseignez-vous sur ce
nouveau remède et constatez comme il est facile à prendre.

CONTRE MAUX DE JAMBES, ESSAYEZ ELASTO!



Londres
AU TOUCHER D'UN BOUTON

Voilà une émotion que vous n'oublierez pas... capter Londres directement
simplement en pressant un bouton. Et ce qui importe encore plus, c'est la
qualité et la précision de la fabrication Westinghouse qui permettent cette
merveille. Le repérage automatique des ondes courtes est un des nombreux
plaisirs qui attendent l'heureux possesseur de ce radio Westinghouse 785-X.

RADIO TOUTES ONDES

Westinghouse

J.B. VILLENEUVE
312 RUE ST-JOSEPH
LES RADIOS WESTINGHOUSE SONT EN MONTRE CHEZ NOUS

Vendeurs
autorisés
des
Radios
Westinghouse
LINDSAY 201-203
rue St-Jean
Tél: 2-6458

NOUS AVONS LA VARIETE COMPLETE DES RADIOS "WESTINGHOUSE 1942"
142 RUE ST-JOSEPH
TEL: 2-4044
273 RUE ST-PAUL
TEL: 2-6851
Voyez notre représentant dans votre localité

MOTS CROISÉS

Grid for crossword puzzle with numbers 1-11 and letters A-J

- HORIZONTALEMENT
1—Roman de Dickens.
2—Tragédie d'Euripide. — Action de se
ruer.

- VERTICALEMENT
1—Convenance, accord.
2—Position d'un objet relativement,
aux points cardinaux.

Au Rialto



Au Capitol



Au Cartier



Princesse

"THE SON OF DAVY CROCKETT"
avec BILL ELLIOTT
"CROSS COUNTRY-ROMANCE"
avec Gene Raymond et Wendy Barrie

Au Cartier



Au Capitol



Au Cartier



Princesse

"THE SON OF DAVY CROCKETT"
avec BILL ELLIOTT
"CROSS COUNTRY-ROMANCE"
avec Gene Raymond et Wendy Barrie

CANADIEN
A LA SCENE
JOSEPH et MANDA dans
"LA FILLE A SA MERE"
A L'ECRAN
Fernandel, NOËL-NOËL
ADÉLAÏDE AVIATEUR

AUJOURD'HUI
MATINEE, 2 h. 30
SOIREE, 8 h. 15
VARIETES 1941
V POUR VICTOIRE...
Mat. 35-50-75
Soirs. 50-75-100
— Plus taxe —
PALAIS MONTCALM

VICTORIA
VICTOR FRANCO
et HARRY BAUR
L'HOMME
DU NIGER
en programme double avec
L'ÉCRAN
ADÉLAÏDE AVIATEUR

IMPERIAL
Recit dramatique de l'existence d'un
père de quatre fils, il surveille leur
éducation, les dirige dans la vie avec
soin, mais l'amour et la guerre
compromettent leur destinée...
"Adam Had Four Sons"
avec Warner Baxter, Ingrid Bergman
Susan Hayward

EMPIRE Mat. :22 plus
Soir: 35 taxe
La vie et les amours de Schubert
ILONA MASSEY
NEW WINE
VICTOR McLAGLEN
dans
"BROADWAY LIMITED"

CARTIER
SUPERBE PROGRAMME DOUBLE
VOYEZ LE
GRAND
SPECTACLE
DE LA
JEUNESSE!
Un film musi-
cal que vous
aimerez beau-
coup.

"THERE'S MAGIC
IN MUSIC" avec
Allan Jones, Marg. Lindsay
et la nouvelle cantatrice
SUSANNA FOSTER
— 2ème attraction —
LE FILM APRES LEQUEL VOTRE
COEUR SOUPIRAIT
JOHN WAYNE BETTY FIELD HARRY CAREY
"THE SHEPHERD
OF THE HILLS"
en Glorious Technicolor
MAT. 18c — SOIR 26c — PLUS TAXE

Newark bat Montréal 6 à 5, hier, à l'ouverture de la série finale

Yvon Robert a repris son titre de champion mondial des lutteurs

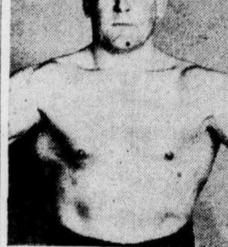
Le populaire athlète canadien-français s'est assuré deux des trois chutes sur Lou Thez, hier soir, au Forum — Scientifique au début, le combat fut marqué de rudesse dans le dernier engagement.

Montréal, 18. (D.N.C.)— Yvon Robert, le populaire lutteur canadien-français, est redevenu champion du monde à la suite d'une brillante victoire remportée au Forum, hier soir, sur Lou Thez devant plus de 7.000 personnes.

La rencontre débuta scientifique-ment et se maintint ainsi pendant plus de la moitié du match, mais vers la fin, les esprits s'échauffèrent et la rencontre finit très durement. Robert s'assura la première chute,

perdit la deuxième mais revint solennellement à la charge pour s'assurer la chute décisive.

Voici les sommaires : Yvon Robert 220, défait Lou Thez 227, deux chutes de trois (Robert 15:21 minutes; Thez, 8:27 minutes).



YVON ROBERT

Robert, 11:26 minutes). Dynamite Joe Cox, 251, défait George Linnehan 218, une chute 17:10 minutes, Cy Williams 22, et Gino Garibaldi, 227, annulé, 20 minutes.

Le promoteur Eddie Quinn a annoncé que Maurice Tillet (l'Ange) reviendra en scène au Forum la semaine prochaine. L'Ange rencontrera K. O. Koverly dans la finale du programme régulier.

Il aura jusqu'au 1er octobre pour s'inscrire. Les représentants des clubs étaient les suivants : le maire A. Leduc et A. LeBlanc, de Lachine; Omer Debonville, Joliette; J. Brovillat, Trois-Rivières; L. Guérin et François Héu, Shawinigan Falls; Jean Lalonde, des Don Juans. Le secrétaire-trésorier George Horwood et Alphonse Therrien étaient aussi présents.

COURSE DE YACHTS SAMEDI, POUR LA COUPE 'CHALLENGE'

Samedi prochain aura lieu une course de yachts à voile sur le fleuve St-Laurent, pour la coupe "challenge" que détient le capitaine Fénelon Lavoie, propriétaire de "La Mouche". Cette course a été organisée en réponse au défi lancé par M. Paul Brunet, "skipper" du "Pingouin"; elle est ouverte seulement aux membres du Québec Yacht Club dont le commodore est M. J. Arthura Lagave.

Nous publions demain l'heure du départ qui dépendra nécessairement du vent.

Choquel président de la ligue "Montréal" Montréal, 18. (D.N.C.) Azaria Choquet, populaire sportsman et ancien président du club de hockey Concordia, a été élu président de la ligue de hockey Montréal. Il succède à Alphonse Therrien, qui devient président honoraire. La ligue Montréal sera classée Senior B l'hiver prochain, et elle sera formée de huit clubs. Il est probable que Trois-Rivières et Sherbrooke s'ajointent aux équipes Lachine, Shawinigan Falls, Joliette, Valleyfield, Villery et St-Jérôme pour former un circuit de huit clubs. Les clubs

L'exhibition de samedi au club des E. C. suscite un vif intérêt

Duncan's ROYAL PALACE
Liquor WHISKY
MÉLANGÉ ET EMBOUTILLÉ AU CANADA
13 oz. \$1.40 - 25 oz. \$2.60 - 40 oz. \$4.15

Mc Nish's DOCTORS' SPECIAL
IMPORTED SCOTCH Whisky
DISTILLÉ ET MÉLANGÉ EN ÉCOSSE
25 oz. \$3.15 - 40 oz. \$4.70

Corby's LONDON DRY GIN
DISTILLÉ ET MÉLANGÉ AU CANADA
25 oz. \$2.30 - 40 oz. \$3.50

ROBERT Q-Nish London Dry Gin
BOUTEILLES 15 OZ. \$2.30 BOUTEILLES 40 OZ. \$3.50
DISTILLÉ ET MÉLANGÉ AU CANADA

Corby's RYE WHISKIES
EMBOUTILLÉ EN ENTREPÔT AU CANADA
25 oz. \$2.15 - 40 oz. \$3.15 - 50 oz. \$4.15
CORBY DISTILLERIES LIMITED G23F

La demande des billets pour assister à l'exhibition des as de la raquette est prodigieuse — De généreuses souscriptions — On prévoit la présence de centaines d'adeptes du tennis.

Tout fait prévoir que la grande exhibition de tennis, au profit de la Croix-Rouge, qui aura lieu samedi après-midi, sur les courts du club de tennis des Employés Civils, remportera un vif succès.

La direction de ce grand événement sportif tient à souligner le geste des personnes ci-dessous mentionnées qui ont bien voulu lui faire parvenir une souscription spéciale : l'hon. L.-A. Taschereau, le Rév. W.-W. Davis, M. John-T. Ross, M. C.-L. Price, Mlle Edith-E. Powell et le Québec Power.

Ainsi que nous l'avons annoncé les meilleures raquettes des États-Unis, du Canada et de l'Angleterre croiseront la raquette à cette occasion; mentionnons, entre autres, Fred Perry, Laird Watt, Phil Pearson, Dorothy Little, Helen Hardwick, Roger Durivage, Mme Porter, Mlle Boivin, de même que Laurent Cantin et J.-Paul Turgeon prendront également part aux tournois que l'on présentera à cette occasion.

A l'heure actuelle, ces artistes de la raquette jouent à Montréal, en présence des exhibitions aux clubs Verdun, Mont-Royal et Concordia, et, à chacun de ces endroits, on enregistre un succès.

Il est à espérer que le public de notre ville collaborera grandement avec les organisateurs de cette "journée sportive". Rien n'a été négligé pour donner la plus entière satisfaction aux sportifs qui se rendront aux Employés Civils, samedi après-midi.

Nous tenons à aviser les sportifs qui désirent assister à ces rencontres de bien vouloir réserver leur siège à bonne heure. La vente des billets marche rondement et tout indique que les estrades de ce populaire club local seront bien garnies.

BASEBALL

SÉRIE INTERNATIONALE
Série finale : Montréal 5, Newark 6
1ère joute d'une série de 4 dans le tour de la ville

LIGUE NATIONALE
Brooklyn 6, Pittsburgh 4
Boston 2, St-Louis 3
Philadelphia 0, Cincinnati 1, 1ère
Philadelphia 2, Cincinnati 3
New-York 3, Chicago 7

LIGUE AMÉRICAINNE
Chicago 3, New-York 5
Cleveland 2, Boston 3
Detroit 3, Philadelphia 2
St-Louis 2, Washington 3

LES POSITIONS
LIGUE NATIONALE
Brooklyn 93 61 648
St-Louis 91 61 641
Cincinnati 89 64 632
Pittsburgh 77 66 538
New York 64 75 459
Chicago 59 84 413
Boston 59 84 413
Philadelphia 50 100 286

LIGUE AMÉRICAINNE
G. P. P.C.
New York 77 48 304
Boston 73 74 497
Chicago 71 75 486
Cleveland 71 75 486
St-Louis 65 78 425
Washington 60 84 413
Philadelphia 62 84 425

Le "big-six"
Williams, R. Sox 141 434 129 173 408
Travis, Sen. 141 571 99 203 336
DiMaggio, Yan 131 512 116 181 358
Reiser, Dod 129 558 106 171 317
Rickey, Cubs 143 558 106 171 317
Medwick, Dod 123 499 95 158 317
Mize, Card 125 478 88 149 317

CONCOURS DE BILLARD FRANÇAIS POUR LE TROPHÉE LEGARE-BOUCHER
Le grand concours 1941 entre clubs, pour le trophée Legare-Boucher, commencera dimanche 1941. Ce trophée fut offert, au mois de février 1939 par Messieurs H.-E. Legaré et Jos. Boucher du Cercle des Joueurs de Commerce de Montréal, pour être disputé annuellement entre les Chevaliers de Colomb 446, les Joueurs de Commerce et l'Union commerciale. Ces rencontres annuelles ont lieu avec quatre joueurs par équipe et se jouent sur une table "Home and Home". Les rencontres qui commenceront bientôt seront donc celles de la troisième année. Les records des deux premières années sont intéressants tant pour les joueurs que pour les équipes. Les voici :

Statistiques combinées 1939-1940

Les joueurs	Tableaux des moyennes	Fts	Cps	Série	Moy.
Roy, J.-E.	1,548	362	58	4,279	
Thibault, Ant.	1,449	405	40	3,577	

Les équipes Fournier et Bromptonville termineront leur série de semi-finale, dans les éliminatoires provinciales, pour le titre intermédiaire, alors qu'elles en viendront aux prises dimanche prochain, au stade municipal, à 2 h.

A date, les champions de la ligue Commerciale mènent 1-0 dans telle série, à la suite de leur victoire de dimanche dernier, au pointage de 3-2, sur le Bromptonville; cette joute, qui fut disputée à Sherbrooke, fut relativement intéressante.

Les Bears ont compté le point décisif à la neuvième manche, hier soir, à Newark, alors que les Royaux avaient l'avantage — Quatre points des vainqueurs à la septième.

SECONDE JOUTE, CE SOIR

Newark, 18. — (P. A.) Les Bears de Newark et sont emparés de la 1ère joute d'une série de quatre dans sept, pour la coupe du Gouverneur, hier soir, quand ils ont défait les Royaux de Montréal par 6-5, dans la 9ème manche.

Le point décisif a été enregistré aux dépens de Van Lingle Mungo alors qu'il n'y avait aucun joueur de retirer, à la neuvième manche. Leo Nonnenkamp ouvrit le bal avec un double; Henry Majecki obtint un but gratuit intentionnel tandis que Frank Kelleher réussissait un "bunt" parfait, sur la ligne du but, pour remplir tous les sacs. Alex Kampouris hésita sur le coup d'in-

Les frères Lemay
Ottawa, 18. — La direction des Sénateurs annonce que les frères Albert et Tony Lemay passent actuellement des vacances à St-Basile mais qu'ils seront de retour dans la capitale pour le prochain saison de hockey. Les Lemay formeront une ligne d'attaque avec Gordie Poirier. Ajoutons que ce dernier vient d'être promu au poste de sergent dans l'armée canadienne.

Un triumvirat dirigera le club de hockey Canadien

Les directeurs de la Canadian Arena Co. en sont venus à cette décision au cours de leur réunion annuelle — Le sénateur Donat Raymond est ré-élu président et T.-P. Gorman, gérant-général.

Montréal, 18 (D.N.C.) — L'assemblée annuelle des actionnaires et directeurs de la Canadian Arena Company a été tenue hier, au Forum. L'assistance était nombreuse et les rapports annuels ont démontré un léger surplus, malgré les exigences extraordinaires imposées par les temps de guerre.

On a élu les directeurs suivants pour le prochain terme : D.-C. Coleman, P.-E. Common, K.-C. Gordon, C. Cushing, Kenneth-T. Dawes, Norman-G. Dawes, T.-P. Gorman, R.-J. Major le major H.-B. Moudouglou, William Northey, L.-A. Peto, l'hon. D.-R. Raymond, J.-E. Savard et Jules-R. Timmins.

À une réunion subséquente des directeurs, l'hon. sénateur Raymond a été réélu président, M. Kenneth-T. Dawes, vice-président et M. A.-F. Cayford, secrétaire-trésorier. On a aussi annoncé que T.-P. Gorman avait été réengagé comme gérant-général.

Pour administrer les affaires, du club de hockey Canadien, un triumvirat a été nommé comprenant le sénateur Raymond, D.-C. Coleman et L.-A. Peto. Il est entendu que Dick Irvin continuera comme instructeur du club et Frank Patrick agira encore comme gérant d'affaires.

Le Canadien commencera son entraînement vers le 6 octobre. La saison s'ouvrira pour le 1er novembre comportant 18 samedi, au Forum.

Tableau des parties

	FJ	G	P	%
Nadeau, P.-A.	1,562	501	39	3,117
Poulin, Art.	1,020	389	18	2,623
Roy, J.-E.	1,418	112	27	2,564
Thibault, Ant.	1,187	570	17	2,050
Lavoie, Ls.	721	399	20	1,889
Emond, Ad.	787	480	14	1,958
Lavoie, F.	732	458	17	1,598
Bertrand, F.	723	458	22	1,578
Fortier, P.-G.	354	227	13	1,350
Levesque, J.	723	466	15	1,551
Boisjoli, J.-C.	313	241	9	1,299
R. B.	254	227	13	1,350

POPEYE

Notre laboratoire est prêt, mais nous n'avons pas encore de sirènes qui désirent avoir des jambes — nous ne pourrions faire d'expériences — à moins de prendre les toutes petites.

Vous ne devriez pas faire cela sans le demander à sa mère.

Penses-tu que ta mère soit inquiète de toi, petite ?

Oui, Popeye, elle est toujours inquiète quand je joue sur le rivage.

Elle a peur que je sèche et que je prenne froid.

Dans ce cas-là, je te remets dans l'eau.

Les progrès de la science sont retardés faute de cochons d'Inde pour les expériences.

Bonjour, mes chéries.

Allô, Arrose.

Grand tournoi entr, les meilleurs golfeurs dimanche, à Boischatel

LES QUILLES

LIGUE B. N. R. S.
On a procédé à l'élection du bureau de direction de cette populaire ligue de quilles de notre ville. Tous les officiers de ce circuit ont été élus à l'unanimité; le bureau de direction sera donc formé des sportifs suivants : Pierre-H. Warren, président; Arthur Poulin, 1er vice-président; Emmanuel Nadeau, 2e vice-président; Roger Lessard, secrétaire-trésorier, et Paul-Emile Bélanger, publiciste.

Le match d'exhibition entre Stan Horne et les frères Huot sera précédé d'un tournoi entre les meilleurs golfeurs du district de Québec — Des trophées seront l'enjeu — La vente des billets marche rondement.

L'exhibition de golf organisée au Royal Québec Golf Club pour dimanche prochain au bénéfice de la "Spiffire Fund Association" et qui mettra en vedette Stan Horne et Jules Huot contre Roland et Rodolphe Huot remportera un brillant succès si l'on en juge par l'intérêt



STAN HORNE

tra en lice tous les joueurs de golf de la ville.

M. Jean-Paul Derome, assistant-capitaine au Québec, invite tous les golfeurs québécois à s'inscrire le plus tôt possible dans cette compétition de 18 trous qui se déroulera dans l'après-midi. Les joueurs seront divisés en deux équipes. On s'attend à ce qu'au moins cent golfeurs s'inscrivent.

À la suggestion d'Adjutor Dussault, un système spécial a été adopté pour la vente des billets. Dix des golfeurs classés parmi les meilleurs se chargeront de placer un certain nombre de billets. Ces joueurs sont: Adjutor Dussault, Julien Blouin, Gaston Amyot, Léo Bourquait, François Desrivères, L. Palmer, Nap. Giroux, R. Franklin, N. T. Brancroft et Joachim Tessier. Les clubs Lévis et Lorette ont promis leur concours dans ce domaine.

L'exhibition Horne-Huot vs R. Huot-R. Huot commencera vers 3h dimanche après-midi. Des trophées offerts par M. Jacques Parent seront présentés aux golfeurs professionnels par Mre Louis St-Laurent, président du club, à l'issue du match. Il s'agit d'une compétition de dix-huit trous.

Tournoi-invitation du club Northmount

Montréal, 18. (D.N.C.) — Le tournoi de tennis par invitation du club Northmount a atteint hier les semi-finales. Brendan Macken a causé la seule surprise de la journée en battant Jean-Jacques Denis, 9-7, 3-6, 6-3.

On Va Mouiller Ça!

Vite Une Bonne DOW
La Bière de Bon Gout

par E.-C. Segar

Brooklyn compte cinq fois en 9^{ème} manche et dispose des Pirates par 6 à 4

Joueurs éligibles dans la série mondiale 1941

Le haut-commissaire du baseball, Kenesaw Landis, a désigné les joueurs qui participeront à la prochaine série mondiale — 25 chez les Yankees et autant avec les Dodgers.

Chicago, 18. — (P.A.) Kenesaw Landis, commissaire du baseball, a déclaré, hier soir, que 25 membres des Yankees de New York étaient éligibles pour la prochaine série mondiale.

Les Dodgers de Brooklyn ont également 25 noms sur la liste établie par le Commissaire tandis que les Cardinals de St-Louis n'en ont que 23.

Voici la liste des joueurs en question: **LES YANKEES DE NEW-YORK** Ernie Bonham, Stanley Berdaydy

Séance du club Bayard, le 1er octobre

Le promoteur Lucien Boucher projette de présenter un autre programme de boxe professionnelle, mercredi soir le 1er octobre. Les amateurs qui apprécient les programmes de Boucher se font de plus en plus nombreux.

Boucher ne nous a pas dévoilé ses plans pour son prochain programme, mais il nous a demandé de dire aux amateurs que s'il réussissait, il aurait l'occasion d'assister à un programme supérieur!

K. O. Belser d'Asbestos, qui se bat pour le compte de Boucher, a signé un contrat en blanc; il est mentionné sur ce contrat qu'il est prêt à rencontrer tout homme ne pesant pas plus que 170 lbs.

Belser a demandé à Boucher de lui amener un très bon homme; car, dit-il, j'ai battu tous les boxeurs locaux dans ma catégorie et nombre d'autres bons boxeurs; je ne choisis pas mes hommes!

Belser est un très grande forme et les amateurs qui assistent au programme lundi dernier, ont été à même de le constater. Sur qui Boucher aurait-il les yeux?

Il se peut que Kid Point, scientifique boxeur local, soit aussi sur la carte du promoteur.

De Montréal à Ste-Anne



MM. FERNAND NADEAU et ROGER BERICHON, de Montréal, ont fait la randonnée de Montréal à Québec en bicyclette en une quinzaine d'heures. Partis de la métropole pendant la nuit de mercredi à jeudi, ils sont arrivés dans notre ville le lendemain après-midi. Ces deux hardis pédales sont partis, hier, pour Ste-Anne de Beauré. Ils retourneront à Montréal en bicyclette demain soir. (Photo du "Soleil")

Le champion Becker et Walberg dans un combat-revanche demain, à La Tour

Le vainqueur de ce match final s'emparera de la ceinture confisquée par la Commission sportive et athlétique de Québec — Lucien Sanfaçon fera face à Arthur Proulx, en semi-finale — Trois préliminaires.

STATISTIQUES DES EMPLOYES CIVIQUES

Voici les statistiques de la ligue des Employés Civiques après la première partie de déball, qui eut lieu samedi dernier:

Classement	G.P.C.	P.C.	P.F.
Cité	1	0	1000
Bigassette-Gagnon	0	1	1000

IL VOUS FAUT CONNAITRE MINORA, LES AMIS!

S'addate à tout moment à double tranche!
Satisfaction GARANTIE ARGENT REMIS 4 POUR 10.
Le lame économique qui se vend le plus dans l'Empire Britannique—Se fait maintenant au Canada.
Minora vous épargne de l'argent rase facilement et améliore votre apparence

LES AS DE LA RAQUETTE FONT BONNE FIGURE

A MONTRÉAL

Montréal, 8. — (P. C.) Fred Perry, Mme Dorothy Round Little et Mary Hardwick ont continué leur série d'exhibitions, hier soir, devant des centaines de sportifs. Ces étoiles du tennis font présentement une tournée au Canada dont les bénéfices sont versés à la Croix rouge.

Perry a disposé de Laird Wait, champion en simple du Québec, à 6-6 tandis que Mme Little l'emportait sur Mary Hardwick 7-5; ces deux adversaires gagnent, par la suite, contre Henri Rochon et Brendan MacKen, à 6-2.

Perry et Wait, Jr. ont battu Roger Durivage et Phil Pearson par 6-3, tandis que Mlle Hardwick et Helen McCready subissaient un échec de 6-4 contre Mme Little et Mme A. R. Porter.

Perry et Mme Little, une ancienne équipe en double de Wimbledon, ont eu raison de Laird Wait et Mlle Hardwick, à 8-6.

Les tournois du club Outremont

Montréal, 18. (D. N. C.) — Le tournoi de simples mixtes avait handikap du club de tennis Outremont se poursuit normalement. La deuxième ronde a été complétée hier, et plusieurs matches de quarts-de-finale ont été joués. En voici les résultats:

DEUXIÈME RONDE

L. Leblanc bat E. Clark 6-4, 5-7, 6-4.

G. Gagnon bat L. Champagne, 6-2, 6-4.

Mlle S. Lacasse bat H. Marcotte, 6-1, 6-2.

G. Masson bat P. Fontaine, 6-3, 6-3.

Mlle F. Lacasse bat H. Stevenson 6-4, 6-1.

G. Deschambault bat J. Falardeau 6-4, 9-7.

Mme F. Guérin, bat A. Pontbriand 7-5, 2-6, 6-2.

Mme R. Bolte bat P. Viau, 6-1, 6-1.

QUARTS-DE-FINALE

Mlle S. Lacasse bat H. Marcotte, 6-1, 6-2.

G. Masson bat P. Fontaine, 6-3, 6-3.

Mlle F. Lacasse bat H. Stevenson 6-4, 6-1.

G. Deschambault bat J. Falardeau 6-4, 9-7.

Mme F. Guérin, bat A. Pontbriand 7-5, 2-6, 6-2.

Mme R. Bolte bat P. Viau, 6-1, 6-1.

Le "Rivière-Bleue" est champion du bas St-Laurent

Montmagny, 18. — Le club de baseball de Rivière-Bleue a remporté, dimanche dernier, le championnat du bas de Québec, en battant le club du camp militaire de Montmagny au compte de 15 à 12.

La deuxième partie consécutivement pour le championnat du Bas St-Laurent.

Rivière-Bleue ayant gagné la première partie 7 à 4.

La batterie d'honneur se composait de MM. F. Choquette, député provincial de Montmagny, J.-K. Lafontaine, député fédéral de Montmagny, et de l'adjudant du camp de Montmagny, le capitaine Cantin.

A. Castonguay et J. Jalbert frappèrent pour le circuit.

Joseph Beaulieu, lanceur du Rivière-Bleue, se distingua en retirant 12 frappeurs au bâton.

Le club de baseball de Rivière-Bleue tient à remercier tous ceux qui ont encouragé le club durant l'été.

Voici le sommaire: Riv.-Bleue 804 040 000-12

Montmagny 201 009 000-12

Beaulieu et Soucy, Ruel, Jalbert et Barbeau.

La double victoire des Cardinals contre les Bostonnais, hier, a néanmoins réduit la marge des Dodgers à une partie en tête de la ligue Nationale — Une excitante fin de cédule.

LE CHAMPIONNAT EST INDECI

New-York, 18. (P.A.) — Pendant huit matches hier après-midi, tout semblait indiquer que les Dodgers de Brooklyn perdrait la première position de la Ligue Nationale; ils se revellèrent soudainement pour effectuer un ralliement de cinq points, à la neuvième manche, pour défaire les Pirates de Pittsburgh par 6-4.

Pendant ce temps, les Cardinals de St-Louis s'approchaient sensiblement des meneurs actuels de la Nationale en s'emparant d'un double au dépens des Braves de Boston, à St-Louis, par 6-1 et 3-2. Les Cardinals ne sont plus maintenant qu'à une seule partie en arrière des Dodgers.

Pour s'assurer de la seconde partie, les Cardinals durent également faire un ralliement de cinq points, à la huitième manche.

Les Dodgers furent impuissants à frapper les balles de Heintzelman jusqu'à la huitième manche. Ils réussirent cependant des coups sûrs à chaque manche, exception faite de la première.

À la neuvième manche, le jeune Augie Galan, qui avait égalé le score, avant-hier, à Cincinnati, en cognant un magistral double, fut envoyé au bâton pour remplacer Curt Davis. Ce fut le commencement du bal. Galan cogna un double et le club se retourna au champ qu'après que neuf de ses coéquipiers eurent passé au bâton, pour un total de cinq points.

A St-Louis, Estel Crabtree, un

vétéran de 35 ans, cogna un circuit à la neuvième manche de la seconde joute pour mettre fin à un duel de lanceurs entre Max Lanier et Jim Tobin.

Son circuit, à la septième manche de la première rencontre avait eu pour effet d'égaliser le pointage tandis que, à la septième, ses coéquipiers se chargèrent de sceller la partie en enregistrant cinq points avec deux buts gratuits et trois coups sûrs.

Les Reds de Cincinnati se sont emparés d'un double au dépens du Philadelphia, à Cincinnati, au pointage de 1-0 et 3-2 tandis que les Cubs disposaient des Glants de New-York à 7-3, à Chicago.

Brooklyn 000 100 005 6 15 3
Pittsburgh 020 000 011 4 9 0
Davis, Hamlin et Owen, Franks; Heintzelman, Sewell et Lopez. P C S E

New-York 000 100 002 3 10 2
Chicago 201 002 114 7 10 1
Kosko, Lohman et Danning; V. Olson et McCullough. P C S E

Philadelphia 000 000 000 0 3 2
Cincinnati 000 100 008 1 8 9
Melton et Livingston; Vander Meer et Larnberd. P C S E

Deuxième partie: P C S E
Philadelphia 001 003 000 3 6 0
Cincinnati 100 001 001 3 10 0
Beck, Pearson et Warren; Thompson et West. P C S E

Troisième partie: P C S E
Boston 000 010 000 1 8 2
St-Louis 001 002 000 3 6 1
Earley, Johnson et Masi; Poliet et Mancuso. P C S E

Deuxième partie: P C S E
Boston 000 000 200 3 5 0
St-Louis 002 000 001 8 6 1
Tolin et Berres; Lanier et Mancuso.

"L'Ange" Tillet luttera contre Lou Thesz, à l'Aréna

Cette rencontre finale aura lieu lundi soir, le 22 courant — Le gladiateur français en sera à sa deuxième visite à Québec — Frank Judson sera opposé à Koverly, dans la semi-finale.

Maurice Tillet (l'Ange) le lutteur français qui fit son premier apparition dans notre ville l'an dernier à La Tour, reviendra dans l'arène lundi prochain le 22 septembre. Cette fois le programme sera présenté à l'Aréna par le Club Champian avec la coopération du comité de "France-Libre".

On a choisi l'Aréna de préférence à La Tour afin de pouvoir accommoder tous les amateurs. L'an dernier on dut refuser l'entrée à près de 2,000 amateurs faute de places. Tous ceux qui n'ont pas encore vu l'Ange à l'oeuvre pourront donc le voir à l'Aréna lundi soir prochain. En même temps qu'il nous communiquait cette nouvelle, le promoteur Lanier nous annonçait qu'il avait trouvé un adversaire pour l'Ange dans la personne de Lou Thesz, l'habile lutteur de St-Louis. Thesz était le treizième lutteur à qui l'on faisait des offres pour rencontrer l'Ange, ce chiffre lui apportera-t-il chance ou malchance. Pour bien des gens, l'Ange n'est seulement qu'un objet de fantaisie pour ne pas dire de curiosité, cependant quand on le voit lutter on constate vite qu'il a l'équilibre des grandes étoiles. Toutefois, il se sert presque toujours de sa force pour triompher de ses adversaires. Ce n'est pas qu'une mince tâche que vient d'accepter Thesz, il affrontera un lutteur qui a renversé tous ceux qu'on lui a opposés.

Frank Judson a signé son contrat pour figurer en semi-finale. Il rencontrera donc K. O. Koverly si ce dernier se décide d'accepter les offres qu'on lui a faites. Koverly n'a pas encore donné signe de vie. Judson n'est pas un inconnu ici, il a fait plusieurs apparitions dans notre ville et les amateurs se plaisent à reconnaître en lui un des lutteurs les plus scientifiques. On se rappelle que Judson était l'adversaire de l'Ange l'an dernier à La Tour. Dropped Murphy, Jean Pusie et Jack Riley auraient également reçu des offres pour figurer sur le programme de lundi.

Répetons qu'une partie des recettes seront remises au comité de "France-Libre" et que l'Ange a reçu plusieurs engagements intéressants qui lui auraient rapporté de fortes bourses pour venir à Québec. Le lutteur français veut ainsi faire sa part pour aider le comité de "France-Libre".

L'association des employés de la brasserie Boswell

L'Assemblée générale annuelle de l'Association des employés de la Brasserie Boswell aura lieu demain soir, à 8 h. 30, dans la salle de réception de cette association. Au cours de cette importante réunion, qui sera présidée par M. Adolphe Marceau, gérant des ventes de la Brasserie Boswell, on procédera à l'élection d'un nouveau bureau de direction. On préparera, également, les activités de la ligue de quilles pour la prochaine saison. Tous les membres de l'Association sont invités à assister à cette assemblée.

CHICAGO EST VAINCU 5 A 3 PAR LES YANKEES

DUEL DE LANCEURS

New-York, 18. (P.A.) — Les Yankees de New-York ont compté quatre points, dans la cinquième manche, hier après-midi, pour s'assurer d'une victoire de 5-3, dans une joute régulière de la Ligue Américaine. N'été ce ralliement des vainqueurs, à la 5^{ème}, on aurait assisté à un duel de lanceurs entre Spud Chandler et Ed Smith.

Les Red Sox ont fait un ralliement de deux points, à la huitième manche, hier, pour disposer des Reds de Cincinnati à 3-2.

À Philadelphie, les buts gratuits de Marchildon et un erreur de deux points de Sam Chapman ont permis aux Tigers de Détroit de vaincre les Athlétiques par 3-2.

Trois simples consécutifs, à la 10^{ème} manche, ont permis aux Sénateurs de Washington de disposer des Browns de St-Louis par 9-8.

Voici les détails de ces rencontres:

Chicago 201 000 000-3 5 1
New-York 100 040 000-3 4 3
South et G. Dicke; Chandler et W. Dicke, Silvestri. P C S E

Cleveland 020 000 000-2 8 1
Boston 001 000 002-3 10 1
Bobby et Regan; Dobson et Pytak. P C S E

Détroit 100 020 000-3 4 0
Philadelphia 001 100 000-2 7 3
Benton et Tebbets; Marchildon, Vaughn et Wagner. P C S E

St-Louis 210 020 300 0-8 11 2
Washington 301 030 100 1-9 30 3
Auker, Newlin, McKain et Perrelli. P C S E

St-Louis 002 000 001 8 6 1
Tolin et Berres; Lanier et Mancuso.

Désinvolture mâle

Les tweeds Kinross combinent la couleur avec un brin de hardiesse. L'air désinvolte et un tantinet nonchalant qu'ils apportent dans le vêtement allégeront vos pas ces fraîches journées d'automne. Chic, résistants, livrés en une multiplicité de couleurs et de dessins gais, les tweeds Kinross sont brittanniques de part en part.

On serait porté à croire qu'il est impossible de livrer une telle qualité pour le bas prix exigé. Mais, vieil acheteur de lainages, Tip Top vous fait bénéficier de sa longue expérience. Imitez la foule nombreuse et enthousiaste des acheteurs de tweeds Kinross. Passez chez Tip Top aujourd'hui et commandez un complet de tweed.

COUPES A LA MAIN ET EXECUTES A VOS MESURES PERSONNELLES

TWEEDS KINROSS \$29.75

MESDAMES! Les fameux costumes sur mesure Dundbury s'obtiennent également en tweed Kinross, ou dans tout autre tissu de votre choix parmi les centaines qu'on vous propose. \$31.00

TIP TOP TAILORS LIMITED TT1-F-41

266 rue Saint-Jean, QUEBEC, Téléphone 2-1900 O. PROULX, gérant

Ford Frich sévira contre les fautifs

New-York, 18. — (P.A.) Le président Ford Frich, de la ligue Nationale, a menacé d'imposer des amendes de \$1,000 pour toute répétition des "tactiques antisportives" qui se sont déroulées durant la dernière manche de la joute de 17 manches, disputée lundi entre les Dodgers de Brooklyn et les Reds de Cincinnati. Frich était indigné de la façon dont les gérants des deux clubs se sont conduits et a télégraphié des réprimandes à Leo Durocher, des Dodgers, et Bill McKechnie, des Reds.

PAPERS A CIGARETTES OK D'UN BLANC PUR LIVRET AUTOMATIQUE SIMPLE

EXHIBITION DES ZOULOUS AU STADE MUNICIPAL

La spectaculaire équipe des Zoulous visitera notre ville, mercredi prochain, alors qu'elle jouera contre une équipe d'étoiles de notre province, au stade municipal. Voilà l'intéressante nouvelle que nous communiquons M. Marcel Pouliot, gérant du stade municipal, hier soir.

Il appert que cette équipe de noirs est la même qui, en 1935, attirait quelque 25,000 sportifs au stade des Roynaux, à Montréal.

Cette équipe de réputation internationale aura à jouer devant un club relativement puissant, c'est en effet, l'intention des organisateurs de cet événement sportif d'avoir recours aux meilleurs joueurs de notre province pour jouer contre les "zoulous". C'est ainsi que l'on verra, les Gladu et les Laplante en lice; ces athlètes seraient, aux côtés de Jean-Pierre Roy, John Pommorski et Lorne Sheppard. On complèterait cet alignement en ayant recours aux meilleurs joueurs des Ligues de baseball de la métropole et de Québec.

MANDRAKE, le magicien



TIP TOP TAILORS LIMITED

266 rue Saint-Jean, QUEBEC, Téléphone 2-1900 O. PROULX, gérant par Lee Falk et Phil Davis

Les aventures de SON-PERE

Ce choc formidable

par C.-H. Wellington



Accessoires d'automobiles

MURICE POIRIER
Pices d'auto usages toutes marques
67, 1ere Avenue Tel. 2-4463

LUDEGER FERLAND
Pices d'auto neuves et usages
105, 1ere Avenue. Tel. 4-2929

REPARATIONS D'AUTOMOBILES
Mechanique - Debossage
Soudure au gaz, pompes neuves et usages

ECONOMISEZ LA GAZOLINE
Nous pouvons VOUS AIDER
en verifiant carburateur, compression, allumage, bougies, pointes, freins, etc.

Garage Laroche & Fils
10, 3ieme Rue Tel. 4-2191

MAURICE POIRIER
Pices d'auto usages toutes marques
67, 1ere Avenue Tel. 2-4463

REPARATIONS D'AUTOMOBILES
Mechanique - Debossage
Soudure au gaz, pompes neuves et usages

ECONOMISEZ LA GAZOLINE
Nous pouvons VOUS AIDER
en verifiant carburateur, compression, allumage, bougies, pointes, freins, etc.

Garage Laroche & Fils
10, 3ieme Rue Tel. 4-2191

Gardez vos vieux pneus
RECONDITIONNONS A GAUCHE avec notre nouvelle machine Laroche, garantissant 1000 milles de plus.

HUILE A MOTEUR
A. DUSSAULT ENRG.
Huile a moteur 40 gal. 5 gal. 2.00

CHARS USAGES PIECES DE RECHANGE Accessoires de tous genres

VOYEZ NOS CAMIONS USAGES
et vous constaterez qu'ils sont prêts a travailler.

CHARS USAGES
Buick Sedan 1935 450.
Buick Sedan 1938 790.
Buick Sedan 1939 925.

\$200 par annee
DE DEPRECIATION
pour echanger votre auto

PRIX REDUIT
Oldsmobile sedan 1940
Plymouth sed., et coupé 36-38-41
Pontiac sedan 1939

ACHETONS CHARS USAGES
Pour argent comptant
VENDONS A TERMES
FORD coach 1939
PLYMOUTH sedan 1939

BATTERIE HART
ALFRED DION
680 ST-VALLIER TEL. 3-3416

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
A vendre auto 1936 a 1940, tous modes.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

FORD 1937 - 2 1/2 tonnes
Chassis et cabine seulement. Pneu 32 x 6.

CHARS USAGES
Buick Sedan 1935 450.
Buick Sedan 1938 790.
Buick Sedan 1939 925.

PLYMOUTH 1942
PLUS GROS! PLUS LUXUEUX!
AVEC 10 FORCES DE PLUS!

ACHETONS CHARS USAGES
Pour argent comptant
VENDONS A TERMES
FORD coach 1939
PLYMOUTH sedan 1939

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
A vendre auto 1936 a 1940, tous modes.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

J.L. DROLET AUTOMOBILES LTEE
379 rue St-Joseph, Quebec, Tel. 4-2301

Autobus a vendre
16, 21 et 25 passagers, en parfait ordre.

CAMION 38
Fargo, 2 tonnes avec hoist, licence, en tres bon ordre.

ACHETONS CHARS USAGES
Pour argent comptant
VENDONS A TERMES
FORD coach 1939
PLYMOUTH sedan 1939

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
A vendre auto 1936 a 1940, tous modes.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

INSTITUTRICES
INSTITUTRICE BILINGUE demandee pour
ecole independante de 10 enfants.

INSTITUT J. THOMAS
25 ST-STANISLAS, TEL. 2-7450

ELVEES DEMANDES
MILES NOEL DE TILLY, 253 St-Jean

FOURRURES
Manteaux de Fourrures
A PRIX REDUIT

FOURRURES
EUDORE POLIQUIN
FOURRURES DE CHOIX

HOMMES DEMANDES
ON DEMANDE un chef cuisinier, ayant
de l'experience, bon salaire, position a l'annee.

HOMMES DEMANDES
ON DEMANDE VENDEUR, beaucoup d'argent
a vendre capable, energetique, pour vendre calendriers a Quebec et territoire avoisinant.

Logements a louer
BELVEDERE
AVE DES BERNIERES: Logement de 9 pieces, plus 2 salles de bain.

COQUERELLES, PUNAISES
Autres insectes domestiques, extermination garantie.

HAP SCHOOL OF TELEGRAPHY
Des cours de telegraphie, second depot le jour et le soir par un operateur expert.

EMPLOI DEMANDE, FEMMES
PERSONNE serieuse, bonne education, aimerait demeurer chez gens honnetes.

FOURRURES
FELIX TRUDEL
FOURRURES DE QUALITE - Specialite: manteaux faits sur mesure.

FOURRURES
PHILIPPE BRETON ENR.
CONSULTEZ UN EXPERT avant de conclure l'achat ou la reputation de vos fourrures.

SECONDE MAIN A CREDIT
Agents demandes dans chaque paroisse pour vendre ligne de seconde main.

HOMMES ET FEMMES
FEMMES ou HOMMES ayant bonne personnalité, aimant le travail peut réaliser salaire intéressant.

Logements a louer
BELVEDERE
AVE DES BERNIERES: Logement de 9 pieces, plus 2 salles de bain.

COQUERELLES, PUNAISES
Autres insectes domestiques, extermination garantie.

HAP SCHOOL OF TELEGRAPHY
Des cours de telegraphie, second depot le jour et le soir par un operateur expert.

EMPLOI DEMANDE, FEMMES
PERSONNE serieuse, bonne education, aimerait demeurer chez gens honnetes.

FOURRURES
HENRI DION
Chat Sauvage \$75, et plus 168, de Maxend, Tel. 9702

FOURRURES
PHILIPPE BRETON ENR.
CONSULTEZ UN EXPERT avant de conclure l'achat ou la reputation de vos fourrures.

SECONDE MAIN A CREDIT
Agents demandes dans chaque paroisse pour vendre ligne de seconde main.

HOMMES ET FEMMES
FEMMES ou HOMMES ayant bonne personnalité, aimant le travail peut réaliser salaire intéressant.

Logements a louer
BELVEDERE
AVE DES BERNIERES: Logement de 9 pieces, plus 2 salles de bain.

COQUERELLES, PUNAISES
Autres insectes domestiques, extermination garantie.

HAP SCHOOL OF TELEGRAPHY
Des cours de telegraphie, second depot le jour et le soir par un operateur expert.

EMPLOI DEMANDE, FEMMES
PERSONNE serieuse, bonne education, aimerait demeurer chez gens honnetes.

FOURRURES
HENRI DION
Chat Sauvage \$75, et plus 168, de Maxend, Tel. 9702

FOURRURES
PHILIPPE BRETON ENR.
CONSULTEZ UN EXPERT avant de conclure l'achat ou la reputation de vos fourrures.

SECONDE MAIN A CREDIT
Agents demandes dans chaque paroisse pour vendre ligne de seconde main.

HOMMES ET FEMMES
FEMMES ou HOMMES ayant bonne personnalité, aimant le travail peut réaliser salaire intéressant.

Logements a louer
BELVEDERE
AVE DES BERNIERES: Logement de 9 pieces, plus 2 salles de bain.

COQUERELLES, PUNAISES
Autres insectes domestiques, extermination garantie.

HAP SCHOOL OF TELEGRAPHY
Des cours de telegraphie, second depot le jour et le soir par un operateur expert.

EMPLOI DEMANDE, FEMMES
PERSONNE serieuse, bonne education, aimerait demeurer chez gens honnetes.

FOURRURES
HENRI DION
Chat Sauvage \$75, et plus 168, de Maxend, Tel. 9702

FOURRURES
PHILIPPE BRETON ENR.
CONSULTEZ UN EXPERT avant de conclure l'achat ou la reputation de vos fourrures.

SECONDE MAIN A CREDIT
Agents demandes dans chaque paroisse pour vendre ligne de seconde main.

HOMMES ET FEMMES
FEMMES ou HOMMES ayant bonne personnalité, aimant le travail peut réaliser salaire intéressant.

Logements a louer
BELVEDERE
AVE DES BERNIERES: Logement de 9 pieces, plus 2 salles de bain.

COQUERELLES, PUNAISES
Autres insectes domestiques, extermination garantie.

Roman illustre du "Soleil"

Henri, assis dans l'escalier de la Loge déserte, fermant les yeux devant la flamme de l'allumette, dans l'autre main de Laurent, remarqua: "Je pourrais vous poser la même question. J'arrivais avec Richard quand nous avons vu une lumière à l'intérieur de l'édifice et nous avons décidé de faire enquête."
"Maintenant, la chose curieuse au sujet de ce pouvoir - et la chose qui prouve que la mort d'Yves est intimement liée à la collision des trains - c'est que théoriquement deux trains ne peuvent venir directement en collision, excepté quand deux divisions se rencontrent. Par exemple, mettons une locomotive sur cette voie. Disons que le courant va de droite à gauche, ce qui veut dire que la locomotive ira vers l'est. Si vous prenez cette locomotive et que vous la fassiez mouvoir à la renverse sur cette voie le courant se communiquera alors de la rail gauche à la rail droite et la locomotive fera machine arrière. Mais parce que vous l'avez déplacé sur la voie elle se dirige vers l'est, à la renverse. En d'autres termes, si les locomotives sont mues de la même façon - et elles le sont toutes dans ce système - toutes les locomotives d'une même division iront toutes dans la même direction, qu'elles aillent de l'avant ou qu'elles fassent machine arrière."
Henri n'était pas électricien, mais il se rappelait quelque chose qui avait été dit immédiatement après la collision. "N'a-t-on pas parlé d'un changement de fils qui aurait été opéré sur l'une des locomotives?" demanda-t-il.
Laurent fit un signe affirmatif. "C'est possible."
"À part cela, qu'est-ce qui aurait pu causer la collision?"
"Rappelez-vous, j'ai dit que cela ne pouvait se produire que lorsque deux divisions se rencontraient. Une division est une section d'un système de chemin de fer. Chaque section est munie par un courant indépendant de l'autre."
"Je vais passer le premier", dit Laurent, "et je vais enlever le plus gros des toiles d'araignées." Il descendit lentement les marches, passant un vieux balai en tous

Immobilier ECHANGE ASSURANCE

Emile Brousseau MAISON SANS CHAMBRE... OCCASIONS... H. P. CIMON

ANIMAUX PERDUS CHAT ANGIORA BLANC... PETIT CHIEN à poil brun... RÉCOMPENSE DE 25.00

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

SERVANTES DEMANDEES SERVANTE DEMANDEE... TERRAINS À VENDRE Rue Calixa Lavallée

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

A Québec GRAND MERE M. ROLLAND MICHAUD, d'Estcourt, comté Temiscouata...

GRAND MERE M. ROLLAND MICHAUD, d'Estcourt, comté Temiscouata, présentement en service à Halifax...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

MAISONS À VENDRE MAISON SANS CHAMBRE... MAISON SANS CHAMBRE...

Meurtre mystérieux... sens, à droite, à gauche et au-dessus de sa tête. Les toiles d'araignées devenaient si denses que la balai paraissait couvert de vieilles guenilles.

Roman illustré du "Soleil" 119 "Ah!" s'écria Richard. "La chambre des chemins de fer avait repris son aspect de pays de fées. Le cerceau et les fleurs funéraires avaient été enlevées. Semblant se dérouler dans le lointain se trouvait le fond de scène, les montagnes modelées, les constructions, les routes, les chemins de fer qui encerclaient la chambre sur une haute planche comme une table.

ST-ANTOINE DE TILLY Ouverture des classes Les écoles sous le contrôle de la Commission scolaire ont ouvert leurs portes le 2 septembre. Les institutrices qui enseignent dans ces classes sont, pour l'école supérieure du village, Mme Marguerite Bergeron, pour les écoles élémentaires du village: Mme Juliette Jacques et Mme Marie-Ange Naud.

Produits de Qualité à Prix Réduits... Café Chase & Sanborn, Pois Blue & Gold, Catelli, Café Orchestre, Jus de Tomates Aylmer, Spaghetti Heinz, Jus de Tomates Aylmer, Hemorroïdes, St-Antoine de Tilly, Thé noir Lipton, Poudre à pâte magique, Cornstarch Benson, Savon Lifebuoy, Ammoniaque Handy, Barsalou, Chipso.

Billet doux

JUSQU'OU ?

Le président Roosevelt a dit et répété maintes fois que les Etats-Unis prendraient les moyens nécessaires pour que parviennent aux combattants de la démocratie les armes et provisions indispensables à leur effort militaire. Il s'est contenté de sourire sans répondre, cependant, quand les journalistes américains lui ont demandé si la flotte avait ordre de tirer sur les corsaires partout où ils menaceraient un convoi arborant le pavillon étoilé. Si le chef d'un gouvernement est tenu parfois de se montrer discret dans l'expression de sa pensée, on peut trouver dans ses discours et dans ses actes l'explication complète de sa politique appliquée. Lorsque les Etats-Unis ont décidé d'expédier de l'essence à Vladivostok, pour le compte de la Russie, on n'a pas laissé aux seuls Russes le soin de protéger les pétroliers. Un avis sonore a été publié à Washington à l'adresse de toute puissance étrangère qui voudrait s'opposer à la traversée de ces navires. En agira-t-on autrement si ces expéditions changeaient d'itinéraires, pour arriver plus vite en Russie? Aussi quand M. Roosevelt dit que l'aide promise à la Grande-Bretagne arrivera à bon port, quand il annonce que la flotte américaine protégera les convois sur l'Atlantique, quand il ordonne à ses marins de couler à vue les corsaires allemands, cela doit satisfaire toute curiosité légitime, sans qu'on lui demande sur quels points des océans sont les vedettes qui veillent à l'exécution d'un engagement formel.

MENUS PROPOS

- Le peuple a du cran.
- M. King dissipe toute illusion.
- On n'est pas maître de la peur.
- Le temps est un bon médecin.
- Combien dangereux ce jeu-là!
- Avant l'âge d'or, la règle de fer.
- Il y a un tory à Londres. M. Hanson.
- La saison de chasse s'ouvre en Libye.
- Il faut protéger Rome contre les Romains.
- Les précautions oratoires prennent trop de place.
- Bienheureux ceux qui souffrent pour la justice.
- En attendant, la Russie travaille pour la démocratie.
- Prions pour la conversion des délices de l'ancien régime.
- La musique de Schubert a sauvé plus d'un mauvais film.
- Il suffit d'un rayon de soleil pour remettre la bonne humeur.
- Si l'on supprime les grèves, que fera-t-on des costumes de bain?
- Les commis de banque doivent se contenter d'un billet promissoire.
- L'industrie nationale ne saurait appartenir à une infime minorité.
- Churchill a promis qu'on pourchasserait les Boches partout où ils se montrent.

LES VILLES SAINTES

Il est vrai que rien n'est sacré pour les Allemands et les Italiens, que leurs aviateurs ont bombardé systématiquement les plus beaux temples d'Angleterre, qu'ils détruiraient volontiers les musées et les mosquées du Caire, que ces crimes appellent de justes représailles, que M. Churchill les en a menacés explicitement, que les peuples britanniques crient vengeance contre ces vandales. Il est également indéniable que la conscience humaine accèpterait comme un acte de justice punitive que la "Royal Air Force" aille demain écrabouiller les monuments de la Rome fasciste. Et si cet exploit pouvait s'accomplir sans causer d'autres ruines, les Canadiens français eux-mêmes en éprouveraient une vive satisfaction. Mais le risque paraît trop grand. Il serait téméraire de vouloir lancer des bombes contre le Château Saint-Ange sans craindre de causer de grands dommages au Vatican, qui n'en est pas suffisamment éloigné. En cas d'accident malheureux, la perte et la douleur infligées à la chrétienté seraient plus cruelles que le regret des Romains et l'humiliation des fascistes. Il vaudrait mieux, selon la méthode anglaise, exercer les représailles d'une façon plus sage et pratique, contre les œuvres stratégiques d'un méprisable ennemi. D'ailleurs, par leur vandalisme, Allemands et Italiens démontrent qu'ils ne respectent rien et que le monde religieux n'a rien à espérer de ces nouveaux barbares. De même que la destruction des magnifiques églises de Grande-Bretagne a indigné tous les chrétiens, de même les coups portés aux villes saintes de l'Islam exaspérèrent les innombrables disciples de Mahomet. Tout se paie dès cette vie. Les forces du bien parviendront d'autant mieux à détruire les forces du mal que leur impiété apparaît davantage aux croyants de toutes les religions.

Taylor prédit que l'âge d'or s'établira après la guerre

Le sous-secrétaire d'Etat du Commerce aux Etats-Unis est d'avis qu'une grande prospérité suivra la guerre, à cause des immenses usines qui seront affectées à la fabrication des produits.

Seignory Club 18 (P.C.) — L'hon. J.-L. Ilsley, ministre des finances du Canada, adressera la parole aujourd'hui aux députés à la convention des Chambres de commerce du Canada. Dans le cours de la journée d'hier, un discours très important a été prononcé par M. W.-C. Taylor, sous-secrétaire d'Etat du Commerce aux Etats-Unis et M. de Gaspe Beaubien, ingénieur éminent de Montréal, qui a parlé de la réhabilitation de l'industrie et de la main-d'œuvre après la guerre.

Parlant à la convention des Chambres de Commerce du Canada, M. Taylor a déclaré que la guerre actuelle avait fait des gouvernements contemporains des instruments d'organisation économique. Il a déclaré, en commentant l'ef-

Propagande par le film

La compagnie Universal News, une organisation cinématographique américaine, informe l'Office du Tourisme de la province de Québec que les films tournés dans cette province pour sa série "Going Places" ont été acceptés et seront montrés dans un grand nombre de théâtres des Etats-Unis ainsi que dans les provinces anglaises du pays. Il ne fait aucun doute qu'ils inciteront bon nombre de voyageurs à venir dans la province de Québec.

Saviez-vous

L'EAU WHISTLE

est une eau FILTÉE AVEC GRANDE PRECAUTION qui vous assure PROTECTION absolue.

EMBOUILLAGE DE QUEBEC

1103, St-Vallier — Tél. : 3538

ADJ. LEPINE Entr.

142 du Roi Tél. 2-6438

- BELLE PANNE épaisse 2 lbs pr. .25
- STEAK RONDE .18
- ROSBIFF .19
- saumon .20
- épaupe centre .18
- épaupe complète .12
- ROTIS de VEAU profitables .18
- Côtelettes .15
- Fesses complètes .22
- 10 à 15 lbs
- VEAU, AGNEAU, BOEUF pour roasts .08
- ou bouillis .17
- AGNEAU DE CHOIX Devants .23
- Derrières .17
- BEURRE, 1ère qualité, Château, Rose Brand, Bélanger, Favrot, etc. 36 avec achat de 1.00 ou plus de viande
- POULES de choix .25
- POULETS engraisés au lait, à partir de .23
- JEUNE LARD frais épaupe ou soc complet, 5 à 8 livres .20

Des prières publiques à Ottawa pour demander la Victoire

Les chefs de l'Eglise et de l'Etat se réunissent sur la colline du Parlement pour prier et demander les bénédictions du Ciel sur les efforts du Canada.

Ottawa, 18 (P.C.) — Une grande cérémonie religieuse a eu lieu hier sur la colline du Parlement, pour marquer la fin de la période de reconsecration. La plupart des chefs de l'Etat et de l'Eglise étaient présents.

Pour la deuxième fois en l'espace de quatre jours, le vaste terrain en face des édifices du Parlement fut la scène de services religieux relatifs à la reconsecration de la nation canadienne à la poursuite de l'idéal pour lequel le peuple britannique et les autres nations libres combattent.

Hier soir fut célébré un service protestant conjoint, auquel participèrent des représentants de l'Eglise d'Angleterre, des Presbytériens, de l'Eglise Unie du Canada et du clergé baptiste. Une messe catholique eut lieu au même endroit dimanche dernier.

Le Très Révérend colonel G. A. Wells, chapelain en chef des forces

La commission Gouin siège à Lauzon

Le sénateur Léon-Mercier Gouin et ses collègues commentent leur enquête sur les conditions de travail aux chantiers de Lauzon.

Le sénateur Léon-Mercier Gouin, président de la Commission d'enquête sur la situation ouvrière dans les chantiers maritimes, est arrivé à Québec hier soir avec ses collègues, MM. Vincent C. MacDonald, doyen de la faculté de droit de l'Université Dalhousie, et P.-H. Barlow, de la cour suprême d'Ontario, pour commencer une enquête sur les conditions de travail à Lauzon, aux chantiers Davis Shipbuilding. Le sénateur Gouin est accompagné aussi de M. G.-S. McCullagh, conciliateur du ministère du Travail à Ottawa.

La commission réunira en conférences conjointes les patrons et les employés des chantiers maritimes de Lauzon afin d'y étudier la question des salaires et les conditions de travail à ces endroits et de voir à l'établissement d'une procédure de conciliation pour le règlement éventuel des différends qui peuvent naître entre les ouvriers et les compagnies.

Aucune plainte ou soumission ne sera reçue immédiatement. Une date sera plus tard fixée pour la réception de ces représentations; elle sera fixée après entente mutuelle entre les parties intéressées.

La commission royale a été créée en vertu du Dominion Public Inquiry Act. L'objet de l'enquête est d'obtenir un rapport complet l'étude de la situation ouvrière dans les différents chantiers maritimes situés sur le St-Laurent et en Ontario. Après cette enquête, elle devra faire rapport au gouvernement des conclusions de son enquête et des suggestions qu'elle jugera bon de faire à ce sujet.

Des chasseurs américains



Les forêts du Québec attirent tous les ans de nombreux néophytes américains. La photo ci-dessus fut prise, hier, à l'Anse-au-Foulon, alors que M. W.-A. ROCKEFELLER, de New-York, petit-fils de J.-D. Rockefeller, et son épouse, partaient pour une excursion de chasse dans les limites du club Tourilly. M. et Mme Rockefeller (à gauche), sont accompagnés du garde-en-chef du club, M. BARTHELEMY LIRETE, de St-Raymond.

Des prières publiques à Ottawa pour demander la Victoire

Les chefs de l'Eglise et de l'Etat se réunissent sur la colline du Parlement pour prier et demander les bénédictions du Ciel sur les efforts du Canada.

Ottawa, 18 (P.C.) — Une grande cérémonie religieuse a eu lieu hier sur la colline du Parlement, pour marquer la fin de la période de reconsecration. La plupart des chefs de l'Etat et de l'Eglise étaient présents.

Pour la deuxième fois en l'espace de quatre jours, le vaste terrain en face des édifices du Parlement fut la scène de services religieux relatifs à la reconsecration de la nation canadienne à la poursuite de l'idéal pour lequel le peuple britannique et les autres nations libres combattent.

Hier soir fut célébré un service protestant conjoint, auquel participèrent des représentants de l'Eglise d'Angleterre, des Presbytériens, de l'Eglise Unie du Canada et du clergé baptiste. Une messe catholique eut lieu au même endroit dimanche dernier.

Le Très Révérend colonel G. A. Wells, chapelain en chef des forces

La grève du Cap-Breton continue

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

La grève du Cap-Breton continue

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Les mineurs refusent de nouveau de négocier et réaffirment leur intention de continuer à travailler au ralenti.

Glace Bay, 18 (P.C.) — Après avoir entendu la lecture d'un message du ministre fédéral du Travail, l'hon. M. McLarty, les mineurs hors la loi qui font la grève perdue depuis plusieurs semaines ont réaffirmé leur intention de continuer la grève et ils ont adopté une résolution demandant de nouveau le rappel du représentant de district des unions de mineurs.

Les mineurs avaient demandé à M. McLarty ce qui suit :

- 1.—Que le ministre demande à la Dominion Coal Company de renvoyer environ 400 mineurs suspendus pour avoir fait la grève au ralenti.
- 2.—Que le ministre garantisse que lorsque les hommes reprendront la production normale, le gouvernement leur assurera le paiement du boni auquel ils ont droit en vertu de l'arrêté ministériel (vie chère) et un boni additionnel parce que le coût de la vie est plus élevé ici qu'ailleurs.
- 3.—Ces deux points réglés, la convention demandera aux hommes de reprendre la production normale en attendant le règlement d'autres griefs.

Das sa réponse, le ministre du Travail dit que le gouvernement ne peut pas forcer une compagnie privée à donner un boni de vie chère et que tous les autres griefs peuvent être ajustés par des négociations auxquelles le ministère du Travail est prêt à prendre part.

Le plan rural de l'épargne de guerre

Le président du Comité d'Epargne de Guerre dit que près d'une centaine d'établissements laitiers ont consenti à collaborer à la campagne de souscriptions.

Bien que proposé de date très récente aux établissements laitiers du Québec, le plan rural d'épargne en vue de fournir aux cultivateurs les facilités de placer leurs économies au service de la Victoire a été bien accueilli.

À date d'aujourd'hui ce matin le président du Comité d'Epargne de Guerre, près d'une centaine d'établissements laitiers ont consenti à prélever, sur les remises de lait et de crème, les souscriptions volontairement consenties par leurs fournisseurs et de leur obtenir d'Ottawa des certificats d'épargne.

Selon les chiffres obtenus, ces établissements recevront les souscriptions régulières de plus de 5,000 fermiers. C'est un excellent début qui démontre que les agriculteurs du Québec désirent soutenir d'une façon pratique l'effort de guerre du pays. Car du succès de nos armées dépendent notre avenir économique et la sauvegarde des libertés dont nous jouissons présentement.

On sait que les plus hautes autorités civiles et religieuses averties de la situation actuelle et de la gravité du conflit qui se déroule en ce moment, approuvent ce plan d'épargne rural à la portée de tous les cultivateurs. Plusieurs associations agricoles ont invité leurs associations à répondre à l'appel du Comité provincial d'Epargne de Guerre, et, en outre, la Commission d'Industrie laitière de la province de Québec, l'Association des Distributeurs de lait et l'Association provinciale Holstein-Friesian, pour ne citer que celles-ci.

On s'attend à ce que d'ici quelques semaines, avec le concours des agronomes et des inspecteurs d'établissements laitiers que l'honorable M. Adélad Godbout a invités à collaborer à la mise en marche de ce système d'épargne rural en vue de soutenir l'effort de nos soldats et de hâter la Victoire, la grande majorité de nos beurriers et des fromageries du Québec rural auront fait savoir au Comité provincial qu'elles consentent à prélever les souscriptions volontairement consenties par leurs fournisseurs de lait ou de crème.

Tous les établissements laitiers voudront ainsi faire leur part pour hâter la Victoire en donnant aux citoyens du Canada, l'avantage de faire sa part pour supporter nos armées.

Le premier ministre Mackenzie King était à la tête d'un groupe de ministres et d'autres officels qui occupaient les places d'honneur en arrière du clergé officiant. Les services de guerre Thorson, le ministre Crerar, le secrétaire d'Etat Casgrain, le ministre de la Marine Macdonald, le ministre de l'Agriculture Gardiner, le ministre du Travail McLarty, le ministre du Revenu Gibson, le maître général des Postes Milock et le ministre des Services de guerre Thorsen.

« A cette heure de reconsecration, nous nous rappelons que notre but premier et immédiat est la victoire, déclara M. Woodsiee. Nous tentons d'écarter ceux qui nous ont attaqués. Nous n'avons pas cherché cette guerre et nous ne l'avons pas faite. Elle nous fut imposée. »

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Adél. Laliberté préside une assemblée

M. Adélad Laliberté a présidé hier une séance de l'Union libérale Laurier, au local 7 rue Dollard, et M. Leopold Bruneau agissait comme secrétaire.

Il a été décidé que l'union donne un banquet aux huîtres, mercredi, le 8 octobre prochain, dans la soirée. La réunion sera sous le patronage de l'honorable Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout. Un comité a été formé, dont M. Damase Blais est le président, pour organiser ce banquet, qui aura lieu à la salle paroissiale St-Malo. Le président du banquet sera M. Adélad Laliberté, le secrétaire, M. Leopold Bruneau, l'assistant, secrétaire, M. René Bégin, le trésorier, M. Emile Ménéteux. L'organisation générale a été confiée à MM. Ernest Bélanger et Jos. Lépine et à tous les directeurs de l'Union libérale Laurier.

Ceux qui désirent faire partie du club de quilles de l'union voudront bien donner leur nom à M. Jos. Lépine.

Cinq nouveaux membres ont été proposés hier soir. Ce sont MM. Henri Matte, Jos. Gariépy, Elie Gauthier, Ulric Deslauriers et Maurice Giroux.

Bachelier



M. JULES NERON vient d'obtenir avec honneur de l'Université Laval le baccalauréat en Pharmacie. M. Neron est employé à la maison W.-E. Brunet de Québec. Nos cordiales félicitations.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.

Massacre en Pologne

Londres, 18. — (P.C.) Les milieux polonais ici disent qu'un nouveau vague de terreur nazie déferle sur la Pologne. Des tribunaux allemands spéciaux, disent-ils, prononcent chaque jour un "grand nombre" de sentences de mort.